PUBLISHER: COLUMBIA PUBLISHING CO. INC. THE SHUN PAO 中華郵政特准掛號立券總包寄送之報紙 MONDAY JUNE 23 1941.

申報

中華民國叁拾年
陸月貳拾叁日 星期壹
今日本報三大張
售國幣八分
第二萬四千一百七十號
本館地址 上海漢口路三〇九號
電報掛號 〇七八六
電話 九三二四五至八號轉接各部辦事處
INCORPORATED DELAWARE U. S. A.

民國八年十月創辦
雲飛汽車
日夜出租
電話
30189

爬勿動臭蟲自滅粉

爬勿動歌

熱天到，臭蟲咬，剛上床，兩手搔，半夜三更忙不了。不能睡覺真可惱，真可惱！買瓶『爬勿動』，牌子項項老；貨品項項好，分做幾次包，放勒蓆底下，臭蟲自滅顯奇效，包您一聰到明朝！

假冒甚多 請認明 爬字 動字

小瓶一元二角 大瓶一元八角

南京路六大公司西藥部及全市藥房百貨商店煙紙店均售

批發處 法大馬路大豐昌號及法大馬路各大洋雜貨字號

購貨電話 九〇三八六

上海山東路一四〇衖一〇號（即四馬路麥家圈老惠中旅社隔壁衖內）

國信公司總發行

驥製半夏麯

咳嗽服之就止 痰多服之立消
肺病服之即愈 癆症服之健康
發行年代久遠 功效確實可靠

驥製半夏麯，發行迄今，已三十餘年，為止咳消痰之聖藥，無論傷風咳嗽，老年痰咳，久咳不止，咳痰不爽，氣虛多痰，喉癢咳嗆等等，可以立服立愈，即多年老咳，頑痰不化，咳傷肺液，百藥不效者，速服驥製半夏，一俟藥性達到，即可痰消咳止，立見輕鬆，以迄全愈，故醫士處方，每多採用，良以制止咳嗽，化除頑痰，有確實功效，非普通之品，所可同日而語，患痰咳諸君，請試服之，當知言之不謬也。

上海山西路寧波路轉角 崔氏瓣香盧藥房發行 電話購貨九一六五二

中英菓子鹽

為美味健身之飲料，清理腸胃，功效宏偉，善能降火消積，清血潤腸，利氣開胃，平肝退熱，排洩腸內積污，凡肝旺頭痛，口臭，目赤，面起疹瘰，均能消弭於無形，晨飲一盃，神清氣爽，洵為家庭衛生，四季咸宜，常備之聖品。 28510

衛生署成藥許可證第八一六號

上海中英大藥房出品
支店 霞飛路邁而西愛路口 靜安寺路赫德路口
均有售

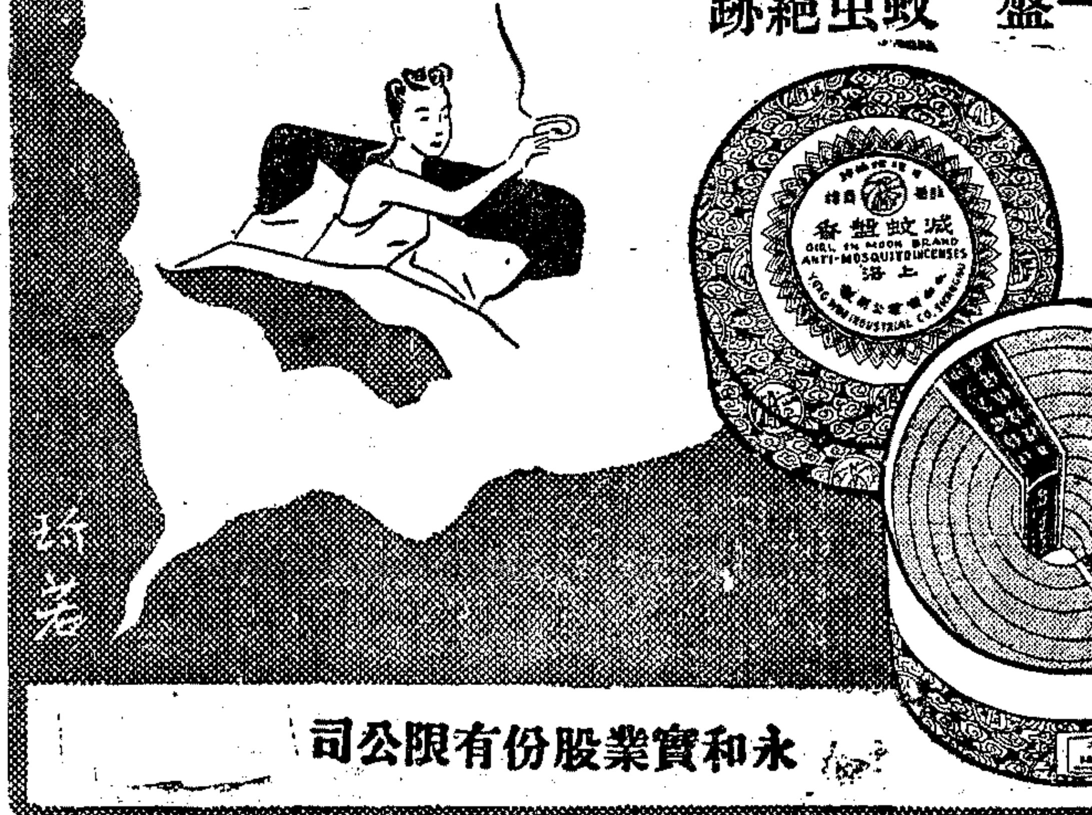
痔疾最痛苦 速用良藥治

痔疾一症。患者痛苦萬分。考其致疾原因。或為酒色過度所起。或係濕熱下注始生。或因多坐勞頓必發。或以大便閉結使成。初患微覺肛門刺癢。不即根治。日深一日。先由癢而痛。既由痛而腫。終由腫而潰。潰久則成管。甚至膿血淋漓。眠食不安。工作無心。坐立不寧。凡患者祗須購服 瓣香盧驥製化痔丹。或已潰。或成管。兼用 瓣香盧惡痔去管膏。搽之如是內外兼治。可保永不復發。實為根治痔疾之無上良藥也。

上海山西路寧波路口 瓣香盧藥房發行 電話購貨九一六五二

嫦娥蚊香

燃點一盤 蚊虫絕跡



永和實業股份有限公司

萬國藥房支店

存貨充足售價低廉

配方 精，選料精淨 密，配製嚴密 審，審查細到 慎，服務謹慎

特價

萬國時疫水 時疫水四十瓶每盒三元 時疫水一磅裝每瓶四元
固本藥皂每三塊售一元
優沙而四兩每瓶一元五角（殺菌消毒）
萬國臭藥水 一介聽每聽五元 半介聽每聽二元七角五分
奧斯疔（去濕止癢）每瓶七角
力士皂片 每盒一元
蘭心爽身粉每聽一元 花露水每瓶一元九角
白松糖漿 每瓶一元五角

電話六二三七六
食母生（附贈電木盒） 寶青春（附贈小瓶） 福壽多增（附贈小聽） 四季糖（止咳化痰）附贈小盒 奶力素（附贈小盒）

海品聖 好力生濃百丸 林文煙花露水 好力克 康衛爾奶粉 維他賜保命 大痲去病 勒吐精奶粉
安嗽露百瓦 合力護傳丸液 華福麥乳精 米美爾補腦汁 以羅菓子鹽 五分鐘 嗽立定（止咳化痰） 旋膚樂

以上各特價分貼於本店內

電話三三九九四二 同孚路福煦路口

聯易商業儲蓄銀行

特利儲蓄 特獎壹萬元

第一次本月底開獎，為日無多加入從速

辦法簡述（簡章備索）

特利儲蓄，為一種本輕利重之有獎儲蓄，分甲乙兩種，甲種整號每戶卅元，乙種另號每戶三元，祗須繳費一次，無按月續存之煩，儲期八年，到期除原本加息發還外，並由本儲蓄部每年舉行開獎四次，八年共計三十二次，每次以一會論有大獎十五個，小獎五千個，其中特獎一個可獨得獎金一萬元 連中連得 並不限制

特利儲蓄優點

有定期儲蓄之穩固 有連中巨獎之希望

（一）儲款 一次存入無分月續繳之煩
（二）獎勵 儲款一次有繼續得獎三十二次之機會
（三）還本 無論得過大小獎金若干次期滿一律照本加息發還
（四）押款 存入一年以上可向本儲蓄部商作押款

總行 天津路二〇一號 電話 九四五九三 九〇二七八
西區分行 愚園路五八一號 電話：二二四三一
特利儲蓄部 天津路二六〇號 電話：九二七七四 九二八二一 九七一五〇

行善致富 一舉兩得
上海法總領事署註冊 英法兩租界特准發行

第三十六期

慈善獎券

明天開獎 在逸園當眾

最後良機，購請從速 各大票行均有出售

頭獎十萬元 全張五元，分條一元 至少保證可得現鈔五萬元正

總經銷處 逢興貿易公司 電話九〇〇三八 電話購券隨接隨送不取送力

特設門市部 虞洽卿路二〇五號 備券充足聽憑選購

第卅二期二獎第卅三期頭獎均由敝門市部售出獎風之旺無與倫比欲得錦標快來選購幸勿失之交臂

經售商注意 本期退券截止至下午四時恕不另行通告

萬春銀號 信託部

開做小額放款第一批五萬元啟事

本銀號服務社會存放款項謬邀各界信譽引為榮幸茲為調劑小本工商與個人經濟起見特撥專項開做小額放款試以第一批法幣五萬元入手除額滿旋續外用佈○公鑒 天津路五十號二樓電話一〇五四〇

貼費匯款

各界如欲匯款至下列各埠者敝公司可優厚貼費手續簡便迅速請面洽可也

昆明 成都 重慶 貴陽 桂林
屯溪 柳州 宜山 安順 贛州
沅陵 芷江 邵陽 衡陽 吉安
西安 遵義 曲江 敘永 萬縣

亨得利鐘表總行 電話九四五八一 新新公司對面
大明鐘表眼鏡總行 電話九二八四七 天津路一七三號

裏鹹瓜街移此 素負盛名 大同行

阜豐參燕行

今日隆重開幕 舉行大廉價 備貨頂正 秤量準足

營業項目
吉林人參 花旗洋參
關東鹿茸 四川銀耳
別直野參 珠粉楓斗
毛白官燕 名貴補品

地址 聖母院路四十三號（福煦路南） 電話 六二五七六轉

永禱弟鑒

為岳母事奉母命特地來申現住極司非而路三十七弄十三號電話二二八八七見報盼即來一晤或通訊凡事總有辦法幸勿執迷致誤前途 葦初啓

徵文

（一）物價高漲無止境，組織產消合作社能否抑平？
（二）資業工廠應否組合作社及其利害如何？
（三）新水階級加入產消合作社能否改輕生活負擔？
（四）產消合作社之業務應如何經營？

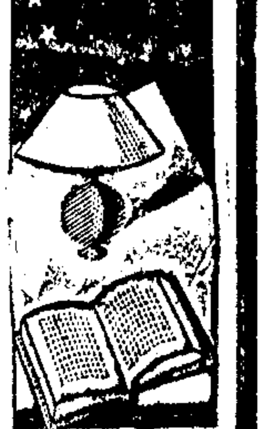
以上任擇一題，不限字數，不拘文體，凡錄取者，概酬現金。

大業鐵工廠

華英兩用打字機 德式四聯號碼機

事務所 寧波路慈安里四號 電話九一六九八

上海各學校招生廣告



大同大學暨附中招生
大學 中學
第一院招考初高中新生插班生報名處貝勒路辣斐德路口本校
第二院招考文理商工學院及英文數理專修科新生插班生報名處新閘路小沙渡路口本校
▲大中學考試均在新閘路小沙渡路本校
報名即日起 考期七月一日

東吳大學暨附屬中學招生
文學院 國文英文政治經濟及社會系 理學院 生物學化學物理化學工程系 法學院 法律系會計系
報名 大學六月廿五日至七月二日 中學六月廿三日至二十八日 七月四日五日高中七月二日 一日二日初中
簡章 函索附郵一角 報名地點 慈淑大樓三樓法學院 考期 七月十五、十六日
暑校 七月七日起報名 七月十四日上課（地點在慕爾堂）

滬江大學暨附屬中學招生
大學部（報名）七月一日至十二日（考期）七月十五、十六日（索件）函索簡章附郵五分 逕寄本校教務處
中學部（報名）六月十六日至二十三日（考期）六月二十五日（索件）逕寄中學辦公處（校址）上海圓明園路二〇九號

光華大學暨附中招生
年級 大學部文理商各院系一年級新生及二三年級插班生 中學部高初中一年級新生暨各級上下學期插班生
考期 大學六月廿七廿八兩日 中學六月廿九日 十日至廿六日
簡章 函索附郵二分
報名 大學六月二十日 中學六月廿一日 附中暑校招收新生

交通大學同學主辦 交通暑期學校第二屆招生
招 次 初中班 高中班 大學升學班
費 初中每科五元 高中每科七元 大學升學班全期廿元
報名 即日起 上課 七月一日
校址 光明小學內 張家花園 麥特赫司脫路 簡章 備索

松江高級中學招男女生
（招考年級）（1）初中一年級新生（2）初中二三年級插級生（3）高中普通科及應化科一年級新生（4）高中普通科及應化科二年級插級生（報名日期）六月十六日起至六月二十五日止（考試日期）六月二十六二十七兩日（校址）靜安寺路斜橋總會東五九一弄一四一號 函索簡章附郵二分

教育部備案 教育局立案 民立中學招生
年級 （一）秋始高初中一年級新生及初中一二年級插班生（二）春始高中一年級及初中一二年級插班生
考期 七月六日上午九時起
章程 函索簡章本埠附郵二分外埠四分
報名 凡有志來學者須先將報名費二元由本校給予准考證報名自即日起至七月四日截止 件及二寸半身軟紙相片三張
校址 威海衛路同孚路口四一四號 校長 蘇穎
附啓 （1）本校為獎勵高等小學清寒優秀畢業生升學起見下學期特設初中一年級半費生學額五十名凡已經立案之小學畢業生可由原校校長保送投考惟須證明確係清寒子弟每校保送人數至多以三人為限（2）本校自上午九時至下午四時全日上課（3）本校第二十八屆暑期學校定於七月八日上課現已開始報名定額有限報名從速簡章備索

教育部備案 教育局立案 三育中學招生
普通科 化學科 小學部
男女兼收
年級 高中化學科普通科暨初中一二年級 小學部各級
報名 即日起 章程 備索
考期 七月五六兩日
校址 新閘路福康路安定別墅內側門 麥特赫司脫路瑞芝

教育部備案 社會局立案 東亞中學招男女生
（學額）初中秋始一年級新生一百名 高中秋始二年級插班生各若干名（報名）即日起（考期）七月四日（簡章）備索（校址）上海法租界華龍路中華職業教育社內

基督教 永光中學招考男女半費生
本校宗仰耶穌不受任何影響全日上課凡經學校教會商界領袖介紹均得享半費優待△學額 中一年級一百名男女膳宿均備插班生不收△報名即日起費二元△考期七月七日△學費雜費三六元△校址大西路底揚子別墅（法華西鎮北）二路公共汽車生生牧場下車向西△附永光小學招各級生共四百名取費低廉△並即辦半費暑期學校貧者免費

省立揚州中學第二院招生
年級 （一）高初中秋季一年級新生（二）高初中秋季三年級插級生（三）高初中春季二三年級借讀生
報名 六月二十八日起
考期 七月三四兩日
院址 南京路慈淑大樓七樓 簡章備索

教育部備案 教育局立案 新亞中小學
添建校舍 擴充學額 招生
年級 高初中秋季一年級新生初中春秋季各級插班生及小學各級新生插班生
報名 即日起 考期 七月一日 寄宿 限收女生
附設暑期學校 七月七日開學 章程備索
校址 辣斐德路法國公園對過 電話七四八七五

教育部備案 私立新本女子中學招生
（年級）初高中一年級新生初高中二、三年級插班生（報名日期）即日起（考期）七月四日上午八時起（校址）西愛咸斯路鄭家弄（逸園跑狗場後門對面）五十七號 電話七三八六二 簡章備索

教育部備案 教育局立案 道中女子中小學
暑期 秋季 招生
秋期新生 高中普通科商科秋一新生秋二三插班生初一中小學幼稚園各級女生半日班春秋季始業新生及插班生
新生試期 七月十五日
秋期開學 八月廿六日
報名手續 隨帶原校證明文件及二寸半身軟片小學二張中學三張報名費通學生中學二元餘均一律五元住宿生留楊費一元報名即日起至七月十二日截止
暑期學校 （編制）高初中各分甲乙丙三組小學暨婦女半日班均分高中低三級（開課）七月五日至八月二十日（優待）新生補習成績及格得免試插入本校相當各年級（附告）膳宿均備章程承索相寄
校址 愛文義路大通路口 電話三一〇五〇

教育部特准立案 私立同德中學招男女生
（一）中學部：初中一年級新生及二年級插班生（二）護士班：一年級新生及二三年級插班生（三）考期：七月八日（四）報名：即日起至七月七日截止隨繳報名費一元及證明文件二寸半身相片二張（五）地址同孚路六十七弄一號同德醫學院內（六）免費：本校為嘉惠清寒優秀學生及本市各校清寒教員子弟起見高初中共設免費學額五十名

上海浸會聯合中學（明強中學校 晏摩氏女中）招生
（年級）高初中各級（報名）即日起（考期）七月四日（章程備索）（校址）外灘七號（電話）一一九一五

教育部備案 教育廳立案 省立無錫師範暨私立常州中學聯合招男女生
膳宿兼備
（班級）錫師：初中及高中師範科並簡易師範科●常中：初中及高中普通科（考期）七月四日（報名）即日起（校址）靜安寺路同孚路口斜橋弄七五號（簡章）備索

教育部備案 教育局立案 惠靈中學暑期秋季招男女生
本校暑期學校定於七月七日起上課課程分國文英文德文數理化簿記會計銀行會計等科（秋季學期）定於七月五日招考高中普通科商科初中各級新生及插班生（校址）戈登路三三六號（新閘路口）（章程）備索（報名）即日起

教育部備案 教育廳立案 私立無錫中學招生
校史 本校成立於民國九年迄今已廿一載第一任校長係前南洋大學校長唐蔚之先生歷屆高中部畢業生大部升入交大及國內其他著名大學二十六年度第二學期遷滬復課
年級 新生及其他各級插班生
考期 第一次七月六日 第二次八月十日
報名 即日起
簡章 函索即寄附郵二分
班次 高中一 初中一
校址 北京路江西路四五一號大厦五樓 電話一〇四二二

蘇州中學招生
年級 （一）高初中一年級新生（二）高初中二三年級插班生
考期 七月二三兩日
校址 福州路（鄰近外灘）五十三號
報名 六月廿八日起至七月一日止
簡章 函索附郵二分

上海市教育局立案 審美女子中小學暨幼稚園 第十三屆招收新生
（一）學額 中學部一年級新生五十名二三年級插班生各二十名 小學部一年級新生五十名各級插班生各三十名 幼稚園甲乙組插班生各十名（二）報名 即日起 下午四時止（三）考試 七月廿一日上午八時始（四）校址 北浙江路二〇六十一號 電話四二〇五九一（五）暑校 七月十日上課 簡章備索

教育部立案 省教育廳立案 校教師主辦 東南中學 市教育局立案 大中中學招生
（年級）普通科商科初高中各級新生（報名）即日起（考期）七月十二日男女兼收膳宿均備（校址）公共租界愚園路（靜安寺東赫德路口）
附設暑期學校 七月二日註冊四日起上課 電話六〇三八七
（二）班級 初中各年級高中普通科一二年級商科工科一年級小學各年級（二）報名 校長巫寄麟

教育部備案 教育局立案 上海江西中學 高級職業 小學校新校舍落成擴大招生
即日起（三）考試 中學七月十日小學七月八日（四）膳宿 新校寬敞備有膳宿男女兼收（五）設備 圖書館運動場實驗室打字室俱全（六）附設暑期補習班七月十日上課 簡章備索

教育部暨江蘇教育廳立案 私立無錫競志女中暨附小招生
（班次）高初中小學各級（報名）即日起（考期）七月六日（學費）高中四十五元初中三十六元高小二十二元初小十八元（簡章）備索（校址）南成都路成都坊六號（電話）三三五四七

教育部備案 教育局立案 新民中學暑期秋季招生
（年級）高初中一年級新生二三年級插班生（報名）即日起至七月九日止（章程）簡章備索（校址）卡德路王家沙花園三十號（暑期學校）七月四日開學

大公職業學校暨暑校招生
（學級）機械土木商各科秋始一年級新生及高中低三年級插班生 暑校
（考期）七月五日
（報名）即日起 考試前一日止
（校址）漢口路三一九號 電話一四八〇
（附註）簡章備索 函索附郵二分

教育部備案 教育局立案 中國中學暨暑期學校招生
男子部 女子部 小學部 幼稚園
（班次）高初中小學幼稚園各級新生插班生（報名）即日起（章程）函索即寄（暑校）七月三日繳費七日上課 招收二百名
校址 男子部西愛咸斯路三八六號（電話）七七五〇八 女子小學部西愛咸斯路二四九號（電話）七七六四五

民立女子中學暨暑期學校招生
年級 初高中一年級新生二三年級插班生
考期 七月十日 報名 即日起
簡章 函索即寄附郵二分
暑校 七月七日開學 成績及格可免試入學（章程函索）
校址 辣斐德路馬斯南路西 電話七六九三五

教育部備案 教育局立案 青年中學暨小學暑校招男女生
（學級）高初中小學一年級新生及各級春秋始插班生（暑校）即日起七月十三日上課（校址）愚園路華龍路西（考期）七月十三日（報名）即日起 ▲簡章備索

教育部備案 交大校友主辦 交通中學秋季暑校招生
本校原名交通模範中學已核准備案奉令改今名 投考大學班六月廿三日上課 高中班初中班七月一日上課
招考 年級秋始初中一年級 春始初中一年級
考期 七月十日
第四屆暑校招收 報名即日起
校址 康腦脫路膠州路口七五九號 膳宿俱備 簡章備索

教育部立案 上海樂羣中學暨暑期學校招生
（班級）初一新生及春秋始各級插班生高一普通科土木科新生及各級插班生（考期）七月五日（報名）六月卅日起（暑校）七月五日（校址）愛文義路（大華路口）九七〇號（章程）函索附郵一分（附註）全日上課並兼收寄宿生

前滬芳濟分校校長馬仁如設 勵志英文學校
暑期 秋季 招男女生 夜校暑期班
（宗旨）為學生作暑期之進修及投考本校之準備（年級）初高中各級（秋季新生考期）七月十三日上午八時半起（年級）預正科各級（報名）即日起補習同時（校史）於民國十二年即成立於霞飛路高乃依路十七號（法國公園左近）分校內招生（校址）馬斯南路

冠宇國文專修學校
暑期晨班 夜班插班生招
（課程）晨班專用課本六藝篇史記篇諸子篇文學篇—夜班預科—初級古文大學中庸尺牘—本科—論文詩詞昭明文選論語孟子史記讀華文心雕龍讀史論略學詩初步（班次）暑期晨班每晚七時至八時（開學）七月一日（新校址）愛多亞路馬霍路西均樂邨三十六號 詳章程度 男女兼收（報名）即日起

中華職業學校招收新插班暑期生
（科級）初級機械科土木科商科一年級新生 初級機械科土木科商科二年級插班生（報名）即日起（考期）六月三十日上午八時起（報名地址）浦東大廈三樓（電話）三七二四號（附啓）簡章附郵二分 本校暑期學校按照本校宗旨為畢業生與中學畢業生投以適當學科以為升學考試或升級考試之準備入本校暑期學校者免除考試按照各級程度插入相當學級受課一般附啓
校址 華龍路八十號（公園對面）電話八三六四七

中華職業教育社附設 第一 第二 第三 第四 第五 第六 第七 中華職業補習學校
暑期班聯合招生

七月一日開學 設科完備：程度不限 時間任選：報名從速 校址 中華職業教育社內

設科 國英文 數理化 商科等 特設 初中升學準備班 高中升學準備班 婦女班 時間便利 文法班 會話班 課 上午六時四十分起至下午十時二十分止 費 初級三元 高級四元五角 報名 即日 開學 七月一日 校址 北京路（河南路）三三〇號二樓 章程 函索備索 電話 36455

校址 愛文義路卡德路口 設科 國文英文德文日文機械製圖建築製圖物理化學算術代數幾何三角大代數解析幾何簿記及機械土木二科選修科等 優待 成績優良而家寒者入秋季班時得儘先請求工部局補助金項下之免費及減費額 開學 七月一日 章程 函索備索

七月一日開學 特設 婦女班 無線電班 店員班 均有實驗室 無線電理化科教室 均裝電扇 晨日晚班 男女兼收 校址 愛多亞路浦東路大厦三樓 電話 37755

開學 卅年七月一日 時課 晨班六時三十分起 晚班下午四時起 夜班七時起九時止 設科 國英法德日俄文數學理化華英文打字 簿記會計應用測量商業英文珠算收音機修理建築製圖英語正音國語會話等 商業各科 語文各科 升學指導 婦女補習 戲劇專班 個別教授班 中英文法專修 英文打字 特色 （一）每週授足六天（二）另設小時班（三）接受秋季班課程 程度 初學起 大學止 校址 南京路石路東 四明大樓 電話九三五四二號

七月一日開學 晨班 日班 西班 晚班 簡章 備索 校址 愛多亞路一六〇號 泰晤士大樓 電話 七二一八

設科 升學準備科 華英文打字科 國文 英文 日文 數學 簿記 會計 理化 史地等 開學 七月五日 時間任擇 詳章備索 校址 膠州路愚園路 電話 八八一四七

上海婦女補習學校招生
暑期：七月3日開學 秋季：八月20日開學
不限年齡 不限程度
科目 國文 英文 算學 簿記 鋼琴 打字 縫紉 刺繡 國語會話 英文會話 珠算 常識
時間 暑期祇設早班 秋季設早午兩班
校址 第一校：華龍路五十四號 第二校：白克路六三〇號
附告 備有宿舍可以任讀 即日報名 章程備索

教育部私立案 中國紡織染工業專科學校招男女生 第二屆
（學額）暫定三十名（資格）公立或已立案之私立高中畢業者（考試科目及日期）七月七日八日檢查體格七月十一、十二兩日國文英文數學物理化學口試（報名日期及地點）七月一日二日三日每日上午八時起至下午五時止在本校（手續）詳載簡章附郵五分即寄（待遇）免收一切費用並供給膳宿書籍制服等畢業後派入工廠任事（校址）戈登路一二五三號

教育部備案 教育局立案 人和高級助產職業學校招生
（資格）初中畢業或同等程度（考期）第一次七月一日第二次八月一日上午八時（減費）財力不足者免學宿費（報名）呈驗證件隨繳報名費二元半身照片二張（詳章）函索附郵二角 學校章程備索（校址）上海莫利愛路卅六號 校長張湘紋 教務長劉劍秋 招生委員會啟

敬告重慶路順天邨租戶
查重慶路前慶餘里地基係由上海女子銀行向敝院承租訂有租地合同為憑租期至民國四十八年十二月底為止合同內既載明該行自出費用建築堅固住宅及店面房屋且於第十七條載有「出租人如認承租人有左列情事之一發生時無論本合同是否滿期亦無庸通知承租人或呈請該管法院得無條件收回租地及佔據該租地上所建一切房屋（甲）承租人不於本合同規定之日期後二十一天內繳付租金或其他任何款項時（乙）承租人違反本合同中所載任何條款時（丙）本合同滿期承租人不將租地及租地上之一切房屋交還出租人時」之規定近閱該行翻造為順天邨後之出租條件係由租戶於該行進行建築之時按照建築程序分期將二十年租金全部預付可見上述自出費用之規定已屬違背而房屋租期又超過租地租期更將租金預收二十年之多萬一該行中途發生變故敝院之地租勢必無從收取因而敝院執行上述規定時必多糾紛除向該行交涉外為特登報敬告各租戶並聲明敝院因該行違反合同而執行上述規定條件時不受各租戶與該行所訂租約之任何拘束幸希注意為荷此啓 上海貧兒教養院

警告上海貧兒教養院
頃閱報載貴院「敬告重慶路順天邨租戶」廣告一則不勝駭異查順天邨土地使用期間應至民國五十四年八月底為止有合同第一條及補充合同第三條明文規定至新屋出租方式權屬本行自由貴院竟指本行為違背合同「自出費用」之規定尤屬誣罔似此抹煞事實强詞曲解公然登報淆惑觀聽顯在故意危害本行實難寬恕用特登報警告切希注意此啓
上海女子商業儲蓄銀行啓

中華殯儀館
電話二〇〇八五
經濟禮堂念元 紫楠陳設大廳莊嚴偉大無比
經濟殯殮一百五十元用實蓋建木壽材
館址 小沙渡路海防路 乘廿四路汽車直達

花園殯儀館
花木芬芳 園林幽雅
電話 辦事處九六四三一 本館太乙轉二三五九三
大禮廳全用二百五十元 分五十元起
經濟廳念元 經濟殯殮一四〇元一切包括
地址 英租界公共汽車直達 陸家路凱旋路一八〇號

樂園殯儀館
全滬獨一 ●最新型 電氣樂隊
大禮廳 新造宮殿式各大廳及小廳一概不加花雜費
經濟廳念元
經濟殯殮二百八十元 殯殮一百元
包括壽衣禮器寄柩 殯殮不加雜費
壽器衣衾均有樣子 開設五元起
地址 大西路口信二路 十四路公共汽車直達門口
電話 二三一三四 二三一三五 二三一三六 二三一三〇
辦事處 三五八七七

安全第一 安樂殯儀館
營業電話 61873
公用電話 38249
館址 戈登路巡捕房南 武定路西摩路口
取費極廉

兆豐殯儀館
日夜服務 電話 230246
經濟禮堂念元
（經濟殯殮共壹百五十元 包括棺木衣服禮堂寄柩一年）
館址 兆豐花園鄰近 忠園路 一路九路公共汽車廿路電車直達門口中途絕對安全無阻

胡宅報喪
家主胡亞喜先生痛於國曆六月二十日下午十一時疾終同仁醫院謹擇於二十三日上午十一時（新鐘）假戈登路馬白路中央殯儀館大殮謹此報聞
胡世德堂賬房謹報

謝啟
一昨為顯祖考在宏佛寺設奠仰蒙高軒蒞臨楮帛遙頒既荷宏文復承哀誄增輝堊室繹及幽京高誼隆情歿存感激謹申謝悃諸希矜鑒
奉嗣父命稱 孤哀子松全 泉榮 泣血稽顙
承重孫冷濟 蒼 泣血稽顙

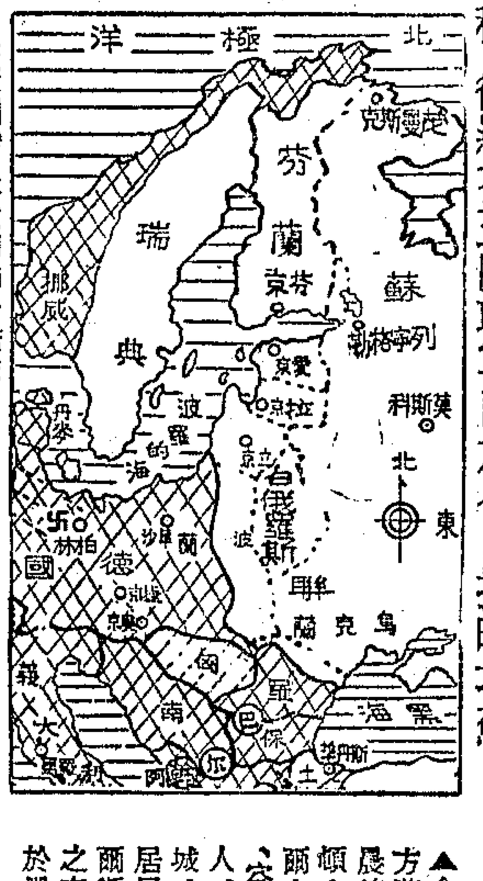
崇明李宅報喪
麟洲先生元配龔夫人痛於國曆六月廿日下午十時卅五分壽終滬寓茲定於廿三日節約鐘點下午三時在康腦脫路一二五〇號世界殯儀館大殮謹此報聞
恕不另報
李尚德堂啓

國際局勢重大變化
德義芬羅對蘇宣戰
戰線自北極延長至黑海沿岸
納粹空軍轟炸蘇聯重要城市

▲海通社二十二日柏林急電 德元首希特勒今日宣佈、德國與芬蘭羅馬尼亞聯合對蘇聯宣戰、

▲哈瓦斯社二十二日羅馬電 義大利政府今晨五時三十分、（上海夏季時刻下午二時）向蘇聯宣戰、宣戰書已由外長齊亞諾提交蘇聯大使、

▲國際社二十二日紐約電 據國家廣播公司聆得柏林電台廣播稱、德羅芬三國聯軍已於今日拂曉攻蘇、



▲合衆社二十二日倫敦電 官方莫斯科無綫電頃稱、今日侵晨德機曾轟炸烏克蘭之愛斯頓·基輔·齊托米爾·塞巴托波爾·及考那斯諸城、該無綫電稱、空襲中炸斃及炸傷者有二百人、按考那斯爲以前立陶宛京城、基輔係蘇聯第三最大城市、居民逾五十萬、爲連絡華沙·庫爾斯克·勒伏夫·及奧迪薩等地之交通中心、而塞巴托波爾位於黑海上、爲蘇聯重要軍港、其口岸遼闊、可容歐洲聯合艦隊、

▲合衆社二十二日柏林電 德國官方德意志新聞社本日宣稱、德國空軍本日對蘇聯之機場軍隊集中地營壘及軍營等施行猛烈之襲擊、德空軍顯然已有相當之利益、蓋在空戰時曾大量毀滅敵機也云、

▲路透社廿二日紐約電 據「紐約時報」所接熊城電訊、聞蘇聯已將在波蘭界綫後方廣約六十哩區域之平民完全撤退、該區所有各橋梁、已準備加以轟燬、大批蘇聯生力軍隊、將沿特尼斯脫河綫佈開抵、並有大量集中之蘇聯空軍、已紛紛由南綫後方基輔新建各機場出動、又據羅京電訊、聞蘇聯已採取戒備手段、俾可隨時轟毀普魯發河以東之各橋梁、

▲海通社二十二日維京電 今晨維京官方文告稱、一九四〇年六月二十八日蘇聯以武力脅迫羅國政府、提出最後通牒、奪取貝薩拉比亞及布柯維納兩地、現今德羅兩國軍隊已開入貝薩拉比亞及布柯維納之北部、企圖收復失地、

今日本報要目
國內 平準基金委會商定工作計劃 民豐輪沉沒死傷乘客百人 日機四十四架昨襲川康
國外 德義芬羅四國聯合對蘇宣戰 協約軍佔領大馬色 美陸長宣布組織陸軍航空團
上海 中國交通界偉大貢獻桐油車試驗成功 美十二輪接航遠東航程保守秘密 鹽業銀行庶務被司閽捕槍殺

第一張…國內外要電
第二張「國內外電 歐戰叢談 教育消息 本市新聞
第三張「經濟專刊 衣食住行 春秋

昨日本報發報時間 六點三十五分

邁斯基晤英外相 作長時間談話

▲路透社二十二日倫敦電 蘇聯駐英大使邁斯基、今晨曾訪晤英外相、作長時間談話、

▲哈瓦斯社二十一日瑞典京城電 據蘇聯方面消息、莫斯科外國婦女大半爲外國使節之眷屬、業已相率離蘇返國、例如德國外交人員之眷屬已於一月前返國、迨至英駐蘇大使克利浦斯返國述職之後、英外交人員之家眷亦相率離去、

希特勒宣戰書 責蘇陰謀對德

▲路透社二十二日倫敦電 德國宣傳部長戈培爾宣讀希特勒詆蘇聯之宣言、宣言中責蘇聯佔據波羅的海諸國、其目的唯在對德、並以英國與蘇聯相提並論、謂兩國所經營者、皆趨向同一目的、繼謂南斯拉夫之政變、亦由蘇聯組織而成、宣言之結語曰、故余今日決議再將德意志與全體人民之命運與前途置入我戰士之手、今北爲德軍與芬蘭軍、南爲羅馬尼亞軍、將共同作戰云、德外長里賓特維甫於是步至擴聲器前、宣布希特勒已命德軍攻入蘇聯、（宣言全文見第六版）

勗勵東綫戰士用命 警告人民愼防傘兵

▲路透社二十二日倫敦電 希特勒頃向東綫德軍發表軍令、說明其今晨向全國人民所發之宣言、末段作下列之呼籲「德國之士兵乎、吾人現正轉入一種艱難與負責之奮鬥、歐洲之命運、德國之前途、及日耳曼民族之存在、刻均握於爾等之手中、願上蒼在此次奮鬥中賜佑吾人」、

▲路透社二十二日倫敦電 德軍最高統率部今晨曾播音警告德國人民、在軍事活動區域中「愼防傘兵、關敵方傘兵或有作破壞行動之企圖、並通知平民見有傘兵降陸即行報告、

莫洛托夫宣言 斥德破壞協定

▲塔斯社二十二日莫斯科電 蘇聯人民委員會副委長及人民外委會委長莫洛托夫今日發表宣言、原文如下「蘇聯全國人民公鑒、蘇聯政府及其首腦斯達林同志授權本人作如下之聲明、今晨四時、德方軍隊既未提出要求、亦未宣戰、竟突然進攻吾國、吾邊境若干點均被襲擊、同時齊托米爾·基輔·塞巴斯托波爾及柯那斯等城市亦遭德機轟炸、死傷二百餘人、此外、敵人空軍及砲隊復自羅馬尼亞及芬蘭向吾方實施轟炸、此種進攻實係有史以來所罕見之違背信義行爲、查蘇德訂有互不侵犯約、蘇聯政府絕對遵守該約所有條款、而在該約實施期中、德政府亦未能覓得蘇聯違約藉口、但德方竟不顧一切而進攻吾國、因此、此種以掠奪爲目標之進攻責任、應由德國法西斯統治者全部負擔之、上午五時三十分、在德軍開始進攻後、德駐蘇大使舒倫堡代表德政府以牒文致人民外委會委長稱、關於紅軍集中德國東部邊境事、德政府已決定向蘇聯作戰、在答復中、本人代表蘇聯政府稱、即在最後瞬息中、德政府未向蘇政府提出任何要求、蘇聯雖遵守和平地位、但德方仍實行進攻、因此德方遂係侵略者、在蘇聯政府訓令下、本人必須聲明無論在任何據點、吾空軍及軍隊絕未侵犯邊境、由是觀之、羅馬尼亞電台所稱蘇聯飛機轟炸羅機場一點、純係一種謊言及挑釁、希特勒今日亦曾作同樣之謊言及挑釁、希氏企圖以違約之罪加諸蘇聯之身、但此種非難他人詞句發出已過遲矣、目前蘇聯既已被攻、蘇聯政府已命令其軍隊擊退此種以掠奪爲目的之進攻、並將德軍逐出吾人領土之外、此種強迫吾人接受之戰爭、並非由德國民衆工人農民及文化份子所發動、彼等之痛苦、吾人深悉之、事實上發動戰爭者實係奴役法波荷挪比丹希等民族之殘忍德國法西斯統治人物、蘇聯政府深信吾英勇之紅軍海軍及空軍、必可盡其光榮的責任、予侵略者以消滅性的打擊、吾人應付驕傲自大敵人之進攻已非一次、當拿破侖侵俄時、吾民衆即以「爲祖國而戰」作答、結果拿破侖慘敗而歸於滅亡、希特勒今向吾國進行所謂新十字軍戰爭、亦必遭遇同樣命運、爲祖國、爲光榮、爲自由、吾紅軍及人民必可再度獲得勝利、蘇聯政府深信全國人民工人農民及文化份子必可各盡其職、目前吾人民必須實行前所未有之團結、爲援助紅軍海軍以及空軍以保證同敵人爭取勝利起見、每一個人民均須顯示眞正蘇維埃愛國志士之紀律及克己精神、蘇聯人民乎、政府現要求爾等進一步擁護吾人光榮之布爾什維黨·蘇聯政府·及吾人之偉大領袖斯達林、吾人係爲正義而戰、敵人必被擊敗、勝利必屬於我、」

▲海通社廿二日斯丹埠電 蘇聯輪船「斯伐納蒂亞」號（四·一二五噸）以前每週航行於奧迪薩與斯丹埠及保國之間、本週並未駛來此間、據稱、該輪業已停航云、

蘇聯空軍出動 轟炸東普魯士

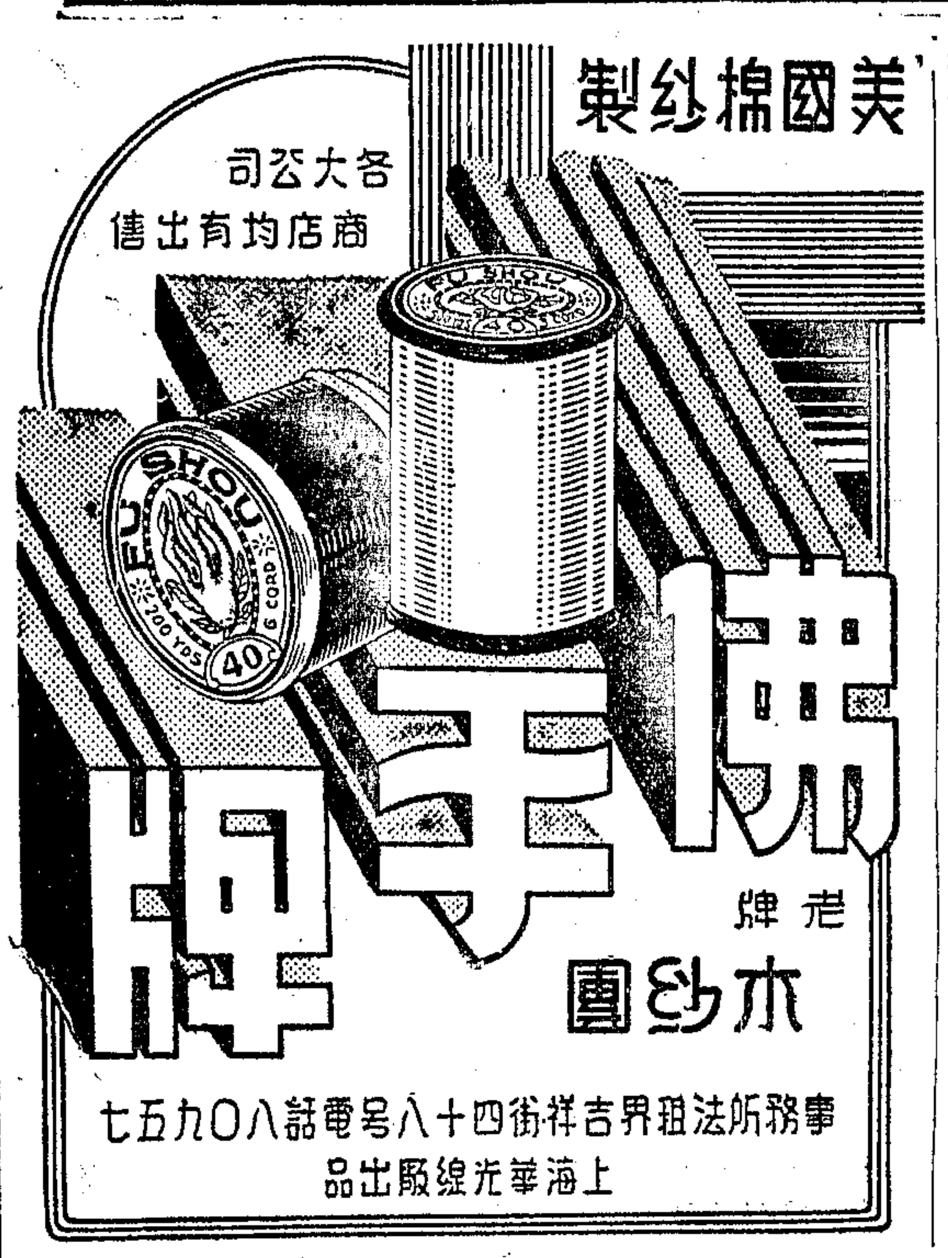
▲哈瓦斯社二十二日柏林電 德國對蘇聯宣戰之後、總司令部今晨發表第一號報稱、蘇聯空軍企圖轟炸東普魯士、即被我方擊退、並有多架被擊落、

▲國際社二十二日倫敦電 此間新聞界得悉、蘇軍正在大事調動、戰鬥機若干集中於面對芬蘭邊境之列寧格勒附近、莫斯科無綫電消息盛讚斯達林二十五式之新型軍用機、並稱「爲蘇聯民衆之利益計、駕駛員已準備駕駛此項新機」、

北冰洋黑海及波海 柏林通告航行危險

▲海通社廿二日柏林電 今晨德政府頒發佈告、申明德蘇開戰後、航行北冰洋及黑海之危險、波羅的海內亦佈有水雷網、所有航行上述各海之船舶務須注意、

化學·療法·空前出品
雙速滅濁
有穩治白濁白帶之特效·爲當今最新進步之淋藥
新淋 尿道紅腫 痛苦流濁 不止 立服保證立愈
老淋 時發時止 無法根治 纏綿保證 永遠斷根
雙速滅濁—是研究同類製劑後，補其缺點而改進之淋藥
雙速滅濁—是淋病已至無藥可治，獨能顯其權威之淋藥
雙速滅濁—是反應比較同類品低微，而效力較高之淋藥
雙速滅濁—是根據動物試驗與臨床實驗，而改進之淋藥
服本藥三日 顯微鏡下之狀態 1 2 3
藥房均售
上海柯爾登藥行經理



CHEMICO
上海閘美科大藥廠出品
星星之火 足以燎原
傷風咳嗽 豈是小事
爲君計，請即刻購服
都興八糖漿
優美多片
藥房公司均售

增强身體抵抗力，就可避免疰夏
下列各品：請任選購
食母生 飲食無味 酵母與維他命製劑 健胃消食
維他賜保命 神疲力倦 補針補丸 强壯補劑
好力生 肺弱消瘦 比目魚肝油精權威 治虛癆肺
信誼藥廠監製 藥房均售

中西大藥房
痰敵 止咳化痰平喘治癆 片：大瓶五元、小瓶二元五角、露：每瓶三元五角
胃鑰 止肝痛 治胃腸病 片：大瓶二元五角、小瓶一元二角五分、汁：二元
藥製白蘭地 特價十天 今日：第三天 大瓶特價一元二角 小瓶念瓶原價十元 今日特價八元五角
中西時疫水 四十瓶四元半 念瓶二元二角半
明星日月肥皂 決遠衣裳香噴噴 日月肥皂美品 一白念塊裝 國幣五十元
尅疫掃除 最濃厚臭藥水 一介侖國幣六元 半介侖三元五角 二五介國幣二元

九星預防 霍亂 腦膜炎 瘧疾 傷寒 副傷寒 狂犬病 傷寒霍亂混合 疫苗招請經銷
本廠除上述出品外，尚有九星抗痢伏疾，九星抗傷寒伏疾，九星抗副傷寒伏疾，以及九星梓創膏（即橡皮膏），九星藥糖（即空心丸），九星藥糊（即糯米糊），均印有批發價目，歡迎經銷，上海福州路九星生物製藥廠啓

上海明星香水肥皂廠出品

中西大藥房電購部特價品
白玫瑰明星髮香油 每瓶特價四元二角
月色肥皂 今日特價念四元 每箱六十塊裝 原價二十六元
電話 98200

靈牌☆良藥
來鴻去雁
謝函照登　良藥鐵證　病情質疑　有問必答

本廠為病家服務特在報端增闢「星牌良藥來鴻去雁」一欄以答各界問病用藥之來函半月之間函如山積本廠同人學識有限經向左列諸大醫師商得同意完全義務分科主答熱忱可感用誌謝忱　新亞藥廠啟

內科　顧毓琦醫師　姜振勛醫師
外科　曾立羣醫師
小兒科　徐乃禮醫師　陳卓人醫師
產婦科　金問淇醫師
花柳科　皮膚科　孫克錦醫師
眼科　張錫祺醫師
耳鼻喉科　邵爾瞻醫師
口腔牙科　盧叔達醫師
牙科　嚴大生醫師
（以上諸醫師先後為序）

保健常識

人類以勞作而易生活。用以維持生命補給勞作之消耗者。厥惟每日三餐攝取飲食物中之營養分耳。人體中之消化系器官。即司攝取飲食物之營養分以消化吸收輸送諸工作。但飲食物不能完全供作為營養分。其無用之渣滓量。實較多於有用之營養分。所以必須經大腸自肛門排出之。否則積滯腸部。足以滋生腐敗菌。使血液不潔而中毒。直接發生胃腸疾患。間接為百病之誘導。故醫師診療病人。必先問大便若何。即是理也。大便不通。百病因起。大便雖通。而其性狀異常。亦可推知病變之如何。體質之強弱。

寶青春

為高級藥用酵母與維他命乙(一)乙(二)等精製・係最純良之新營養素・完全可供胃腸消化吸收輸化・補給勞作之消耗・維持生命以長壽・更可助理消化・調整腸胃・故雖衰弱多病之軀・厚膩食物不受其補者・服「寶青春」可以導入正軌・養成健康・因消化健全・吸收有力・將飲食物之營養分得供全身機能之用・產生活力・轉老衰為少壯矣・

夏季氣候燠熱乾燥・人多便秘之患・又喜生冷飲食・故多胃腸疾患・腸部不潔・則腐敗菌易於繁殖・保健之道・宜每日服星牌**保爾泰素**三四片・既可制止腐菌之滋繁・又可大便通暢・有序於保健上更見周密也。

之一……察觀大便

可以知胃腸之強弱。胃強則大便潤滑。胃弱則大便溏薄

各大藥房均售
新亞藥廠製造

社評
蘇德戰事的爆發

蘇德間終於發生了戰事，世界史上又掀起了新的一頁！

蘇德這兩個一向立在對蹠地位國家的以兵戎相見，本是前些年世人所認必不可免的事；然而當綏靖政策一度抬頭之後，蘇聯為了避免資本主義國家的圍攻，德國為了減除兩面作戰的危險，竟使蘇聯與民主國間的互助談判功敗垂成，到促成了蘇德間的意外接近，而歐戰的爆發亦遂無可避免。這一戰爭，從東北歐洲發動，蔓延到北歐，在西歐發揮了重大的戰果，然後沿着丹瑙河發展到巴爾幹和地中海，經過了二十二閱月之後，現在却又重新回復到原來的出發點，這樣的結局，大概是當時簽訂蘇德不侵協定的當事人所萬不及料的。

首先需要指出的是：在蘇聯與納粹之間固然存在着從思想以至政制的種種矛盾；此次的戰爭，却亦是複雜錯綜的國際利害關係使然，不能視為兩種主義兩種政制的爭鬥，正有如前此蘇德接近之不能視為共產主義與納粹主義的調和一樣。是以對於此一戰事只能從實際情勢上做具體的觀察。

納粹夏季攻勢不在英倫海峽或大西洋爆發，反而出人意外的重溫「我的奮鬥」中東進的陳夢，這固然表現着攻英的無把握，但另一方面，又未嘗不是希特勒的深謀遠慮。從不侵協定簽訂以來的蘇德關係來看，雙方之間所存在着的只有在相互猜疑中的武裝和平，絕不是真正的互助互保。蘇方之所以拋棄了自己所一貫倡導的集體安全原則，轉而在與納粹的相互保證之下謀自身的安全，這固然是張伯倫綏靖政策有以促成，同時也可看出蘇方對於遭受納粹進攻的危險極為重視。在希特勒心目中，烏克蘭的食糧與阿塞爾貝然的石油都是建立納粹「新秩序」的要素，而年來對英作戰之持久不決，更使他的覬覦意念，日趨殷切以至不耐坐待。同時蘇聯在波羅地海的加緊鞏固國防，對丹瑙河流域與巴爾幹的露骨關切，又正是納粹所看做如芒刺在背的事。前此波蘭對德作戰時的遭遇，德國未必不自己引為隱憂，其進攻英國之遲遲不發，除却實力未充而外，這恐怕也是重大顧慮之一。到蘇日中立協定簽訂，蘇德間的尖銳形勢愈益表面化，昨天爆發的一幕，至少在那時已在威廉街官邸中作實際發動的考慮和佈置了。巴爾幹與克里特的戰事結束後，德方並不做繼續東進的打算，對於伊拉克前當局的呼籲可以不顧，對叙利亞的戰事竟然旁觀，已可見其注意之別有所屬。無論資源問題，中東問題，也無論為了鞏固歐陸佔領區域抑或繼續對英作戰，都可以從對蘇一戰中獲得總的解決，假使倖能一戰而勝，當前種種困難不難迎刃而解。希特勒此際所從事者，大概就正是這樣一個如意算盤。

據昨天消息：德方在集結盛大實力而外，並利用芬蘭羅馬尼亞對蘇的領土糾紛為助，從北冰洋到黑海發動了對蘇的全面攻勢，莫洛托夫昨晨九時（上海時間下午六時）的宣言，也明白接受了德方的挑戰，這一比較去夏西綫戰役規模更大的鏖戰已經沿着蘇聯全部的西疆展開。比較兩軍實力，在數量方面約略相埒，而蘇方則有更多的後備人力；在質量方面，就前此兩軍之分別進攻孟納漢防綫與馬奇諾防綫的戰績比較，則戰鬥力不無軒輊。不過紅軍的歷史與素質，縱然經過了許多變遷，至今依舊不能估量過低，有如納粹所一再運用而奏效的傘兵戰術，就是蘇聯所發明的。去春蘇芬戰事結束之後，蘇方曾把軍事人員自伏羅希洛夫起大事更調，並根據蘇芬及西綫兩役的經驗積極從事訓練，又取消政治委員制，以集中各級軍官的職責，其效果如何，當不難從此度戰役中獲一解答。單就軍事方面而論，如果沒有特殊變化發生，希特勒所慣用的閃電攻勢，此次未必能保持以往的作戰紀錄，這不只因為蘇聯幅員之異常廣袤，德軍將正與日本的侵華遇到同樣困難，並且蘇方也早已有所準備，把經濟產業與國防的心臟安排在遠離西疆的安全地帶。是以假使納粹目標只在烏克蘭與巴庫，則由於地理位置關係，也許能夠倖獲一逞，不過在善於運用焦土戰略的斯拉夫民族，却未必肯讓敵人輕易得到這些無價的寶藏。如果希特勒用意在於以兵力脅迫蘇方接收其所謂新秩序抑或想根本擊潰蘇聯，則利鈍正未可逆睹。根據常識判斷：此一戰爭一旦爆發之後，其解決當非咄嗟可決，至於希特勒之是否因為已有特殊把握纔甘冒兩面作戰的危險，則尚非此際所能判明。

此一事變的發生，自然是國際大局的一個重大關鍵，在各方反響尚未表明之前姑先加以保留。有一點可以說明的，就是在前此的醞釀期間，雙方都曾在外交方面積極策動，除了業已見之約章的蘇日德十二約而外，赫斯的赴英與克里浦斯的返國也都是其間的重要插曲，此其成就如何正與軍事實力同樣具有左右雙方前途的重大作用。假如民主國與蘇聯之間因為共同對納粹作戰的緣故而捐棄嫌怨，使兩年以前已歸幻滅的集體安全運動獲得復活，則混沌的現局，未必不因而漸次透露光明，雖然這一共同作戰仍須經過艱苦的歷程。倘若彼此之間仍舊視如胡越，坐觀成敗，則自然是希特勒所樂聞，而此後的納粹勢力亦如日中天而莫可予毒了！

表骨痛精　許世英題

主治
瘋濕骨痛　寒濕凝筋　酒瘋脚痛　手足拘攣　腦骨刺痛　肩背腰痛　骨節酸楚　偏正頭瘋　鶴膝瘋痛　筋絡攣痛　邪瘋感冒

各埠藥房均售
上海雲南路西新橋北首
濟華堂藥房發行

德國國家考試畢業醫師
德國柏林大學醫學博士
唐拾義老醫師哲嗣
唐歐洲　專醫一切咳症

肺病早期診斷及治療，新法救治肺癆肺炎百日咳哮喘等症如患久咳虛弱胸痛痰血潮熱盜汗等病狀務請及早診斷治療
設備：痰，血，大小便檢驗及X光攝影等・時間：上午九時至一時
▲愛多亞路廣西路角唐拾義藥廠啓　▲電話九三一三二

德蘇兵戎相見
日本大為震驚

▲合衆社二十二日東京電　此間官方頃對德國向蘇宣戰之訊、大為震驚、但對此項局勢、於日本有何影響、拒不詳論、日外相松岡接獲日駐德大使大島所報德已攻蘇之後、立即將此訊及其他問題報告日皇、又據同盟社稱、明晨政府與大本營或將開聯席會議、此項會議純係研究日本所處地位之問題、觀察家相信、日本因德義日三國同盟條約及蘇日中立條約之存在、其地位頗為複雜、似將暫採觀望政策、若干觀察家則以為日本因蘇日條約關係、尤因最近蘇日友誼關係之宣言、或將疏遠德國、又有若干觀察家則以為日本或將竭力調整對英美之關係、又有人們以為此項局勢於日本又為一種影響、而將等待時機、以與荷印作再度之談判云、

▲路透社二十二日東京電　德蘇宣戰後、日政府定明晨九時召集政府與最高統率部之緊急聯絡會議、日本駐德大使大島將軍於過午之後、即將此項發展通知日政府、數小時後、外相松岡謁宮向日皇報告、在明晨聯絡會議之前、似未必有任何官方反響可得、據日方半官消息、聞某外交界方面官稱、德蘇戰事不但造成極複雜之國際局勢、且於歐戰之外、又引起全世界資本主義與社會主義之衝突、預料英美蘇三國或將締結同盟、此次戰事之促成、係由於蘇聯阻礙接濟德國・貝薩拉比亞之交還、及蘇聯對於德方進攻巴爾幹之態度、

▲路透社二十二日東京電　紐約及柏林發來德蘇戰事之急電、已由各報號外向民衆公布、並會引起一般之驚異、因截至最後一分鐘為止、民衆對於兩國即將交戰之傳言尚無聽聞也、官方對於德蘇戰事之批評、目前尚不可得、惟聞政府人員刻正會商此事、

瑞典決守中立
封鎖邊境交通

▲哈瓦斯社瑞士京城電　據「新阻里克報」駐瑞典京城訪員報稱、芬蘭現行局勢、對瑞典不致發生影響、但芬蘭若果發生戰事、則情形自有不同、好在瑞典人民意見業已一致、自信必能繼續維持中立政策、此間在上星期間已完成必要的準備、瑞典國會並定於下星期五召開秘密會議、但相信其對外政策、不致有何變更云、

▲路透社廿二日瑞典京城電　今晨瑞典內閣召集緊急會議、國王於午前十時一刻由其鄉間離宮返抵王宮、並於十五分鐘後、接見外相甘塞爾及首相漢森、談至十一時二十分始散、瑞典無綫電召會發出訓令致航行海中之船隻、要於蘇德開戰須立即駛回瑞典各港、

德致蘇照會
內容要點

▲海通社二十二日柏林電　德外交部致蘇聯政府之照會、要點如次、㈠縷陳德政府如何企圖撤開主張相反之國社主義與共產主義所發生之不同觀念、而決定尋求維持利益均衡之途徑、㈡蘇聯政府既準備與德國締結友好條約、顯然將實蘇聯政府與德政府表示同情、易言之、蘇聯政府當能體諒德政府之意旨、而不在德國傳播共產主義㈢德政府於簽訂德蘇互不侵犯之約後、對蘇聯採取之政策、即有根本之變動、完全採取友好之態度、希冀蘇聯對德採取相同之政策、詎料人心難測、事與願違耶㈣最後德政府提出種種之證據、闡明蘇聯對德之陰謀、並在羅・南・匈・斯洛伐克各國內、共產黨分送各種反德之傳單、鐵證如山、無從掩飾也、

德外長接見
各國使節
通知對蘇宣戰事

▲海通社廿二日柏林電　今晨德外長里賓特洛甫、接見義・日・土・西四國大使、匈・保・芬・羅・瑞典・斯洛伐克・及克羅特七國公使、以上十一國或為德之與國、或與德邦交親睦、是以德政府決定對蘇聯應採取之措施後、即通告各該國之駐使、

土耳其召集
緊急閣議

▲國際社二十二日紐約電　國家廣播公司昨稱、據羅馬無綫電訊謂、土總統伊斯美於星期日在斯丹埠召集重要閣議、

▲合衆社二十二日倫敦電　此間昨日聆悉安加拉之廣播、謂土國議會已核准將西陲軍事警戒延長三月、

羅國領袖昭告將士
收回失地此其時矣

▲海通社二十二日維京電　羅國領袖安托納斯古今晨發表告將士書曰、「余今頒令、各將士其掃蕩在東北兩方之敵軍、解放淪為奴隸之同胞、弗使其常繫布爾雪維克之桎梏、恢復吾國舊有之貝薩拉比亞及布柯維納之森林與土地」、

▲海通社廿二日羅京電　羅馬尼亞領袖安托納斯古、現在蘇羅邊境指揮戰事、特派其弟蜜海（名）為國務總理、

▲合衆社二十二日瑞典京城電　此間昨日獲悉、瑞典及芬蘭之邊境、現已幾完全封鎖、邊境巡邏亦已增強、居住瑞典與丹麥間之交通、實際已成斷絕、

世界著名　中國第一
老介福
南京路中　拋球場口
高等新裝　襯衫領帶　精美禮券　零件衣料

張裕
葡萄酒・白蘭地
游泳前後，請飲「張裕」四十年金獎牌白蘭地，舒筋活血，風寒不侵。
上海發行所　新世界西首　電話九二一二三（隨叫隨送）
各大公司　各洋酒號　均有出售

芬作納粹工具
美國引為遺憾

▲國際社二十二日華盛頓電　此間官方、對於德向蘇宣戰一節、認為不足驚異、惟對於芬德聯合、則引為遺憾、因芬蘭向被認為美國之友也、民主黨參議員希治稱、「蘇聯之屈服、似無可能性、故德與蘇戰、可使英得喘息數月、在此期間、英即能藉美國之助以生聚、而美亦能從容實行其國防程序、此次事變、絕不動搖美國地位、僅足表示德蘇皆不可恃耳」、衆議員費許謂、「歐局現在更形複雜、而美國則有更堅強之理由、置身局外」、

▲合衆社二十二日芬京電　芬京昨晚雖因軍用汽車交通驟形增加、而致道路擁擠、惟絕對鎮靜、此間鐵道交通業已恢復常態、惟不能與一九三九年一月相提並論、芬政府徵召後備軍入伍之舉、使芬京建築地面防空壕之工作趨於停頓、芬蘭北部防空壕之門戶約已關閉一年餘者、今已重行開啟、

中國民衆堅決努力
美全國寄以同情
美大使高斯對記者談話

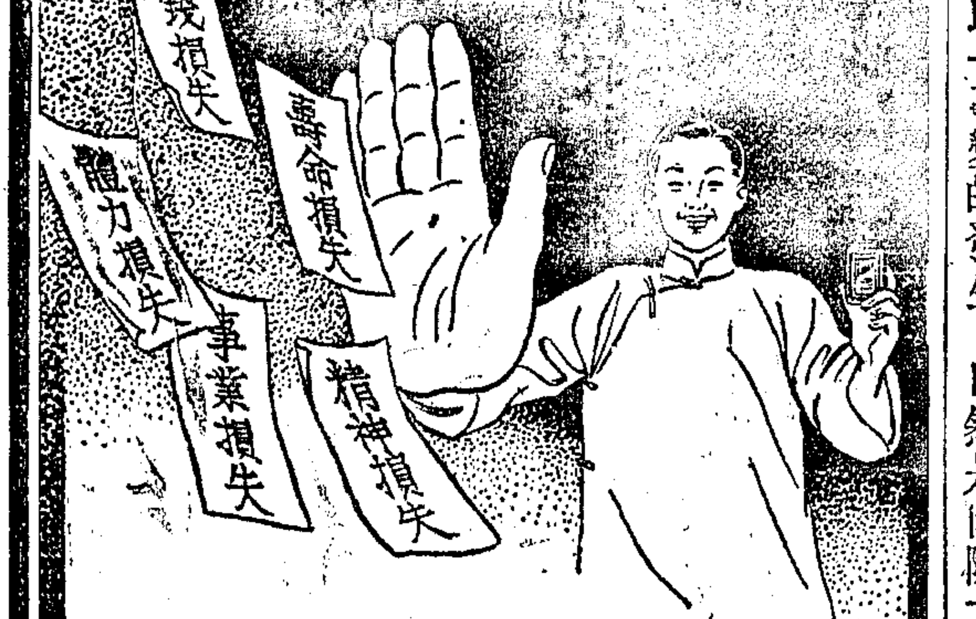
⊙重慶　美國新任駐華大使高斯、接見中國新聞記者時、對於最近國際局勢之發展、嚴守緘默、關於美日關係之問話、渠申稱、未來之發展、殊難逆料、但美國之態度、可於行動方面、獲得明白之認識云、高斯對於中國民衆、於遭受戰時各項困難之際、仍保持愉快之精神、備加讚揚、渠繼稱、美國政府及人民、鑑於中國民衆之堅決不倦之努力、均寄以同情、自不待言云、（二十二日海通社電）

◇　◇　◇　◇

日機四十四架
昨襲川康

⊙重慶　日機四十四架、廿二日晨分三批襲川康、第一批十架、在西康雅安投彈、第二批廿七架、在廣元投彈、第三批七架、於侵抵巴中後、折返逸去、（廿二日電）

⊙重慶　今日日機三十六架分兩批襲川、第一批九架、午前九時由漢口起飛入川、經過重慶西飛、轟炸成都、（二十二日路透社電）



介力（即大蒜精）

預防肺病・腸胃病
支出極少代價　挽回極大損失

介力（即大蒜精），為世界僅有之良藥，強肺殺菌，清腸健胃，素著偉效，常加進服，確有預防肺病及腸胃病之功效。肺病與腸胃病，俱為慢性而嚴重之病症，患而不治，即有無窮後累，故明哲葆身之士，甚願化極少之代價，進服介力，以保持健康，防病於未發，挽回極大之損失。（公司藥房均售）

47.

上海[illegible]藥廠

全國財政會議席上 蔣委員長訓詞

建立財政經濟基礎 推行糧食土地政策

蔣委員長對財政會議訓辭原文如下、今天第二次全國財政會議與綏靖會議舉行開幕典禮、剛才主席訓詞、說明會議的意義與任務之重大、各位必能徹底認識、本人今天就主席所說的話、再補充幾點意思、對各位同志貢獻、本來綏靖會議與財政會議的性質、有許多地方是互相關聯的、亦就是要後方的軍事與政治配合起來、共同一致的來鞏固抗建的基礎、因此我今天對於全國財政會議幾個根本問題所提示的意見、出席綏靖會議的各位同志、亦須留心諦聽、期能切實互助、一致進行、自從國民政府成立以來、第一次會議爲裁撤全國的釐金、第二次會議爲廢除各地的苛捐雜稅、這兩件大事實行以後、使國民經濟排除了重重的障碍、民生得過其自由發展、都是關係於國家的重大改革、但這兩次會議所成就的還是屬於消極的性質、着重在（除弊）的一方面、今天我們舉行的第三次全國財政會議、其任務與過去兩次會議相同、而是完全要在

積極建設

的工作、要在抗建之中、將國家財政健全的建設、而且要建立國家財政永久的基礎；換句話說、就是對於全國財政要通盤籌劃、與合理的支配、不使各省建設事業尤其是經濟建設、像過去有貧富肥瘦畸形不均的現象、而能使之普遍的平衡發展、政府今爲要達到這個目的、所以必須先要確定兩個目標、㊀以全國財政收支能使之平衡、㊁全國國民負担能使之平均、這兩點近代政府抗建的基本政策、所以大家要認淸這次財政會議決非普通會議可比、其任務上僅在實行田賦劃歸中央、及確立財政收支系統而已、這兩件事固然是此次會議的主要方案、但就會議所要貫澈的整個精神與根本性質而言、這次會議實在是關係國計民生、是建國前途最重要的會議、我們回想到國民政府成立以來、財政上所經過的艱苦困難不知幾多、到如今抗建已經四年、不僅對內對外國家財政沒有什麼危險的現象、而且祇有一天一天的健全穩固、由此一方面可見我國國民經濟潛伏力量的偉大、一方面也足以表現我們政府所推行的政策之穩健與正確、和過去艱苦奮鬪所得成績之難能而可貴、各位須知我們現在持久抗建下來、而財政之所以尙能維持到如此程度者、就是由於法幣政策之成功、這法幣政策是什麼？今日不妨明言之、就是我們總理所主張的、

錢幣革命

的成功、我在民國二十四年視察各省入川的時候、見到各地方幣制之複雜、眞是使人害怕、因此研究人民之痛苦、與社會之黑暗、各種弊端的癥結、皆在於此、更由此推想到如果國家對外一有戰事、則財政經濟更將混亂不堪、直將制國家的死命、所以我國如要實行民生主義、而且能够應付內外一切艱局、惟一要務、就是在財政經濟上必經統一幣制、先使法幣能暢通全國、乃可使人民不致再受過去剝削的痛苦、而戰時亦不致受金融財政紛亂的影響、所以我當時一到四川、除了四川的行施消防區制而外、同時決定對中央必須貫澈統一全國幣制政策、這種統一幣制的政策、是幾十年來大家都認爲非常困難而不能作到的、亦是過去者任何財政家所不致做的、而我們財政當局似能够依照政府的政策、與總理錢幣革命的原則、不避勞怨、百折不回的努力奮鬪、到後來果能澈底完成、因此我們抗建纔能獲得今天這樣的成效、當我們法幣政策推行之初、國內財政界金融界以及各商業銀行、當時都以爲幣制統一以後、必於他們的利益有很大的損失、在未開始以前、就有很多議論、表示完全反對、而且發生了很多的謠言誹謗、幾使全國市塲處理發生動搖、待到政府頒布命令、澈底實行以後、不僅金融界各銀行錢莊沒有受到任何損失、而且其一切營業反而突然猛進、商務亦格外發達、一切公私經濟事業、都能

蒸蒸日上

如果拿幣制統一前後的情形兩相比較、我國在推行幣制以後、所有經濟實業的發展、實有一日千里之感、這是近年來極顯明的一個事實、我們抗建臨到光榮勝利已經決定的今天、又是臨到一切最後的困難要待我們克服突破的時候、我們要回想到過去所經歷的一切險阻艱難、以及民國二十四年能統一中國幾百年來所不能統一的幣制、歷來所不能打破的惡習、使法幣能够推行無阻、使財政金融因之能盡量發展、過去這樣財政上最困難最紛亂的一個大問題、尙且能够完滿解決、那以後財政上還有什麼困難問題不能解決、然而這完全是時代的進步、亦是我全國人民的智識思想進步、以及全國金融界實業界能够識大體明大義、一致擁護政府的政策、不惜犧牲小我的利益、而來貢獻於國家、所以能够得到今日抗建這樣的功效、我們由統一幣制的經驗、可以得到一個定義、就是「凡事有利於國家人民的亦必有利於個人」所以政府對於有利於國有利於民的政策、無論遭遇任何困難、必求貫澈到底、而且這種政策是沒有不成功的道理、我們現在要確立建國的財政基礎、必須將全國田賦收歸中央經營、國家財政收支系統與地方自治財政收支系統、亦必須劃分明確、然後國家纔可成爲一個現代國家、關於前者所說田賦一項、留待後面再加說明、對於後者財政收支系統、如果能分別確立、一方面就可使地方自治事業的經費、得有確實保障、新縣制就可如期完成、即不致如過去之有名無實、一方面國家財政收支系統建立以後、不倚中央財政

從此穩固

而且各省一切建設事業、尤其是國防經濟事業、亦可以切實推進、決不致再有過去那樣不健全的畸形怪狀、而使邊遠地方民稀的區域、對國防重要事業毫無建設力量、反等於荒漠一樣、所以這兩件事實是目前整個國計民生上的基本要務、不止財政關係而已、無論此次財政會議與經濟會議各位出席同志、以及中央與地方負責主官、更要認淸這不僅是關係全國家財政經濟的問題、而且是關係於我們農工商學各界民衆生死存亡的切膚問題、所以大家對於今日財政政策必須同心一致貫澈到底、如此抗建作戰方能必勝、建國自可必成、本來作戰與建國、原是一件事情、我們因要建國、故要作戰、而作戰正是爲了建國、所以在作戰初起的時候、就已決定下了建國的基礎、而在作戰進行之中、更要努力建國的工作、在此時期、我們因爲要樹立建國基礎、所以提出三個具體的政策、竭盡全力、期在必行、第一就是實施新縣制、推行地方自治、如果新縣制能依照規定的計劃與目標、切實作到、使地方自治辦有成效、國家政治就有了鞏固的基礎、一切建國工作亦就可以完全成功、第二是財政收支、

應求平衡

人民負担務使其平均、前者須要政府能够遵照決議、與預算貫澈開源節流的原則、就不難辦到、至於後者關係實最重要、在此抗建時期、我們決不能使一般富有的人不出錢、而反使一般窮苦的大衆來負担國家的經費、這是最不公平的一件事、今後必須切實反正、以求國民負担的平均、但要平均國民負担、首先就要整頓全國稅收、而要整頓全國稅收、又必須由中央政府規定整個計劃、統一施行、纔能達到這個目的、第三是要實行總理遺教之中、關於建設國家財政與經濟事業、革命時期最大的要務是有三項、㊀是要實行民生主義、必須實行「錢幣革命」、就是要統一幣制、㊁是無論平時戰時、必須厲行「糧食管理」、專設糧食管理局、如果國家對於糧食不能管理、那麼民食軍糧就無基礎、這樣國家決不能成爲現代的國家、（未完待續）

櫻脣初綻 齒如珠玉

白牙去黃 殺菌固齒 防止酸化 保護牙瓷

口是一三一牙膏本能的責任

一三一牙膏係藥師製造、質料純淨、芬芳清凉；且富含藥劑功效、不但刷之使牙齒潔白、尤能完成口腔衛生、此爲獨特之異點。

五洲藥廠出品　五洲大藥房總發行

A.132

131牙膏

兜安氏利腎丸

使汝器官中最脆弱之一環 變爲剛健

腎臟之機構最易發生障碍影響整個體系之健康遇有疾患慎勿亂投劣藥傷斯此精微之器官

兜安氏利腎丸 風行全球六十餘年 藥性安全可靠主治 腎虧・腰痠・背痛 風濕・水腫・膀胱炎・淋濁

藥房均售

兜安氏小粒通便丸爲最溫和可靠之消滯通便良藥

兜安氏西藥公司啟　上海江西路四八九號

KP-LLP 919

平準基金委會 商定工作計劃

各委員將分赴各地 考察實際經濟狀況

◉重慶　中美平準基金委員會、華委員尸與美委員作多次之討論、雙方除交換一般意見促進中美兩國之友誼外、關於該會工作計劃、亦經初步商討、並於十八日下午經該會會議決定、華方委員先赴後方各重要城市、考察研究一般經濟情形、美委員及專家等、作其他方面之研究、將來此項考察研究所得之結果、連同各經濟專家、與金融界及各方之報告、將成爲該會之重要經濟金融考察資料云、（二十二日電）

◉重慶　平準基金委員會昨邀各經濟專家舉行座談會、據美國委員福克斯稱、平準會現正開始進行調查工作、深望此後工作能更切合中國實際需要、並盼中國經濟專家儘量多提意見、俾各問題能獲具體解決方案云、聞該會各委員即將分赴各地考察實際經濟狀況、（二十二日哈瓦斯世界電訊社電）

蔣委長頒布 官吏十誡

◉重慶　爲增加重慶官吏戰時行政機構之效率起見、蔣委員長業已頒布「十誡」如左、㊀絕對服從上司、㊁摒絕賄賂、㊂一切制服均應爲棉織品、㊃非絕對必要不得舉行宴會、㊄入娛樂塲時不得佩徽章、㊅政府文具不得作私人通訊之用、㊆早睡早起、㊇戒絕賭博、㊈不吸煙不飲酒、㊉儉約生活、（二十二日電）

僑胞踴躍投資 粵省開墾

◉韶關　粵振濟會爲廣大開墾荒地增加生產、前曾發動海外僑胞投資回國開墾、截至最近、海外僑團投資共達六百餘萬元、（各墾區已分別計劃籌備云、（二十二日電）

民豐輪沉沒 死傷百人

◉重慶　據此間昨日接到消息、鄂蜀交界之巴東、十九日民豐客輪被火所毀、死傷乘客約百人、該船主巴東卸貨之時、爐鍋過熱爆炸、該船於一小時後沉沒云、（二十二日海通社電）

滇戰債勸募運動 籌備就緒

◉昆明　滇戰債勸募運動、籌備迄今、已大致就緒、定七月二日起正式發動、省勸募總隊爲加强宣傳效力計、特聘新聞界文化界人士組織宣傳委員會、勸運宣傳定七月二日起舉行宣傳週一星期、屆時各報均將撰著専評、並請各名流廣播演講、戰債勸募委會秘書長黃炎培定月內飛滇、主持一切、（二十一日電）

發行糧食庫券 原則決定

◉重慶　八中全會決議發行之糧食庫券、日前將委員長在財政會議訓詞中、亦曾闡明、必須發行、以便控制糧食、茲據靈通方面消息、發行庫券原則、已經決定、大抵本年發行額爲稻麥五千萬石、亦得以其他雜糧照一定比例折合認購、後年起、分五年還淸、利息五釐、以實物發給、到期本息、可抵此次戰時徵糧或公務上保證之用、將來發行時、券面並將注明省縣地名、以便就近發付本息（二十二日哈瓦斯社電）

美國總統輪船公司

總統號郵船大約七月初旬由滬開往美國

本公司之船期單一律作廢……新船期單不日公佈

欲知詳情請駕臨廣東路敝公司接洽 電話一五十一 一五三〇九號

上海內河輪船公司 特輪 上海到杭州

沿途經過 楓涇 嘉興等 崇德 塘棲處

本公司准於本月二十五日特派快輪一次開航自後每隔五日由申開往杭州沿途各地如蒙 貴客裝運貨物請向本公司黃浦班或左列各代理店接洽

中支公司 吳淞路一八〇號 電話四五六四〇號

中南公司 北蘇州路六一八號 電話四六五四五號

利濟公司 北蘇州路四五八號 電話四三八四四號

上海內河輪船股份有限公司黃浦班謹啟 電話四六二四一—四號

徐國偉律師代表國華五金製造廠股份有限公司緊要啓事

據上開當事人聲稱本公司設立以來業經多年並已呈准經濟部登記爲股份有限公司蒙發給第三七七號註册證爲憑所有各種銅鐵質圓平頭機用及木用螺絲釘出品因品質精良聲譽卓著暢銷國內外本公司爲表彰出品起見早已分別呈請商標註册業經領得註册證第三〇一二五第三一〇一四及三一〇一五號註册證爲證應請代表通告同業中勿再使用與本公司相同之名稱及相同或類似之商標以免淆惑視聽及意圖影戤等語前來茲將本公司出品註册商標圖樣送請刊登報章俾便衆知之嫌據此特代登報啓事如上並將商標圖樣刊登於後諸希 公鑒

事務所 霞飛路四七一號 電話八二二九三

註册證第三〇一二五號

上海 國華五金製造廠出品 平頭木螺絲

平頭木螺絲 註册證第三一〇一四號

國華五金製造廠出品 圓頭木螺絲

圓頭木螺絲 註册證第三一〇一五號

張意平 王耀堂 李渭濱 律師 受赫德路趙家橋路任家路及愚園路66弄29—35號房客全體法律顧問並代啓事

茲受上開當事人等聘任本律師等爲常年法律顧問嗣後如有侵害其居住安全以及其他一切法益者本律師等當盡依法保障之責並據聲稱本坊房客均皆居住多年縱令屋主將房屋分宅出售租賃權依然存在且房客等處此遷居困難之際實屬無法他遷近且有多數外人藉看屋爲由闖入上開房客之住宅在此環境不靖爲房客安全計以後概行拒絕委代登報啓事等語合代啓事如上

王律師事務所 派克路六五號內一一六號 電話三七五〇九

張律師事務所 蒲柏路四八九弄一〇號 電話八三九七三

李律師事務所 法租界八里橋街德順里十五號 電話八〇三七七

余斌律師代表三元號警告汪勉農王其祥緊要啓事

頃據三元號合夥人委稱今春與汪勉農王其祥合夥開設三元麵粉號推舉汪勉農任經理王其祥爲司賬開幕以還營業尙稱發達不意近頃發覺汪王二人存心不良狼狽爲奸利用職務上便利將店中資金及貨物挪移化用殆盡無法週轉擅行停業避不見面妄思含糊了事居心險詐良堪痛恨茲爲積極淸理起見委稱登報通告冀各債權人於一星期內持同證件至貴事務所登記而各債務人亦於上開期內將欠款如數送交貴事務所以便審核淸理至於汪勉農王其祥私挪鉅款實犯刑法侵佔詐欺之罪責希汪王二人即日前來理楚否則報告捕房依法緝究外特請登報通告如上 事務所山西路九十七號

鄭麟同律師代表韓育璋擬買東有恒路基地啓事

據上開當事人委稱鄙人現擬買受坐落東有恒路引翔區廿三保十三圖率字圩第八十九號宋山岐戶名方單基地八分五厘（內公路一分）東至南至出浜西至瞿姓北至東有恒路業與出賣人瞿天放（即瞿鍾麒）訂立預約倘有人對於上開土地主張任何權利應於五日內向貴律師聲明逾期即正式簽訂土地買賣契約任何人不得再有異議等情前來合代據情公告如上 鄭律師事務所江西路六二號電話一七三六三 一〇七七一

高文麒律師受任振大行方岳廷君常年法律顧問通告

茲經上開當事人聘任本律師爲常年法律顧問嗣後對於該行及方君之營業信譽及其他一切法益倘有加以侵害者本律師當依法保障之 事務所北浙江路龍福里六號

江蘇上海第一特區地方法院4210公告（聲請執管張杏村遺產）

爲公告事據張吳氏張謝氏張菊貞張潤身張鴻貞張蓉貞張薇貞張潤德張潤田張潤霖張潤餘張玲貞張潤慶張潔貞等聲請發給執管遺產證書略稱已故張杏村爲聲請人張吳氏張謝氏之先夫即張菊貞張潤身張鴻貞張蓉貞張薇貞張潤德張潤田張潤霖張潤餘張玲貞張潤慶張潔貞之先父於民國二十九年四月十九日死亡（時年五十八歲）遺有坐落（一）楊樹浦黑龍路美册第二九四四號道契地八分零一毫（普益地產公司掛號戶名張杏村Tsang Hanson（二）上海電力公司六兩紋銀優先股第七四一三號股票計票面金額五百兩戶名張杏村（三）滙豐銀行張杏村戶Tsang Hanson往來存款國幣三百二十三元八角六分（以上係杏村公個人所有）（四）寧波路英册第九七七號道契地四分九厘七毫（馬海洋行掛號）（五）愛多亞路英册第五二八四號道契地一畝零四厘二毫（恒業地產公司掛號）（六）成都路英册第九四零三號道契地一畝八分一厘六毫（恒業地產公司掛號）（七）淡水路英册第九三七零號道契地七分二厘二毫（恒業地產公司掛號）（八）白克路英册第九八八零號道契地一畝五分六厘六毫（馬海洋行掛號）（九）杜美路法册第一九九七號道契地三畝零八厘二毫（中發銀公司掛號）（十）吳淞路英册第一八零三七號道契地八分五厘八毫（馬海洋行掛號）及第八三五零號道契地八分四厘八毫（通和洋行掛號）（十一）北西藏路美册第八三四號道契地一畝五分九厘三毫（哈華托公館掛號）及英册第一一六八八號道契地二分七厘九毫（馬海洋行掛號）（十二）閘北金二圖寶山英册第一零二零號道契地九畝三分六厘四毫（馬海洋行掛號）（以上係杏村公與弟張杏亭各半共有戶名Tsang Hanson and H. D. Tsang）上開遺產應由聲請人等繼承爲特具狀聲請發給執管遺產證書等情前來據此合行登報公告週知如有對於此項聲請持異議者限自登報之日起至停止登報後二十日內來院聲明若逾期無人聲明異議本院即准予發給執管遺產證書特此公告 中華民國三十年六月十四日

江蘇上海第一特區地方法院4007公告（聲請執管陳錫芳遺產）

爲公告事據陳家楨具狀聲請發給執管遺產證書略稱故父陳錫芳上海人於民國二十三年在上海逝世時年七十六歲遺有上海馬海洋行掛號英册道契第四四一九號計地二畝七分三厘坐落虹口瑞金路如皋路轉角又馬海洋行掛號英册道契第一三六號計地二畝三分七厘五毫坐落寶山路橫浜橋堍依法應有聲請人執管理合聲請准予發給執管遺產證書以憑過戶管業等情前來據此合行公告登報週知如有對於此項聲請持有異議者限自登報之日起至停止登報後二十日內來院聲明若逾期無人聲明異議本院即准予發給執管遺產證書特此公告 中華民國三十年六月　日

眞心慈善會舉辦第四屆 眞心臨時疫醫院開診啓事

本院擇於國曆六月廿二日開診事以急救時疫爲宗旨不論門診住院日夜無間一切醫藥費用完全義務恭請各界人士惠臨指導爲幸（本會備有自製眞心時疫水各會員如需要時請向本會索取）

院長余葆三　副院長夏獻廷　陳芝眉　汪名孝　醫務主任汪名孝醫學博士全啓

地址天津路二五二號　電話九二一七六

邵寶生啓事

茲因小女秀萊與王君恭瑋舉行結婚典禮即日率同赴港臨行匆促不及走辭並以時値非常一切從簡概不具柬通知辱承諸親友惠賜厚貺感歉交縈俟遲日回滬再行一一奉謝如有公私函件請仍與寶華紗號源盛紗布號接洽可也 東棋盤街六十三弄八號電話一一八二三 一六四三九

大業毛紡織染廠啓事

敝廠出品向蒙遐邇客商熱烈推銷愛護殷勤國產生色惟自前年受經濟部查禁之令頓使敝廠者之遭受打擊所幸承各團體盡力聲援呼籲不息既予切實之查勘復作正直之判斷茲於上月廿六日接准該同業公會轉奉市商會普字第一四四二九號函開一頃奉經濟部卅管字第一九七〇號二月魚代電內開大業棉毛染織廠既據該會一再呈稱確係在安全區域另立新廠其新織出品應即准予解禁惟原有之大業圖醒獅圖商標應飭另加標識以資識別」等因相應披告伏希舊雨新知加以垂察而源源賜教焉再者敝廠此次公司註冊由部頒到第一一九號執照茲爲統一名稱起見自即日起概以大業毛紡織染廠爲劃一之名稱而大業圖醒獅圖商標內遵部令加入新廠出品字樣統希 各界注意並加指教幸甚幸甚 ●製造廠憶定盤路南曹家宅路八一六號 電話二三六一〇 事務所北京路慶順里一六號 電話一一八五六

上海女子商業儲蓄銀行爲訂正存息通告

關於儲蓄部活期存款利息一項茲自本年六月二十一日起結息不論多少一例以週息五厘計算特此通告

恒利銀行股份有限公司召集股東會公告

本公司前於本年五月三十一日召集股東常會並接開股東臨時會均因到會股東不足法定數未能開議茲經董事會議決定於七月十九日下午新鐘三時假座上海虞洽卿路寧波同鄉會召開股東會報告公司營業狀況決算帳略改選監察人並討論解散本公司發還股本等事項除另行分函通告各股東準時出席與議外凡持有本公司履行和解方案以內之債權證及本公司所發之掉取股票證換給新股票臨時證而未將住所報明公司存記者務請於開會前隨帶證件向愛多亞路一二三號三樓徐永祚會計師事務所交驗後領取股東會用入場證議決票等件屆時並希出席與議爲荷特此公告 恒利銀行股份有限公司董事會謹啓 三十年六月二十日

屈臣氏汽水股份有限公司爲擴展業務募集公司債事召開股東臨時會公告

茲定於民國三十年七月十二日（星期六）下午二時在膠州路三四三號本公司新廠舉行股東臨時會討論擴展業務募集公司債事宜務祈各股東準時涖會倘因事不克與會務請將另函附上之委託書委託其他股東代表出席除分函外特此通告再自登報日起至開會日止停止股票過戶 董事會啓

轉弱爲强

康强爲人生莫大幸福，而强弱之關鍵乎腎臟，要知腎爲濾清血液及排除廢料毒質之重要器官，腎部强健，則血液鮮紅，體系清澈，精神健旺，百病不侵，腎而虛弱，則腰痠背痛，未老先衰，倘君不幸有此病象，曷即服第威德補腎丸，此丸係以名貴藥料，用科學方法製成，爲五十餘年來馳名全球之唯一聖劑，功能增强腎部組織，去除血液中之尿酸質，解除風濕骨痛及一切由腎虧而起之疾病，全身皆受其益，身弱多病者，即可轉弱爲强

各大藥房均有出售

第威德補腎丸

協約軍三面包抄
大馬色卒告攻陷
北部英軍向巴米拉推進
敘利亞戰事可早日結束

▲合衆社二十二日開羅電　此間昨日傍晚時宣佈、協約軍已開入大馬色、

▲哈瓦斯社二十一日貝魯特電　官方頃發表公報稱、㈠我軍已受敵軍壓迫、爲避免在城郊發生戰爭起見、本日已自大馬色城撤退至城外、佈置新陣地賡續作戰、㈡敵方摩托化部隊自伊拉克攻入敘利亞邦者、現正向巴米拉城推進、

▲路透社二十二日耶路撒冷電　據貝魯特消息、鄧資將軍所統之維希軍、已退至大馬色以北之新陣地、

▲哈瓦斯社二十一日維希電　關於法軍退出大馬色城事、此間尚未接獲詳細報告、聞法軍統帥部原以該處守軍退路斷絕、該城或將完全包圍爲慮、蓋自英軍迭次進攻大馬色失敗以後、即採用新戰略、實行東西南三方面包抄攻勢、並以少數部隊潛入市區、旋因敵方增援部隊陸續開到、形勢愈爲險惡、而城外英軍砲隊復開砲向城內轟擊、以致該城西區摩哈吉林新市區損害甚重、城內守軍在此種情勢之下、不得不移至城外新陣地繼續抗議、以免生靈塗炭云、

▲路透社二十二日佛蘭智羅電　自由法軍領袖特戈爾將軍昨夜接見路透記者、謂大馬色之攻陷、定使維希軍在敘利亞之反抗迅速結束云、特戈爾將軍案前置一敘利亞大地圖、謂自由法軍於午前三時入大馬色、英軍雖尚未進城、但法軍之獲勝利、大賴英軍助力云、

▲路透社二十二日開羅電　貝魯特所傳英軍已佔領大馬色之消息、刻經官場證實、據偵察者之報告與戰俘之供述、敘利亞辦事大員鄧資將軍已將其所有之全部兵力用於戰地後方、未有後備隊、果爾則敘利亞戰事可望早日結束、

▲路透社二十二日開羅電　中東英空軍公報昨稱、星期五日英軍在大馬色至貝魯特之大路上、擊毀鐵甲戰車多輛、貝魯特港中船隻亦遭海軍飛行隊轟炸、該處大碼頭中彈四枚、並有一船疑係潛艇者亦被擊中、

著名回教堂遭砲轟
阿人憤慨對英抗議

▲海通社二十二日貝魯特電　大馬色被英軍砲擊所受之損害、據目擊者談、比一九二五年所受之損害尤有過云、奧瑪傑回教堂已一半被毀、城中有歷史價值之部份亦發生大火、民衆死者已有五百人、尚在不斷激增中云、

▲海通社二十二日貝魯特電　據此間昨晚所接消息、敘利亞對英國砲兵轟毀大馬色、尤其回教堂之抗議書、已由伊拉克政府轉交英駐伊大使柯恩華里斯、

▲海通社二十二日貝魯特電　此間接到英軍轟炸大馬色及毀壞世界著名之奧瑪傑回教堂之消息後、阿剌伯代表團立即晉謁英高級委員提出抗議、阿剌伯民衆並羣集委員公署門首、舉行示威、英猶軍警四出彈壓、

▲海通社二十二日貝魯特電　埃及京城所有回教堂、於星期五宣讀反對英軍砲擊大馬色及奧瑪傑教堂、回教阿滋爾大學學生、到英大使館遊行示威、對砲擊之事提出抗議、並未發生意外事故、

兒科專藥

保嬰丹

能使兒童壯健

健全之小兒，常活潑而愛運動，若小兒坐立不安，遊戲無心，現出虛弱狀態，必爲營養不足，終必使皮膚失其潤澤，全身消瘦，此其體內之細胞消耗所致也，欲圖救濟，宜服佛慈藥廠之保嬰丹，因保嬰丹能使身體虛弱之小兒，還弱爲强，且能增進小兒之生活機能，以助長其抵抗力量，而活潑壯健。

佛慈藥廠出品之保嬰丹，其主要成分爲牛黃神麯，蟬蛻，貝母，防風，茯苓等國產藥材，應用科學方法，提煉精華，配合調製而成，藥性中和，功效偉大，對於小兒身體虛弱，腸胃不和，腹痛，發熱，咳嗽多痰，傷風感冒，服保嬰丹一二片，即可諸病消失，身體健康，保嬰丹有試服包，每包可供三四次服量，藥房均售。

佛慈大藥廠發行

上海虞洽卿路三九號　電話九〇六三一

英向法屬東非
提出最後通牒
要求加入自由法軍
否則即將實施封鎖
使用鐵路談判已成僵局

▲路透社二十二日倫敦電　據維希無綫電稱、中東英軍總司令華維爾將軍向法屬索瑪里蘭提出哀的美敦書、法國因此已向英抗議、而通知美國矣、英方對法屬索謀里蘭之壓力繼續增甚、卒有此哀的美敦書之提出、關於英方使用由阿狄斯阿巴巴通至吉波蒂鐵路之談判、因華維爾將軍條件爲法方不能接受、故已成僵局云、按上述哀的美敦書事、倫敦現尚未證實、

▲路透社二十二日倫敦電　現悉、中東英軍總司令華維爾將軍、已要求吉波蒂與法屬索謀里蘭總督表明其立場、立即加入自由法軍或公開宣布不貫成如敘利亞所有之親德政策、如不允就此提議從事談判、則華維爾將軍願容婦孺撤退出吉波蒂、並願於婦孺撤退未完時、供以牛乳與必要食物、按吉波蒂爲一海港、有鐵路與阿狄斯阿巴巴相通、紅海口法屬九千方哩之殖民地、以此爲首都、戰前有戶口約一萬五千人、據維希消息、華維爾將軍發哀的美敦書、要求法屬索謀里蘭加入自由法軍、否則法屬殖民地將因嚴格封鎖之實施而有飢饉之虞、維希政府已諭令駐西班牙之法大使華特里、以抗議文送交駐西英大使霍爾云、

法國向英抗議內容

▲哈瓦斯社二十一日維希電　法國駐西班牙大使畢特里、本日訪晤英國大使霍爾爵士、面交法政府照會一件、對於英國以餓斃東非洲法屬索謀里蘭人民相威脅一節、表示抗議、法政府並訓令駐美大使海亨利、以同樣照會送達美政府、促其注意、茲將照會全文、迻譯如下、㈠英國近東軍總司令華維爾將軍、於一九四一年六月九日、代表英政府聲面通知法當局、謂法屬索謀里蘭倘不歸附特戈爾派、則英國即當加緊實施封鎖辦法、而使該地居民悉數餓斃、反之、倘能欣然接受、則英國當採取各項步驟、運輸食物前往維持民食、並保證其在經濟上的利益云、此一文件、幾與最後通牒無異、㈡此種最後通牒、等於用餓斃的方法、將某一領土內所有居民判處死刑、藉以强迫渠輩反叛祖國、此種手段、在人類歷史中、殆無先例、惟法屬索謀里蘭人民、業向軍政當局表示、決定効忠貝當政府、外界所傳種種、均非事實、緣法屬索謀里蘭爲英國軍隊暨特戈爾派軍隊所包圍、已歷兩月之久、法國僑民二千餘人中、僅五人越過邊境投奔特戈爾派、㈢英當局對法屬索謀里蘭實施封鎖辦法、自一九四〇年九月起、即已開始、且已頗見成效、例如本年三四月間、曾因食物匱乏之故、餓斃兒童數名、法屬索謀里蘭人民、於水深火熱之中、自惟有起而反抗此項非人道的措置、同時曾一度向英政府暨國際紅十字會駐索謀里蘭代表發出懇切的呼籲、㈣法政府曾經准許他國在國際紅十字會主持之下、經由法屬吉波蒂港運輸食物前往阿比西尼亞境內、救濟一般傷病之成人與兒童、此種態度、並非偏袒交戰國任何一方、實爲法國在此痛苦時期、仍欲表示其固有之人道主義以及大公無私的精神、此與英國所抱態度、不啻有天壤之別云、

紐西蘭首相
行抵倫敦
謂克里特戰況
將來不致再見

▲合衆社二十二日倫敦電　紐西蘭首相法萊塞昨日抵此、討論戰局及作全國之旅行、並準備參加戰時內閣會議、以便澈底了解戰局、

▲路透社二十二日倫敦電　紐西蘭首相法萊塞、昨在此告新聞記者、紐西蘭軍之在希臘與克里特島作戰者、勇氣始終不撓、彼等以爲如得强盛之空軍爲其策應、則彼等對敵、力能以一敵二、假使當時英方空軍與德方力量相埒、則彼等定已逐出德軍矣、紐西蘭軍援希事、經詳細考慮、今認爲此舉正當、此種環境不致再見於將來、渠以爲第一需要厥爲飛機與更多飛機、俾與陸地軍隊密切合作云、

印度現代船廠
行奠基禮

▲路透社二十二日維柴格巴丹電　今日印度國民大會代理議長、曾爲印度第一現代船廠、舉行奠基典禮、此船廠係故印度輪船公司所建、一俟充分發展之後、大約每年可造成船隻十六艘、據稱、第一艘新船、將於一九四二年底舉行下水禮、此廠位於維柴格港附近、佔地五英畝、

海峽上空
英德空軍大戰
德機二十八架被擊落
美製戰斧機卓著戰績

▲路透社二十二日倫敦電　據公報稱、昨日白晝英空軍在法國北部痛擊德空軍、毀其戰鬥機二十八架、而英機僅喪四架云、英方現用新式噴火與旋風兩式飛機、上升較快、飛行較高、而火力亦較舊式爲大、昨日爲白晝連續往襲法國北部之第五日、前後出襲兩次、力量之偉大攻擊之猛烈、爲英空軍採攻勢以來所僅見、英機兩次皆衝破德方戰鬥機之陣形、對於德方所佔之機塲痛加轟炸、第一次在午前敵機至少毀十一架、三小時後英空軍第二次出動擊毀敵機尤多、而收一日內毀敵機二十八架之戰果、此爲去秋英空戰爭後之最大收穫、至是德機在過去五日內共喪失六十五架、

▲海通社二十二日柏林電　據官方宣稱、英機於昨日企圖侵入德軍佔領區、總計損失二十六架、其中二十四架係德機所擊落、兩架係高射砲所擊落、德機五架失踪云、

▲路透社二十二日倫敦電　今晨航空部發表公報、謂昨晚有大隊英轟炸機、機續空襲德國之重工業區域、其主要目標爲哥隆及杜塞爾道夫、鄧扣克及波洛業之船塢、亦曾遭英機轟炸、

▲路透社二十二日倫敦電　昨夜據航空部情報處報告、美國所製單座戰斧式戰鬥快飛機、於升空與打擊力、均有特色、在最近中東劇烈空戰中卓著戰績、現悉不列顛帝國駕機員已用此式之機保衛敘利亞外英艦隊、以防德俯衝機之攻擊、並在近東抵禦德・義進攻之飛機、航空部曾加評語曰、自此最新式戰鬥機逐漸增多出現後、已擊落不少德・義最佳式之飛機、此不獨表示美國所予英國及協約國物質上之援助、積有發展、且表示英國在中東之天空威力、日見增强云、凡駕駛此機者、皆讚其運用靈便、能安然制勝德・義飛機、

英國空軍
到處活動
亞力山大利亞
復遭德機猛襲

▲路透社廿二日開羅電　星期四夜英空軍出襲里比亞之班加齊、並作巡邏與偵察之尋常飛行、英機一架掃射密斯杜拉附近之機塲、敵機三架着火、餘亦受損害、當英機飛離時、機塲濃烟直冲、南非空軍仍在阿比西尼亞中部會同英空軍策應陸地英軍出動飛機、皆安然返防云、

▲路透社廿二日開羅電　埃及內務部稱、亞力山大利亞星期五夜遭空襲兩次、敵機擲落燃燒彈與炸彈若干枚、死四人、傷者不多、房屋亦稍受損害云、

▲海通社二十二日柏林電　據可靠消息、德機於前夜猛炸亞力山大港、港中貨棧及船塢、各處發生大火、

美國積極
儲備橡皮

▲路透社二十二日華盛頓電　金融善後社主任瓊斯頃稱、自明日起政府所辦之橡皮儲備公司、將爲收買由遠東進入美國的橡皮之唯一機關、俾增多政府之儲備、而便利國防工業與商業需要之分配、此公司得英・荷政府與國際橡皮調節委員會之合作、標準橡皮每磅售價將爲美金八分半、其運費由公司擔負之、

美陸長宣布
組陸軍航空團
設司令官單獨指揮

▲合衆社廿二日華盛頓電　陸長史汀生上校昨日宣布、渠已下令將美國陸軍飛機隊之活動加以改組、成爲一獨立機構、名爲「陸軍航空團」、此項機構將以「陸軍航空團」之名義、將各總司令部併合爲一、由一官吏單獨指揮、此空軍之新指揮、將僅管制於參謀長、據悉、安諾爾德少將或將爲此新機構之司令、史汀生上校極力反對併合海、陸兩部及海軍陸戰隊之空軍而成立一絕對獨立之空軍部、渠云、「吾人藉此次之變動、無論從輔助陸上部隊作戰及在設立一遠程强有力部隊如特務隊伍等、均有造成一指揮統一之效果、而能協助海、陸、空作戰云、

陸軍部同時要求國會核准
延長國防軍服役時期一年

▲路透社二十二日華盛頓電　陸長史汀生宣布、現已成立一個統一的組織名爲陸軍航空團、所有訓練、給養等事、統歸高級空軍軍官一員主持、僅對陸軍參謀長負責云、

▲路透社二十二日華盛頓電　美陸軍部已呈請羅斯福總統轉請國會、准將國防隊服役時期延長至現有的一年之外、陸軍部宣布此事時、謂須立法延長國防隊在伍之時期、至於最後決定、則爲總統與國會所應辦關係公共政策之事件、如國會不予同意、則目前在伍之國防隊第一批約二十九萬人、將於九月十六日復員云、

鳴謝婦科郭太華女醫師

專治　婦人久不受孕　婦人產後胎前　婦女暗病隱病　婦女其他疾病

月經病　赤白帶　產褥熱　異常惡露　楊梅瘡　軟硬疳　尿道疾病　肛門疾病

子宮陰道病　卵巢卵管病　異常出血　孕期血毒　橫痃尿道炎　淋帶卵巢炎　婦女痔瘡　寄生蟲病

發育不全　肥胖萎黃　安胎辨孕　惡性嘔吐　陰道炎　子宮炎　婦女貧血　節育指導

一切內外生殖器病　一切胎前產後疾病　一切梅毒急慢淋帶　一切婦女其他疾病

門診上午十時至十二時　下午四至六時　星期上午十至十二時　診金初診五元　復診三元　接生二百元

余結婚四載因內子體弱多病月經不調長流白帶致久不受孕乃求醫於郭太華女醫師診治未及二月宿疾全愈身體健康竟然受孕擧一男孩郭醫師以高超之醫術加以十數載之婦科經驗施治無不著手成春就診者咸宜之聲譽滿申江也敝人感激之餘特登報鳴謝並將郭醫師善治各病列下俾同病者知所求醫焉　診所在白克路卡德路口甄慶里廿六號　電話三三二四一九

新聞路　陳渭霖啓

希特勒宣言全文

▲海通社二十二日柏林電　德元首希特勒對蘇聯所發表之宣戰書、已於今晨三時三十分由宣傳部長戈培爾宣讀、其內容略謂、蘇聯已在出賣與德國所簽訂之友好條約、蘇聯並與英國聯絡、推進針對德國與塞個歐洲之政策、迄今已有一年餘之久、蘇聯今在德國東疆結集大軍一百六十師、德國今爲阻止此項軍事行動起見、乃被迫決定與芬蘭、羅馬尼亞二國結成聯盟、重以德國與人民之將來命運、置於吾士兵之手中、元首宣言之全文如次、德國人民、國社黨同志、余愼重其事保守緘默、迄今已歷數月、時至此際、余乃能坦白言之、一九三九年九月二十三日德國接獲英國宣戰之時、英國仍一再企圖阻撓歐洲之團結、并對歐陸最强之國家、進行戰爭、一九三九年夏英國復開始行其世界大戰時之故技、欲以包圍政策、毀滅德國、製造種種謊言、嗣各國民族均已遭受威脅、向之提供援助與保障之諾言、使之對德作戰、實與世界大戰時之情形相同、一九三九年五月至八月間、英國連續向世界廣播其諾言、謂立陶宛・愛沙尼亞・拉特維亞、芬蘭・貝薩拉比亞・烏克蘭等均已直接遭遇德國威脅、其中若干國家受其惑、乃接受英國之保障諾言、加入包圍德國之陣綫、在此種情形之下、余以事實保障被英國謊言所惑之國家、并先安定東疆之地位、以乃担負德國民族歷史之重任、吾人之利益範圍爲限、德國人民對蘇聯人民從未懷有敵視之意、但莫斯科之猶太布爾雪維克統治者二十餘年來、始終以引起德國甚至全歐之烽火爲職志、德國從未企圖以國社主義輸入蘇聯、但莫斯科之布爾雪維克統治者、始終欲以政治手段與武力支配德國及歐洲其他民族、蘇聯此種活動之結果、僅使各國入於混亂及飢荒之境、反之、余在最近二十年來、則努力於生產工作、爲德國創設新社會秩序、此項國家經濟與社會政策之目的、乃在造成眞正之人民社會、消滅階級之不同、時至一九三九年八月、余在極端困難之中派遣外長前往莫斯科、努力於對抗英國包圍德國政策之工作、其時德國向莫斯科莊重保證所提出之領土及國家除立陶宛外、均在德國政治利益範圍之外、并與之簽訂一項特別協定、以英國倘竟煽動波蘭對德作戰爲條件、此項協定內容、對有關各國境內之日耳曼人、頗爲苛刻、約有五十餘萬日耳曼男女被迫離開其成家立業之地、貧夜逃返本國、但仍有數千名日耳曼人神秘失踪、其下落無從探悉、其中有一百六十人爲德國之公民、凡此種種、余當時不得不保守緘默、並望最後能緩和此緊張關係、但當吾軍開入波蘭之時、蘇聯統治者突然違反條約、提出立陶宛之要求、德國從無佔領立陶宛之意、亦未向立陶宛政府提出此項要求、反之、德國曾拒絕立陶宛當時之政府要求德軍開入立陶宛之申請、雖然如此、余仍同意蘇聯之新要求、波蘭戰役勝利之後、余曾向西方國家提出和平建議、卒因國際間之陰謀與猶太戰爭煽動者之拒絕而未成事實、蓋當時英國抱有動員歐洲聯盟對付德國之望、包括巴爾幹與蘇聯在內英國政府後復決定派遣克里浦斯爲駐蘇大使、前往莫斯科履行促進英蘇關係之訓令、並使蘇聯產生親英之傾向、一九三九年秋與一九四〇年春、其效漸顯、蘇聯竟以武力征服芬蘭與波羅的海各國、其動機虛僞而可笑、但余仍持緘默、詎知克里姆林宮之人物得寸進尺、德國於一九四〇年春遂守所謂友好條約之規定、將德軍自東疆撤退、其時蘇聯已在開始集中軍隊、此種措施實可視爲對德國之故意威脅、據莫洛托夫稱、一九四〇年春波羅的海各國境內有蘇聯軍隊二十二師、蘇聯政府雖掩飾其意義、但具有對德示威之作用、不言可喻、當一九四〇年五月十日德軍在西綫擊潰英法之抵抗後、蘇聯軍隊續在東疆作擴大行動、一九四〇年八月後余乃考慮東疆不能再容其空虛一無防禦、其後蘇聯外交人民委員長曾向德國提出下述四項問題、

㈠莫洛托夫問曰、倘蘇聯進攻羅馬尼亞、德國對羅馬尼亞之保障亦將針對蘇聯否、余答曰、德國對羅保障、乃屬一般性質、吾人將無條件加以遵守、蘇聯已向吾人宣佈蘇聯對羅馬尼亞除貝薩拉比亞外、並無其他利益關係、故佔領北布柯維納已屬違反此項保證、故余認爲蘇聯今不能對羅馬尼亞再存其他意圖、

㈡莫洛托夫問曰、蘇聯仍感受芬蘭之威脅、故決定不能再事容忍、德國無援助芬蘭之意否、將撤退其通過基凱尼斯之軍隊否、余答曰、德國對芬蘭仍絕無政治上之利益、但德國政府對蘇聯發動進攻弱小民族之芬蘭「認爲不能容忍、蓋吾人決不能相信芬蘭能威脅蘇聯、吾人亦不望波羅的海將引起戰爭、

㈢莫洛托夫問曰、德國能同意蘇聯向保加利亞提供保證、並派蘇聯軍隊開入保加利亞以資保護否、莫洛托夫並明言無廢除保國國王之意、余答曰、保加利亞乃一自主國家、余不知保加利亞曾否要求蘇聯提供保證、如羅馬尼亞之與德國、但余願與余之與國討論此事、

㈣莫洛托夫問曰、蘇聯需要自由通過韃靼尼爾之便利、並要求佔領韃靼尼爾與博斯普魯斯一帶之重要根據地、德國能表同意否、余答曰、德國願隨時同意修改蒙德婁條約、以有利於黑海國家爲前提、但不能同意蘇聯佔領海峽一帶之根據地、余對此所持之態度、乃以德國負責領袖之地位與歐洲文化之代表而出此、其結果乃使蘇聯增加反德活動、立即開始對羅馬尼亞與保加利亞之陰謀活動「羅馬尼亞乃有政變之發生、企圖推翻安托納斯古政府其時余仍以爲持緘默爲善策、詎知蘇聯此次失敗之後乃在邊界一帶補充其集中之軍隊威脅德國、南斯拉夫戰役乃英蘇合作之證據、當余努力緩靖巴爾幹各國、邀請南國加入三國公約之時、英蘇兩國乃於一夜之間發動南斯拉夫之政變、此次塞爾維亞政變所受蘇聯之影響、甚於英國、吾人對之仍持緘默、蘇聯領袖乃復得寸進尺、德國政府今已搜獲蘇聯煽動塞爾維亞對德作戰之證據、蘇聯曾向之保證由薩洛尼加運軍火・槍械・飛機等物至塞爾維亞、此事發生之時、係在余敦促日外相松岡與蘇聯締和緊張關係之時、自吾軍迅速進佔薩洛尼加後、蘇聯盎格魯薩克遜之陰謀遂告失敗、至此莫斯科乃破壞德蘇友好條約并洩露其內容、時至此際、余不能再事旁觀持以緘默、成爲德國人民之罪人、蘇聯在德國東疆結集軍隊一百六十師、破壞邊界之事迭有發生、六月十七日夜至十八日蘇聯步哨曾被槍火擊出德國領土、故已至必須採取行動對抗布爾雪維克之時矣、

德國人民乎、吾國士兵今已與芬蘭士兵在北冰洋沿海駐防、保護芬蘭之領土、自普魯塞至黑海一帶德軍則與羅馬尼亞軍隊共同防守、此項戰綫并非僅在保護一國、乃在保護全歐之安全、故余今已決定以德國與人民之將來命運置於士兵之手中、上帝佑吾、助吾作戰、一九四一年六月二十二日希特勒（簽字）

勿飲過量之酒
勿吃過量之飯

三友痧藥　主治輕重痧症　急救夏秋疫癘

保障安全　每盒十服　特價一元　原價四元

暑天炎熱，孤島地狹人稠，吾人健康，隨時有被痧疫侵襲之虞，而于體弱者爲尤甚。三友痧藥，功能統治夏秋痧疫，如于初起之時，立服本藥，數分鐘即可見功，如稍有不舒，吞服本藥一粒，即感神清氣爽，誠家家不可不備之聖藥也。

三友實業社啓

美和咖啡一杯
爲君旅中添興

美和咖啡，香氣濃郁異常。味道豐厚無比。旅中途次，冲飲一杯。不僅悅口舒心，抑且補神增力。裝於藍色眞空鐵罐中。質味經久不變，新鮮有如初焙。

洋雜貨店均有出售

美和咖啡
美國製

雖最後之一滴亦佳

L6

老牌薄利 舉國皆知

正威藥房

大減價 最後二天

▲正威製藥 痱子粉……每盒四十元 每瓶三元半 購買二送一
▲正威時疫水……每瓶三元半
▲科發痧藥水「濟衆水」……比衆公道
▲林文煙「明星」花露水……特別便宜
▲冠生園果子露……大瓶三元二角
▲利華衛生藥皂……每塊三角半
▲三星散裝蚊香四十盤……五元四角
▲清香爽身粉一磅裝……一元二角
威靈臭藥水 一介侖每聽六元 半介侖三元三角 四介侖一元九角 空聽裝來七折

今日購貨另加贈品 贈品樣樣送完無能
電話 九二五二五二 九一七一三〇 送力不取
（總店）二馬路大舞台對面
（分店）靜安寺路卡德路口

中國交通界偉大貢獻 桐油車試驗成功
幾經研究改造方臻圓滿 每公里燃油僅二角四分
交通界權威來滬暢述在渝試車經過

國產桐油汽車、本月四日在陪都重慶試驗成功、已見本報電訊、惟經製造經過、交通界及機械家頗多關懷、昨有交通界權威某君自渝歸滬、謂在渝時、曾躬與桐油汽車試車盛典、緣稍前以植物油車參加京滇公路週覽團之張世綱君、係中國汽車製造公司之總工程師、最近駕駛該公司自製成功之桐油汽車至重慶、邀集各界、赴北碚試車、由化龍橋至北碚溫泉、約六十公里、往返均為一點半鐘、完全使用桐油、爬老鷹岩時、係用三檔、速率至三十公里、其他各地、均為四十公里以上、與汽油車行駛無異、

燃植物油行駛汽車 中國汽車製造公司仿照德國朋馳柴油汽車、改用植物油行車、於二十六年該公司創立時、即着手研究、至年餘始告成功、二十七年春、行政院舉行京滇公路週覽團、該公司即派車參加、由滬至昆、復由昆經桂、粵、返滬、各處表演計程萬四千公里、成績極佳、隨車並未携帶油料、完全使用各省建設廳公路局代辦就地出產之植物油、如上海市之棉子油、南京市之花生油、安徽省之茶子油、江西省之芝麻油、茶子油、湖南省之茶油、豆油、貴州省之桐油、鴉片烟油、雲南省之菜子油等、

桐油行車早奠基礎 在黔省初用桐油時、成績異常良好、發力甚宏、為各油類冠、但因駛行稍久、機器內部即發生障礙、在途中時常停駛修理、蓋桐油黏度頗大、油質容易變化、油面結皮、油管阻塞、致各種機件不能運動自如、惟成績雖未圓滿、而桐油可以行駛汽車之事實、確已於是時定其基礎、

研究改良迭告失敗 該公司董事長曾養甫氏認定桐油行車、為作戰時節油之唯一辦法、既已探得線索、即應獲得其結果、遂鼓勵張氏重加研究、並添助理化專家多人、協助試驗、初係從化學方面入手、以防止發生化之化學藥品材料、及其他稀薄油類滲入桐油中、藉防止其乾涸、改正其黏度、但結果炭質太多、汽缸容易損壞、故告失敗、再從物理方面改革、在桐油箱內、加以外熱、以減薄其黏度、並於停車開車時、換用柴油、使油管內無法結皮、但如斯辦法、增加機件頗多、手續繁重、管理困難、決非一般司機所能勝任、故亦未能認為成功、

最後決定根本改造 最後決定從桐油本身上所具之性能、在製造工作上、即照其性能為根本之改造、以桐油與柴油、各就其所含之熱力單位、互相比較、而定預燃室內之容量、使之完全符合桐油應用、是使桐油在預燃室內能充分氧化、在汽缸內得完全燃燒、不留絲毫炭質餘燼、故汽缸內異常清潔、機件不易發生障故、又增强桐油噴射時之壓力、以抵抗桐油內之濃厚黏度、使桐油在噴出時、能完全變成薄霧狀態、以便在預燃室內、得與高壓空氣緊密接觸充分氧化、並提早其噴射時間、以糾正桐油燃燒遲緩之弊、

障碍悉除試驗成功 更嚴密封閉各油路之、消除氣塞、使空氣不能與桐油接觸、油面不能發生變化、油管即不致阻塞、發生障礙、冷車發動、改用火酒、啟動亦無困難、按照以上改良方法、該公司曾將其製造之新車多輛、經過嚴格之長期試驗、成績均極圓滿、國產桐油、代替舶來汽油柴油行駛汽車試驗、至此已完全成功、

自筑至渝十五小時 此次張氏駕駛至陪都表演之車、其發動機即係該公司根據試驗結果、自行製造者、故使用桐油極為適合、該車由該公司桂林分廠出發來渝、計程一千二百公里、載貨兩噸半、完全使用桐油、機器方面、概無發生絲毫障礙、速度每小時最高達五十五公里、平均速度為三十五公里、由貴陽至海棠溪僅費時十五小時、爬山越嶺、比較汽油車稍緩、而能力頗好、各個山坡均得暢行無阻、與使用柴油時完全相同、

廿四公里代價六元 桐油每市擔合十五加侖、桂林市價每擔八十六元、每加侖價約六元之譜、在平地每加侖可行二十四公里、故每公里燃油、僅須代價二角四分、此次桂渝途中、消耗量平均為每加侖十八·三公里、所有桐油概係在市內油店購買、並非精鍊者、蓋經過精鍊之油、揮發性被蒸去、發力不大、馬力減弱、用量較多、成績反不良好、購得之油、用土布濾過、即可加入汽車油箱內應用、過濾方法、與豆腐店濾豆汁相同、

大麯茅台燃燒發動 冷車發動、則用少許火酒、大麯茅台、亦可代用、清潔機件、則用沸水、油垢立刻除去、裝配桐油車、則用竹筵、故此次該公司表演車、所用燃料及其處理方法、概係我國最常用之老法、可稱為完全國貨、

美國最新出品 「富麗」日光燈
省電 少熱 美觀 耐用
大批新式日光燈反光燈罩 歡迎參觀
總經理上海恆大建築材料行
樣子間 福州路八〇五號（西摩路東首） 電話：三五五一六 三八四二二

盧溝橋作戰四週年
各界正準備紀念 兩租界特殊戒備

七月七日盧溝橋戰事四週紀念將屆、本市各界、因處特殊環境下、不作什何紀念儀式、惟對此具有歷史意義之偉大節日、均已籌劃紀念辦法、積極準備、頃據大光社記者探悉、本市兩租界警務當局、以現值歐局緊張、滬市處境重要、為維持租界治安、確保公共安寧起見、屆時將提前實施緊急戒備、其防範情形、將較以往更為嚴密、藉防意外、聞在紀念前後一星期、並取締任何集會游行、以免不良份子乘機滋事、

盛澤一帶日兵時遭襲擊

頃據吳江來人云、吳江縣屬盛澤一帶、位於蘇嘉路與太湖之間、地勢衝要、平時有日軍二三十人駐守、惟散居該處之忠義救國軍、時出襲擊、以致日軍驚惶萬狀、距今一週前深夜、忠義救國軍一部、乘日人不備、以迅雷不及掩耳之姿態、衝入鎮內、日兵倉惶不及應戰、折損甚多、迨吳江縣城之日兵聞訊、亟派大隊來援、華軍已安然引退、

五月份滬市貿易出超一億餘元
交通迄今仍能維持原狀 必需品已得有充分接濟

自歐戰擴大、交通運輸發生困難、世界各國之貿易、莫不遭受打擊、本市係國際最大都市之一、而太平洋航路、迄今尚能維持原狀、故本市與外國貿易、非特未受惡劣影響、反能因此而日趨蓬勃、昨據江海關發表、本市五月份對外貿易、進口價值共一六、〇九八、九四四金單位、合法幣七〇、六四九、八四一元、出口價值一九七、六八八、五九二元、統計出超達一二七、〇三八、七五一元之多、實開本市歷來罕見之紀錄、

食糧仍佔輸入首位 五月份輸入貨物中、仍以食糧佔據首位、總值為八、九九八、六四〇金單位、較上月份仍見增加、其中又以洋米為大宗、計五月份進口共達五五五、九七一公担、值四、八七六、九八〇金單位、自緬甸進口者佔十分之五、為二四〇、七三一公担、其次為安南二七、七二二公担、再次為泰國八九、九八二公担、自一月至五月、本市洋米進口、已達三、六一一、八九二公担、可見本市民食、絕對無虞、

棉花油類大宗抵滬 佔進口數量第二位者、為棉花、蓋本市始終為紡織業之中心故也、其進口價值為五、六六二、四一一金單位、來自印度者佔總數三分之一、美棉數量亦殊可觀、油類進口則佔第三位、價值一、五八一、八五四金單位、來源以荷印佔二分之一弱、其次為美國等處、僅汽油一項、即達六、八六八、四七三立德爾、二三三、六四九金單位、至於柴油輸入、則達八、四六〇噸、三一九、七六二金單位、本市燃料現狀、可見尚未至惡化之境地、

糖市貿易突然躍進 往昔在進口數量中地位微細、而今則一躍而為第四位者、則為糖類、總值達一、二五八、〇六七金單位、十分之六來自荷印、其數量所以驟增者、據悉因商人恐南太平洋發生糾紛、而大量訂購之故、佔第五位者為紙類、價值九六七、一七四金單位、由美國輸入者佔三分之二、次為台灣等處、除以上各類外、輸入較多之貨物、有化學物品金屬等、

金屬內運以供建設 至以出口貨物而論、往昔原以紡織品為最多、但五月份金屬製品、則已躍登首位、價值達二九、〇六三、一八九元之多、就中以鐵類所佔數量最鉅、輸出地區、以廣東租借地（九龍）為最多、其價值達一〇、三九八、九〇八元之多、據聞係轉往自由中國供建設之用、其次為印度非列賓荷印等處、則可信為供軍用也、出口第二位為紡織品（包括絲織品在內）、價值一八、九六六、五四七元、二分之一以上係輸往美國、次之為日本印度、

滬棉織品暢銷國外 佔出口貨第三位者為棉織品、值一五、三二四、八三七二元、輸往荷印最多、次之為美國及香港印度、佔第四位者為紡織製成物品、值一八、六九一、七六六元、以輸往香港印度安南為多、第五位為動物製品、值一四、五八四、三九二元、輸往美國者四分之三、次之為日本、除以上各類外、輸出較多者、則有雜貨穀類等、

三星牙膏

微笑之時 愈增嫵媚
用老牌三星牙膏刷牙，可使皓齒瑩潔，常具健康特徵，莞爾微笑之時，尤覺嫵媚動人。
中國化學工業社出品 到處有售
（劍三九七）

日人在虹口嚴查戶口
憲兵崗位亦增加

自虹口及越界築路迭有日人被暗殺後、日方對於該區住戶之調查、較前更為嚴厲、據平胡社記者所悉、上週內虹口區內住戶、均有日本憲兵一名、前往逐戶調查、將住戶之人口、姓名、職業等項、填寫于其携帶之表格內、同時虹口區內日憲兵崗位、亦告增多、每崗位已由一名增至二四名不等、外白渡橋一帶、尤為顯著、又悉虹口市民聯合會亦于一週前由該區保長甲長等分發調查戶口單、命按戶填寫具保、聞將來每月每戶須繳治安費一元、以作該維持之經常費、

●陳蝶衣主編●
發行人……平襟亞 圖畫主任……穆一龍

萬象

●文藝●小說●綜合雜誌●

本書縮影
全書：一百三十頁，二百六十面！
封面：五色版燙金燙銀！

今日出版 預定全年立即取書 另售七月一日開始
特價 最後三天 截止 六月二十五日
月出一册 零售一元 祇收 全年十二册 預定者十元 加贈中央書店書券 兩元

近十年來無此精美刊物
●創刊號內容一斑●

新聞卡通（附圖） 轟炸機戰士 邵一梓（義民別傳之一） 聖處女 空花 「碧血花」人物補考 密步的重溫 墨索里尼的悔恨 死亡之聲
蝶衣 葉山 胡金源 陶冶 周楞伽 魏如晦 丁諦 魏楚 沈小設

上海之上
唐霞輝小姐的情書（在本期發表！完全親筆）

錢扇公主（卡通戲） 孔夫子的苦悶（附圖） 女性的肯笑（附圖） 動物的特殊感覺力 紅糊客 鬼手（俠盜魯平奇案） 包銀的 游釣之鄉 患疑鶴血（附圖）
萬秋翁 周鍊霞 沈東海 胡梯維 孫了紅 黎蛛 網 陶秦

問題討論 那一種戲劇是我們的國劇？ 執筆者：趙景深 周貽白 沙霄 鄭過宜
影壇近訊 中紀行詩 科學界的新進展 我和雜誌的約會 陳放翁 石梅 復恨 范煙橋
訓練魚類 女彈詞家的佳話（盤餐偶談之二） 希阿聰棺材外傳 李脂淚 石榴紅 大學皇后 英人掌
長篇小說 顧明道 丁健行 張健帆 程小青 徐卓呆 張恨水 王小逸 馮蘅 林俊千

預定處：四馬路中央書店（山東路口世界里內） 備有樣書，請臨試閱！

美十二輪接航遠東 航程保守秘密
各輪決按期駛行載客貨 一週以內航程或可排定

美國航務委員會徵用美國總統輪船公司所屬總統輪七艘、作為海軍輔助艦之後、此間總統輪船公司當局、為安全、防止一切不可能發生之意外起見、茲特該公司之船隻航程、以及駛美各輪船名、均將保守秘密、前定之船期悉予取消、此種步驟、不啻效法協約國於參戰期內之審慎步驟、「當茲美與德義關係緊張情勢下、實必要之處置」、以後各補充新輪船期亦未定、故有重行排訂之必要、

亞當輪已取消環航 此間輪公司已接總公司來電、該調駛遠東之十二艘總統輪、決按班駛來上海、載貨搭客、以代七輪徵用之缺、本定於七月二十四日由美處女航環航世界來滬之亞當士總統輪之行期、亦已取消、此輪十總統輪之行期、將否更變、現未決定、惟該輪為列入被徵名單之一、容有守秘密之必要、

美輪十二常川駛滬 新行調駛遠東之十二艘總統輪、除范盤倫總統輪與卜克總統輪現仍泊於船廠、尚未完工外、其餘十艘、將儘先駛來、其中茄菲爾與孟羅總統輪、傑克遜總統輪、係同范盤倫、卜克總統輪、為姊妹船、各載重一萬六千噸、乃最近航務委員會建造新造者、其餘白郤南、約翰遜、戴勒、與菲爾摩總統輪四艘為貨船、其他四艘麥迪遜、格蘭、哈立遜、泰來等總統輪四艘、據悉原屬於前大來公司所有、久已擱置未用、現公司對該上述舊輪、已在舊金山船塢大加修理、以便早日駛來遠東、維持航行、

重訂船期週內發表 公司當局據悉、以航運上需要、委已竭其所能、提早對該十二輪之船期、予以排訂、公司雖未排定船行日期及其航線、作一有次序之決定、但公司當局將於一週內予以發表、公司方面將再竭其所能、以購買方式利用軍輸多餘之艙位、以便供應商貨、

波蘭代表廣播繼續奮鬥
民主國家須緊隨合作

本埠英大使館情報處長亞力山大氏所發起之民主集團國家同盟、於每星期五晚上、在XMH電台作廣播演說、上週演說者、係波蘭代表、略謂、德國不顧德波不侵略協定、進兵波蘭、蘇俄又繼其後、侵入吾國東疆、吾人曾竭力抵抗、終因兵力懸殊、遂致國土淪入敵人之手、惟吾國人民上下一心、自始至終、並無賣國之行為發生、此實可引為自慰、目下波蘭人民處於「新秩序」之下、數千成萬之人民財產被剝奪、生命被摧殘、無家可歸者、尤指不勝屈、一有違抗納粹之命令、即被殺害或監禁、所謂自由與文化二詞、早已不見於波蘭境內矣、歐洲多數國家、已均處於納粹鐵蹄之下、希脫拉昔日所謂和平、僅以廢棄凡爾賽和約為已足者、今已撕破假面具、實現其統治歐洲之野心、吾人必牢記不忘、民主集團國家現正為國家自由尊重個人之民主原則而奮鬥、吾人須緊隨合作、以圖實現此種信念、今波蘭與捷克已完成第一步矣、此後不論戰時或和平告成之後、亦必同心一意與民主國家同進退、吾人之祖國有二、即一為本國、一為英國、吾波蘭全體人民、當如何為祖國加緊奮鬥努力乎、

上週罪案趨減

據工部局警務處發表、近月內發生罪案均逐月銳跌、上週內公共租界發生犯罪案件、共計三二六件、較前減少四件、綁架案犯四五五名、較前減少十二名、現界內警備、除由該處白俄預備隊加入外、並有美駐滬防軍協助、警務實力、已益增強、

霉季已屆亟思脫手 米市謠言聳聽
時局變化與米運無關係 市價受平米羈絆難操縱

自上週末一般大囤戶製造各種謠言、企圖抬高米價失敗後、刻又散播謠言、謂工部局向港方訂購洋米、已發生困難、企圖混亂市場聽聞、其用心殊堪痛恨、聞者咋特往訪接近當局之某君、叩詢其意見、據稱、

囤戶時思破壞 自工部局採辦洋米在本市普遍開始出售起、以迄於今、一般大囤戶、無時不思加以破壞、惟當局為澈底解決本市民食起見、決心排除困難、毅然實行、非特獲得全市民衆之擁護、即各正當米商亦一致與之切實合作、使本市米價得以抑平、最近市價、雖有倏升倏落之象、但與工部局洋米之售價、相差有限、致使一般囤戶、既無法居奇操縱、又感脫售困難、彼等在堆棧中所囤積之洋米百十萬包、以時屆黃霉季節、米質極易發生變化、

企圖誘致盲從 基於上述情形、一般囤戶、除在市場造作各種謠言、企圖誘致一般盲從之徒、大量購買外、別無他法可想、致於工部局第一期所採購之洋米二十八萬包、除已先後運抵滬二十二萬包外、其餘六萬包、決可於月內抵滬、第二期洋米、各雜糧行亦早已開始向當局訂購、其數量已達六千餘噸、（即六萬餘包）首批預計約於下月初旬左右運滬、訂購數量既無限制、來源亦不致有中斷之虞、故米商之無需增價、決不可信、據云、又據航業界消息、怡和公司之永生輪、昨午由港抵滬、載來洋米一萬包、

黃梅時期 胃痛難關

有胃痛宿疾者：黃霉中恐其暴發
應未雨而綢繆：未發時及早圖治

值此黃霉時期，晴雨無常，吾人在低氣壓之下，被潮濕所包圍，血行遲緩，細胞萎憊，各部機能，咸受其影響，故人人感覺疲倦，甚或行步滯重，四肢乏力，飯量無形減少，常在似病非病之中，爲全年最不舒適之季節，有胃痛宿疾者，當此時期，恐其乘時暴發，致病狀於兇險之境，唯一妥善之法，厥爲不問其發與不發，隨時至本院檢驗，以明其內部症象，受宋醫師最新之治療，未雨綢繆，乃保健最好之方法，多年心腹之患，可於數天中剷除務盡，重享健康清福也。

本院院長宋大仁醫師，精研中西醫學，有衛生署及工部局中西醫師兩種證書，充日本消化器病研究會會員，民國二十年前任京滬滬杭甬鐵路局醫官，東南醫院胃腸科專任醫師，研究胃腸病十餘年之久，其著作散見中外醫刊，爲中國專攻胃腸科之第一人，其治療用最新方法，採中西醫藥之特長，前承上海九十六中西名醫登報公認，爲胃腸專家，民國二十七年春應病家之請，創設本院，不論新久疑難胃病或腸病，受治者皆應手而效，病家鳴謝之文字，時見於各大日報，享一時之盛名，固非偶然，蓋宋醫師非但醫學精湛，經驗宏富，而且肯負責任，以病家之苦爲已苦，所以見效迅速，着手回春，值此黃霉發病之期，亦宿疾治療斷根之時，患有胃痛宿疾者，幸勿因循自誤也。

上海胃腸病院 院長宋大仁醫師 時間 上午九時至十二時 下午四時至七時 餘時出診
靜安寺百樂門舞廳對面新華園三十三號 （電話）三六四三五號

陳思明 牙醫師 實驗 保牙法

欲牙齒潔白 欲牙齒光亮 欲牙齒美麗 欲牙齒不黃 欲牙齒不黑 欲牙齒不蛀 欲牙齒不動 欲牙齒不痛

欲齦不腐爛 欲齦不生膿 欲齦不腫痛 欲齦不退縮 欲齦不出血 欲齦不積血 欲齦質強健 欲齦色鮮紅

欲除去牙垢 欲剔淨牙石 欲口無臭氣 欲享受美味 欲食易消化 欲免腸胃病 欲身體強健 欲精神爽快

每年應請牙醫洗牙兼驗齒一二次。每日早晚及飯後勤於刷牙。採用下列四種醫牙實驗最可靠之擦牙劑。一生保無牙病痛害。此乃各國牙醫界所公認之保牙要訣。請即試之。如患牙病欲知如何療法或鑲補者。請至本院診察。自當將詳情奉告。不收驗齒費。以示優待。

防蛀牙膏 質味與洋貨李氏的林牙膏相同 每管一元（少泡）

美光牙膏 質味與洋貨古露玉牙膏相同 每管一元（多泡）

三用牙粉 質味與洋貨哥羅藝牙粉相同 每瓶二元

治牙聖水（兼治牙痛等病）每瓶三元

電話購貨 九三一一五五 本院為提倡牙科衛生而發行上列四種擦牙劑。精益求精。日求改進。物美價廉。實駕乎舶來品之上。茲為優待試用比較起見。凡一次直接向本院購滿洋六元者可得七元之貨。四種任憑擇購，如不滿意，原款奉還，

公司商店藥房經售

萬國牙科醫院謹識 院址・上海南京路慈淑大樓五樓五一三號 電話・九一三一五五 診察時間 每日上午十時至下午二時 星期六下午停診

黃益壽醫師啓事

包皮之害 阻礙發育，藏污垢，積濕氣，發臭發癢，日久容易發炎紅腫腐爛，又易患瘤腫花柳下疳，引起手淫遺精早洩，神經衰弱，大礙性能健康，此種痛苦乃患包皮過長之最多見者，故為終身幸福計，必須早割，割後對於性能健康大有裨益

本醫師專割包皮多年，割下三十七大瓶包皮之成績，愈者甚多，憑多年經驗，用精良藥品，割時毫無痛苦，割後立可照常行動作事，不用住院，并無割得太長太短或割壞潰爛等弊，非敢自誇高明，實以多年經驗熟能生巧耳 兼治花柳性病 ●時間 九至六時 禮拜上午 ●診所 愛多亞路廣西路口唐拾義藥廠左面二樓

痔科江岳繇博士

門診上午九至十二下午三至五 電話21720 極司非而路C45號即康家橋斜對面 上海痔瘡醫院啓

專醫痔瘡痔漏成管等症，積廿年經驗，創特殊治法，不須刀割，數日枯脫，毫無痛苦，永斷根株，並刊有痔病新書及診章備索

德醫沈奎伯診所

皮膚花柳科 南京路廣西路口大慶里廿號

●慢性淋濁專科●

本醫師畢業同濟醫科大學，在寶隆醫院臨診後，設診二十餘年，精治皮膚花柳科，親自應診 **新白濁** 二日內止痛止淋，一星期左右可以除根，**老白濁** 廢除種種無益手術，不使淋菌漫延，一面用透膜殺菌，可使淋菌絕跡於二星期 **橫痃** 用藥消退，不須開刀 **割除包皮** 照常工作，藥性長久，無過長過短之弊 **疥瘡濕毒** 或癢或痛，時發時愈，限期斷根 **門診** 十二時至五時 診金二元

鹽業銀行庶務員 被司閽捕槍殺

口角爭吵竟然開槍行兇 陸佩文殞命兇犯被逃逸

昨日北京路鹽業銀行內、突發生司閽捕開槍擊斃該行庶務副主任案，事後兇手逃逸無踪，茲將各情探誌如次、

口角開槍 陸中四彈

北京路二八〇號鹽業銀行庶務副主任北平人陸佩文、年四十五歲、服務該行已多年、平日辦事認眞、寓宿行內二樓宿舍中、昨日午前十時十分、陸因星期例假、無所事事、當步出宿舍門口、瞥見該行司閽捕孟先武（北平人二十六歲）、身穿便服、陸因司閽捕受其管理、故上前糾正、命孟須穿制服、孟答以今日星期、並無穿着制服必要、致發生口角、各趨極端、不料該捕年少氣盛、憤怒之下、竟罔顧利害、拔出所佩之公事手槍、向陸連開四槍、陸不防其陡然開槍、致被彈中胸腹及左太陽穴、立時血流如泉、踣於血泊中、氣息僅屬、

下午殞命 嚴緝兇犯

兇手孟先武見已釀殺人鉅禍、乃畏罪攜槍下樓逃逸無踪、當時該行宿舍中人員、聞得槍聲、出外探視、發覺血案、遂以電話報告中央捕房、經派遣大隊探捕到達、並召救護車送同仁醫院醫救、奈陸傷在要害、流血過多、延至下午一時三十分左右殞命、乃轉送驗屍所待驗、一面由捕房嚴緝兇手孟先武、務獲歸案法辦、據聞孟陸兩人、平日不知如何、發生嫌隙、每起口角、積不相容已久、今竟發生此一血案、並聞該行當局、已對陸將優予喪葬、因陸眷屬均不在滬、

劇盜判罪

拒捕開槍

阿拉白司脫路三十三號元大煤球號、本月五日下午七時十五分、突被盜匪五名侵入、袖出手槍、向號夥人等恫嚇禁聲、開始搜刧之際、為嵩山捕房華探長黃福森・探目梁玉良等聞警趕到、盜匪情急、祇刧得金戒兩只、其餘財物不及攫取、奪門而逸、適與探捕等相值、遂開槍拒捕圖逃、探捕拔槍還擊、結果盜黨徐蔡兩名彈中要害、先後殞命、拋棄手槍一支、尚有子彈五粒、並擒獲盜匪王一香二人、詰悉同黨海門人陳耀文倪春發、匿跡漢口路忠洲旅館某號房間、馳往按址將倪盜逮捕、連同婦人姜毛囡、一併帶入捕房、解送第一特區法院、訊供終結、前日承審推事鍾清沛庭研審、捕房律師蔣保廉依結夥強盜罪起訴、並稱尚有首領名王錫林者一名在逃、請予嚴究、質之被告等、供詞支吾、求有、鍾推事判決陳耀文・王一香・倪春發、各處徒刑五年、槍彈沒收、贓物金戒一只、發還失主、

犯案被捕判罪

竊得手槍

前在開封路一百五十五號永康押當為學徒之本地人湯永根、去年四月間、因愛賭博、被乃師王海澄辭歇、賦閑一載有餘、本年三月之間、往南翔向友人傅正海設法謀事未遂、（按傅在該處警局任職）、乘隙竊取毛瑟手槍一支、內有子彈五粒、自滬返滬、在虹口匯犯過盜案一起、五月十日上午七時五十分、湯永根持槍及手拷二副、闖入開封路永康押店、袖出手槍、向師王海澄店夥王炳紀恐嚇聲張、用手拷拷住、搶刧去金飾三百四十三件、鈔幣九百七十八元、携贓而出、為探捕查見逮捕、解送一特法院、訊供終結、前日黃推事溢庭判決湯永根處徒刑五年、槍彈沒收、贓物發還失主、

戴德醫師花柳專科

淋毒特治

凡科過症狀巳即立施何求其周到此二字須廠市醫絕舊一切白須之係件或慢性，因具有二十年來之經驗，故手術敏捷，復以敏捷手術運用完全設備。故治愈白濁，恆較他人為速也。

手術與經驗

學醫師，手術必須敏捷，診斷明白，須用何手術，術，時間求其迅速，手術，始符「敏捷」二字。但有豐富之經驗，始能獲得對不能做到。以著治療新濁，手術與經驗，尤為必。余之治療白濁，不論急性

梅毒之遺害

梅毒不僅本身受苦，而且還要傳染妻子，使妻子咀咒。甚在即在胎中之小兒，亦被梅毒所殘害。故宜從早用德國新砒藥驅梅特效劑，搜滌梅毒而根治不遺禍妻兒

下疳及橫痃

軟性下疳，乃由一種凶惡之桿菌而起，能破壞生殖器之完整。但用驅疳殺菌療法，即可根治。橫痃則先除其病菌，未化膿者可消散之。已化膿者宜用穿刺術排膿去毒，安全無痛。

君之白濁何以未愈？

諸君之罹染白濁，何以至今未愈？蓋不外治療錯誤，不知衛生，放任不治之三途。要白濁速愈，必當糾正上述三途，而須用精密的診斷，科學的療治，如超倍顯微鏡，膀胱鏡之於診斷，德國滬淋電療，驅淋解毒血清，著齊，鑑浴機之於療法，皆為脫離白濁痛苦之所必須之條件，故君之白濁如被誤治，或屢治不愈，當及早猛省。

診所

北京路四川路轉角 ▲診金▼ 二元四角 每日送診念號 祇收號金四角 逾額照例

餞別百賽上校

中國美藝社暨中國兒童營養社，於前日聯合歡送百賽上校 Major A. Basset 於金門飯店九樓。百賽上校，來華數十年，提倡我國藝術茲已告老，不日將首途返美退休。是日由余紀文氏主席，代表中國美藝社致贈紀念烟盒，並由唐炳源君代表中國兒童營養社致贈玉屏一具，以留紀念。是日到會中西人仕百餘人。餐後，復由趙梅伯博士高足歌唱西樂二曲，以娛嘉賓。（道中社攝）

各界雜訊

▲錢化佛畫扇 海上佛畫家錢化佛氏、名重藝林、與白龍山人王一亭氏齊名、自山人逝世後、其作品益為當代推重、茲悉錢氏與葉爾愷太史、合作扇箑百幅、藉與愛好佛畫者、結一翰墨因緣、每箑暫取二十元（字在內）、額滿不應、收件處淡水路同益坊九號錢小佛轉、

▲女醫瞿亞宏設診所 女醫師瞿亞宏係產婦人科專家瞿紹衡醫師之令媛、早年畢業於同德醫學院後、赴日本進東京帝國大學、專攻產婦人科、歸國後、即任本市小沙渡路蔣氏醫院產婦人科主任、現應一部分病家要求、除蔣氏醫院產婦人科醫務照舊擔任外、特假福煦路西摩路口華德藥房、另設診所、候診時間為每日下午二時至四時、

▲六書店聯合廉價 兄弟・天馬・金星・潮鋒・長風・國民六書店、廿一日起聯合舉行暑期大廉價十天、特設廉價書千餘種、自折起至七折止、全部新書一律九折、地點在四馬路二七八號兄弟圖書雜誌公司、

榮寶齋書畫展覽 北平榮寶齋收集古今名人書畫精品甚夥、特自六月二十二日起、假座甯波同鄉會四樓展覽一星期、公諸同好、聞以溥心畬先生作品為最多、

前日文監師路械鬥 起因為一婦人

皮鞋匠調戲婦人起衝突 結果有兇犯念五名被捕

昨日本埠各報載有北河南路七浦路流氓與大餅司務大械鬥消息一則、茲據社聞社記者探悉實情、與原載大不相符、爰再詳誌如後、

調戲婦女 引起爭鬥

前晚（二十一日）八時、公共租界文監師路長春里一號新記皮鞋作場、有鞋匠多人、在衖口納涼、斯時有婦女一名、途經該處、各鞋匠乃向之調笑、當時該婦含怒而去、詎料該婦係一白相人嫂嫂、諢號大師娘阿雲、為北河南路一帶著名流氓綽號小霸王陸春林之姘婦、乃由阿雲哭訴於陸、陸即趕往交涉、不料反被鞋匠等毆打、陸自覺無顏、即邀集其黨羽百餘人、各執鐵尺鐵棍三節棍等武器前往、聲勢洶洶、大興問罪之師、

一場混戰 死傷三人

時該皮鞋作場鞋匠、知其必往報復、亦集合全體鞋匠百餘人、持有皮刀等利器、在該路列陣以待、雙方相值、乃大打出手、一時喊聲大作、附近崗捕以無法制止、遂急報滙司捕房、經華探長馮百順・副探長黃福森等馳往兜捕、雙方行兇者始各鳥獸散、經追獲兇犯廿五名、並發覺流氓方面有陳小毛一名胸部中有刀傷、及衛志同・石樂文背部受傷、當即分送寶隆及紅十字會醫院救治、結果陳內傷重、旋即斃命、現捕房將於今晨將所獲各犯解院究訊、

馮俊英

廣州僑美夏葛醫科大學畢業婦女科女醫師

特長刮宮 長流白帶足令身體衰弱百病叢生久不受孕蓋白帶乃慢性[illegible]炎斷非注射服藥灌洗可能根治最合治療惟有將宮腔腐爛粘膜一次刮淨不特白帶根除且能隨即受孕

前任英國經斯倫教會主辦普惠醫院署理院長兼產婦科主任政府立案保生及賀育產專學院教務主任暨廣東復旦大學生理教授中西政府註冊

節育避孕 施用美國BCR廠節育環一次裝上即可避孕不碍經期

精醫婦女不孕月經隱疾 不論任何原因歷時久暫均能迅速痊癒 新世界隔壁中法藥房二樓婦科醫院

教育消息

蘇省遷滬復課中小學 救濟費領發經過

按照滬市標準之比例支配

江蘇省遷滬中小學請求教部撥款救濟批准後、於五月間撥給各校救濟費十五萬一千元、領發經過、略述如後、

㊀當陳困苦請求同等救濟 本學期開始之際、滬市各校、因物價高漲、生活困難、請求教部撥款救濟、通訊處亦即呈部、申述各校同仁生活清苦情形、請求與滬市各校同等救濟、旋奉部電允予採納、并須擬救濟費分配草單、本省各校、計共得十三萬六千元、

㊁洽商分配標準需部請示 通訊處與滬市教育關係方面、洽商分配標準、已有數次、同時並聞中央增撥六十萬元、通訊處為求各校能多得救濟起見、當即電呈教部、請於六十萬元中、增撥一部份為本省私校救濟之用、又滬市專科以上學校救濟費共支配四十萬元、而本省蘇工・蠶專兩校之專科學級、未蒙列入、亦經通訊處呈部請予撥助、先後以辰齊・辰眞・辰銑・辰巧四電、乞迅予核示、諒教部體念本省遷滬各校艱苦情形、或可略予增撥、惟少數學校因鑒於滬市學校救濟費業已發出、紛紛起要求提發、通訊處再恐再稽時日、引起誤解、乃於五月十二日轉商教育關係方面、增撥一萬五千元、連同前撥之十三萬六千元、共十五萬一千元、不及候部電示、即行分配發放、

㊂支配結果分報部廳備查 上項救濟費支配辦法、通訊處本已報部請示、現因未奉核復、乃就商教育關係方面、援照滬市公私各校救濟費標準、訂定比例額、省中九〇・公立中學省小四五・縣私中二四・縣私小二一、就十五萬一千元全數配發、其支配結果如下、㊀省中一百七十級（專科在外）每級六百六十元有零、計十一萬一千四百八十九元、㊁公中及省小三十四級、每級三百三十元有零、計一萬一千二百四十九元、縣私中核實計算一百三十六級、（理科實驗所等教育機關包括在內）每級約一百七十六元有零、計二萬三千九百九十八元、縣私小計三十七級、每級約八十八元有零、計三千二百六十四元、總計十五萬一千元、現通訊處已將支配結果、分報部廳備查、又蠶專蘇工兩校專科學級救濟費、聞已有的款、因核發手續尚待核定、致未同時發給、

㊃分配完竣補充說明 此次救濟費之性質、上次補助費、應為行政補助之用、故各校得酌提一部份作為學校行政補助費用、餘款轉發為職教員薪給津貼、并遵照廳令、酌提部份為滬校非常準備金、及清寒學生獎助金之用、關於此次救濟費、係指明為救濟教職員生活之用、無論學校當局或行政當局方面、當然不能提充他用、㊁關於分配標準問題、滬市分配標準較高、公立中校每級九〇〇元、私立中校每級一四〇元、本省在滬復課各校班級較多、依照滬市標準支配、當然不敷、若省校或私校方面照滬市標準支配、則他方面將更形減少、且此次救濟費為滬上全體學校普發之款、既不能採用上次補助費救發標準、亦不便新訂標準與滬市學校分歧、故通訊處商承關係方面完全照滬市標準之比例支配（大華社）

來函

逕啓者、茲據當事人林道學君面稱、閱本月十二日貴報有標題「新材料」新聞一則、深為駭異、查誼新鐘錶行係鄙人獨資開設、委胞弟道華協助管理、營業尚不惡、惟內人陳氏悍潑、橫蠻無理、鄙人屢誡不悛、如坐針氈、循至因憂成病、為避除煩惱、調養病體計、謹遵醫囑、暫居康悌路安順里七十七號、近因票款到期、囑胞弟道華將貨物一部搬往河濱大廈、以作抵押、此係鄙人處分自己財產、任何人皆不得有所異議、詎意潑婦陳氏、竟敢向捕房誣報盜刦、並任意誣蔑、使胞弟痛苦萬分、幸蒙第一特區法院秦鏡高懸、當庭開釋、此係經過之事實、但該報所載、顯與事實完全不符、特委請貴律師代表致函各報館要求更正等語前來、據此相應函達、即希查照更正為荷、此致申報館、律師蘇鎬伯、六月二十一日、

天氣報告

徐家匯天文臺昨日午後四時三十分氣象預報云、山東四週與此間天氣陰、晴而熱、風無定向、馬鞍島以南沿海一帶、風向東感微、局部降霧、又昨日午後三時前二十四小時內、本埠氣溫、最高八零・一、最低七零・二、去年同日、最高八六・零、最低七零・七、

青年會升學指導 講演會第四日（三）

（大華社）

大夏概況 末由大夏大學教育學院畢業同學鮑婉儀女士介紹該校概況、略謂校訓「自強不息」、堪稱為該校之風、師生精誠合作、平日互相切磋、殷勤研究、實為該校特點、編制分文學院、（院長王成祖）下設中國文學系、（主任王成祖代）西洋文學系、（主任陳銘恩）歷史社會系、（主任邵家麟）理學院下設化學系、（主任邵家麟）土木工程系、（主任徐紹曾）法學院（院長張禹會）下設政治系（主任萬受元）法律系（院長何俊朝）下設銀行系（院長兼）會計系（主任陳振銑）・工商管理系（主任殷明錄）・教育學院（院長章顧午）該院為全國私立大學中所僅有者、下設社會教育系・職業教育系・普通教育系、名教授有魯繼曾・張耀翔・孫亢曾等、該院校友在全國各地教育界聲譽甚大、出路之佳、似為各院冠、又理學院設備頗週全、設有應用化學實驗所、以為社會服務、美國洛克費納氏每年捐助美金三千元、專充分析中國藥物之用、已分析出蓖麻油之藥性、商學院同學供職於銀行界亦多、該校設有各項獎學金甚多、救濟清寒同學、關於課外活動、有團契・話劇團・歌劇團等、並有導師指導、考試方面、係一般的、錄取較易、但課程較難、八九年來畢業者、頗不乏人云、

個別指導 講演完畢、由青年會學生部幹事林永俁代表學生部、致頌詞略謂祝頌各位同學、能得到預期成功、能考進理想學校、更希望將來為國家民族爭取眞正自由和平而努力、至於個別升學指導、則定自本月二十三日（星期一）起、開始共三星期、每週一三五下午一時至五時、凡關於升學一切問題、該學生部當盡其所知、予高中畢業同學以方便云、據另息學生部或將指定時間及學校、請各校教授學生解答、如某日為投考交大同學訊問日、某日則為之江詢問日、（完）

名人書畫展覽

今日在大新開幕

名人書畫展覽會、經六個月之籌備、定於今日起假南京路大新公司四樓畫廳舉行、此次集合南北名家二百餘位、共計出品五百餘點、俱為各書畫家之傑作、其中有張善孖丈丈「虎視圖」、齊白石・徐悲鴻之近作甚多、其餘凡國內著名作家、包羅至廣、實為歷來畫展所稀有者、滬上愛好書畫者、幸勿失此機會、

定海公學廿週慶祝

昨為浙江定海公學成立廿週紀念日、該校當局暨同學會於下午二時、假上海西藏社舉行盛大慶祝會、到百餘人、袁西安主席、楊志剛紀錄、行禮如儀後、即由主席報告廿週紀念大會意義暨籌備經過、嗣由該校奠基創辦人劉鴻生・董事鄔培德報告創校經過、滬江大學獎校長劉譜、繼由校董樊正康・前任校長董景安・定海旅滬同鄉會代表陳翊庭等相繼演說、張介爵領導唱廿週紀念歌、末由同學會會長邱國楨致頌詞、當場並呈創辦人劉鴻生氏等致敬、又為永久紀念起見、特發起組織廿週紀念獎學金、推定樂鳳翔・林熊飛等十五人為委員、徐厚植為主任、茶點攝影而散會、

暑期特價

原版西書 英文商業尺牘 廉售一元二角 華英現代會話 廉售一元

本公司廉價部所有各科用原版西書廉價當原值十之一二、諸君如欲在暑假中自修或參考西文書籍者幸勿失此良機 星期日下午照常營業 南京路二百二十號 伊文思書局

名人書畫展

大新公司四樓 大新畫廳 新華藝專主辦

日期：六月二十三日起至二十九日止 陳列二百餘位名家精品五百餘件

古今名人書畫展覽義賣

上海孤兒院徵集 歡迎各界踴躍義買 日期 六月二十一日至二十七日 地址 南京路保安坊女子銀行二樓

中央運動場 回力球

今晚八時起賽 單打十盤 ㊀爾加 ㊁古巴龍 ㊂拉卡 ㊃伊却尼斯 ㊄泰可洛 ㊅泰寶達 香檳票每張二元 冷氣開放

體育新聞

中青排球甲組賽 第二循環今晚開始

女子組友星戰海藍

中青排球賽甲組第一循環已告完畢、英華三戰三勝、乙組經世稽山各為二戰二勝、女子組滬星亦三戰三勝、高居首席、甲組第二循環、今晚開始、白隊再遇海藍、女子組海藍戰友星、友星全是沙場老將、海藍當非其敵、今晚秩序如后、

經世－暨中（乙）七時一刻

友星－海藍（女）六時半

白隊－海藍（甲）八時

A甲組近狀

隊名	勝	負
英華	三	〇
滬星	二	一
白隊	一	二
海藍	〇	三
火青	〇	一
飛騰	〇	二
化山	〇	二

A乙組近狀

隊名	勝	負
經世	二	〇
稽山	二	〇
暨中	一	〇
麗中	一	一
正行	〇	二

A女組近狀

隊名	勝	負
滬星	三	〇
友星	一	〇
民立	一	〇
海藍	一	一
新本	〇	一
精武	〇	二

讓分籃球比賽

▲昨賽結果

南洋勝鐵馬㊀六一較五十（南洋讓二十分）

華南勝粵申㊁五八比五十（華南讓二十分）

滬白勝侶友㊂三八比三二（滬白讓六分）

強華勝強星㊃四五比四四（強華讓三十分）

▲今日秩序

勞逸對同仁㊁五點半

滬星乙對容光㊀六點半

草地網球混合雙打 兩組得復賽權

本屆草地網球混合雙打二週、李爾潘克和諾夫人組既被淘汰、昨續有兩隊交鋒、卡遜・霍惠爾小姐組、柯拉沙夫婦、獲得複賽權、尚餘喬鄧・保爾夫人組對福勃斯凱脫夫人組一場、定今日在法商會舉行、將於本月二十八或二十九日決賽、昨賽結果如下、

㊀卡遜霍思爾小姐、勝維柴遜潘莉拉小姐、六比〇、六比四、

㊁柯拉沙夫婦、勝梅西塔佛拉斯小姐、六比四、六比四、

昨日又未啓幕 華聯盃慈善小球賽

▲因天雨展期至本週末

華聯同樂會主辦之華聯盃慈善小球賽、原定前昨二天、假慕爾鳴路光夏中學球場舉行、日前因雨展至昨日揭幕、不料昨晨又霪雨連綿、雖午后放晴、因場濕仍未克交鋒、現決改期至本星期六日（二十八・二十九日）在原處舉行、所有售出之門票、屆時仍可通用、秩序亦完全照舊、並不更動云、

男子棒球乙組 約翰又勝葡商

大通勝猶太會

男子棒球聯甲乙組、日前共有九場角逐、乙組聖約翰以十對八力挫葡商會、造二次勝利、餘五場同興及大通銀行等獲凱、第三週秩序業經排定、聖約翰將與西捕乙對壘、前賽結果如下、

大通行勝猶太會（乙）十三－四

西捕甲勝培德會（乙）卅七－五

聖約翰勝葡商會（乙）十一－八

同興隊勝西捕乙（乙）廿－三

西青虎勝菲商團（乙）十四－七

北西童勝雪那格（乙）九－四

維翰盃象棋賽 中營敗於青華

第二屆維翰盃象棋賽、青華以十七對七勝中營、結果列後、

（青華）	（中營）	結果
岑鳴朵	沈羽	三－一
沈文祥	張鳴亮	二－二
黃澤淵	周長庚	三－一
丁福全	陳希遐	三－一
屠景明	陳有根	三－一
汪筱彭	高永年	三－一

浙興同人乒乓 本週奪標決賽

▲甲組業餘賽冠軍有望

浙興業銀行俱樂部、本年舉辦之全行個人乒乓錦標賽、參加者十分踴躍、分列甲乙兩組、初賽經二月餘之角逐、業已告竣、甲組「小鋼砲」朱學斌、保持常勝、陳振鵬・楊漢朗・朱學曾三將、緊隨於後、乙組王利根・李樂春・王世仁、井列前茅、茲定於本月二十五・二十六兩日舉行決賽、聞獎品有銀盃及名貴書畫等、琳瑯滿目、

久咳易成癆

多咳則傷肺日久易成癆因癆而致命者不可勝數惟於治癆必愈之藥迄今外國醫學先進尚無發明幸有肺病專家老醫師唐拾義憑其多年研究發明久咳丸經驗四十餘年服後直接有兼咳除痰之力間接有保肺防癆之功對於痰多胸痛喉癢氣促等症均能奏效故得社會公認確為根本治咳防癆之特效藥 患咳諸君一試便知

每瓶二元 世界各埠均有經售 總發行所上海廣西路唐拾義藥廠

大世界

門票三角五分 買一送一

桃花園 美艷舞 高峯舞廳 冰室 飲

屋頂電影 麻瘋女 電影 五本 火燒紅蓮寺

大劇場 日戲 武家坡 平陽關 南陽關 打珠 寇文 史文恭 薄情郎

夜戲 越劇 殺嫂 趙家樓 馬超 左維明（巧斷無頭案）

治兒 紹興劇團 聯友社 南方戲班 維揚 醉人之友 逃亡 揚柳 盤妻 杜十娘 勞燕分飛 雙珠鳳 文素臣 九美圖 文武香球

光sy 美女隱身

申曲 劉子雲 朱根泉 馬鳳珠 三班演 龍鳳鎖 陳世美

大新遊樂場

露天花園開放 添設遊藝

大京班 王碧筱孫 其昌 芳坤 小平 柏齡 其昌 （日）劇戲 白水灘 迷途全傳 濟公 （夜）戲代首 ◀初集▶ 活佛

鴻慶女子越劇社 王筱 陳 袁 許 娟 苗 仙 水 招 芬 賢全體名角合演 （日）三本 晚出 淚娘 本六夜花柳 楊

大聲劇社 王艷冰 林容 胡安 張君 張立 陸希 湯桂 蕭拒芳 劇佳名著（日）（夜）

方神精劇團 天開異想（日）（夜）是回頭岸

有聲電影 兩杜十娘 大名片 同時放映 亡命之徒

常錫文戲 （日）（夜） 雙唐伯虎 球 秀玲申曲 （日）（夜） 白玉蜻蜓 羅山海 京上海名伯大歌 花大舞會唱班

更新舞台

牛莊路 電話 九九六七七 九零七五

張翼鵬主演 三本 新西遊記 今晚十度獻演

價目 （下樓）三元 一元九角 一元二角 （上樓）五角 四角 七角 上午十時開始售票

樂園 老城

門票每張二角五分

安樂場 京班大戲 男女合演 文武京戲

◀日戲▶ 鐵弓緣 廣太莊 取城都

◀夜戲▶ 頭本走麥城 新本走麥城 三本安走麥城 仕林祭塔

大雅 二園 日夜電影 盛德店 露天電影 頭本 越王復國

四本 走麥城

錢炳章 西洋魔術 飛鶯團 少女歌舞 正風社 化裝灘簧 東山社 維揚文戲 娛樂社 白話新劇 眞眞社 文雅申曲 滑稽社 紹興文戲 玉智社 改良甬劇 武術社 什錦人歌 小東瓜 武術劇技

經濟專刊

第三七六期

華商永昌股票公司　專營代理買賣華商股票

股票種類	買價	賣價
華商電氣		7.95
大東書局	63.00	
新亞藥廠	25.50	25.75
民誼藥廠	19.40	19.75
上海銀行	137.50	
綢業銀行	30.00	31.00
恆利銀行		8.25
南洋烟草	18.00	18.25
冠生園	70.00	72.50
大中華火柴	34.00	34.25
康元製罐	17.00	
華商證券	35.00	

投資穩固　出讓簡便
九江路證券大樓四樓第二四五號　電話 九〇九二五 九六四九八

本市紡織業之前瞻

聶光中

上海紗市自去夏暴跌後，至去歲十月份起，因滇緬路復開與內輸交通稍暢，方見復蘇氣象。開春以來，一因日軍佔領粵西海岸，加緊沿海封鎖；繼因泰越紛爭，遠東戰機有隨時爆發可能；以及日本對淪陷區市場控制之加緊，本埠又因節約煤斤而減供電力等等，一般人樂觀心理，重復黯淡；一部份紗廠，二月底起，且實行減工。嗣因市內血案頻生，中交四行一度停業；紗價乃棄緣金漲而飛步昂昇，一般廠商，因之又轉憂爲喜。然曾幾何時，年初種種不利因素，益見深重，四行復業，謠言蠭息。益以中美中英滙兌平準借款之成立，平準操作之力行；滙價大鬆，金價崩潰；紗市乃傾盆下瀉。至於今日，金價正大跌小回，一蹶不振；獨紗價反拾級而上；如上週末情形，且成暴漲局面，實屬不可思議之事。

棧單枯竭之眞相

商品交易，即使投機，究亦以實際供需爲決定要素。目前二十支雙馬現貨激漲，咸謂棧單告緊，籌碼不足所致。此亦可謂爲供需定律之演化。惟棧單告緊，純由多頭收進關住所致。統計紗市每日之成交數，什九爲同行交易，客幫銷胃，渺不足道。有如下表：（單位元）

一九四一年	投機	客幫
一月	九九、五一〇	五、九六九
二月	一六三、四七〇	一一、〇〇三
三月	一八〇、二〇五	一三、〇五八
四月	一六三、〇七〇	一一、〇五八
五月	二五二、八四五	一四、八三五
六月××	一一五、〇〇〇	八、二一〇

××截至本月十九日止

同行交易之爲投機性質，果已盡人皆知。實則所謂客幫交易，際今貨運艱困之日，亦不乏低進高出者；客幫也者，與證券幫金子幫等名稱，不過指明其出處而已，何曾都是實銷。既非實銷，存底自亦不減。至於多頭關進棧單目的，不外乎逢高拋售。故今日籌碼之暫短，即來日籌碼之充斥。不言而喻。

存紗日積而月累

米市與紗市不同。米以本街爲主要消費地，而其供給區在外埠；囤戶故有就地操縱之可能，然仍不敵公賣廠米之打擊。紗則適得其反。以本街爲供給區，而其主要消費區則在外埠。惟有對外貨運暢通時方有求過於供之日，俾囤紗者以有囤必賺之佳運。不幸此時此地，外銷極少可能。而紗價之騰漲，反促使廠商增產，拋售期貨。故囤紗者決不能像囤米者堅持不出，因其最有把握之遭遇，當推生產過剩以致供過於求。

據 Finance & Commerce 所載，截至本年二月底止，本市現有中外紗廠六十七家，共有紡錠二百六十四萬餘錘。其最高產紗量每月可達一三〇，〇〇〇包。三月以後，日商紗廠減工五成以上，英廠亦減工三成模樣，華商繼而亦減少夜工。但其時全市紗產量仍達七萬五千包以上。其後雖因節減電力，華商續有減工者，然五月初紗價猛漲以來，加工者亦先後相繼。故目前產紗量月約九萬包，至十萬包。供給雖在增加，客銷則仍無起色。就本年各月存紗量之消長言，最近似已受減工影響而在漸降，然與去年同期比較，則無月不增，且所增殆皆超過五六成以上。可見目前紗市投機之劇烈，亦可見其前途危險之如何深重。

	一九四一年存紗（件）	一九四〇年存紗（件）
一月底	二九六、〇〇〇	一七二、〇〇〇
二月底	三一三、〇〇〇	一〇三、〇〇〇
三月底	三一八、〇〇〇	一四〇、〇〇〇
四月底	二九四、〇〇〇	一五六、〇〇〇
五月底	二八九、〇〇〇	一〇三、〇〇〇
六月底	二八八、〇〇〇	二七一、〇〇〇

截至本月十四日止，上項存紗數，尙限於堆棧中而言。若就全市推算，當在三十三四萬包以上。鑒於運輸之困難，實銷之淸淡，紗價反漲，刺激紗廠之增產，則今後棉紗存底，當有繼續增加之趨勢可卜。

存棉與時而俱增

就實際銷路言，本市棉紗，仍以西南各地及淪陷區爲主。輸往南洋各地者，則約佔百分之十左右，其地位固不甚重要。但近來海岸封鎖，來源既弛，浙東門戶又閉，淪陷區市場又禁止移入，南洋局勢正日緊一日。國際上外交活動雖仍飄忽不定，但大勢所趨，美蘇已臨參戰邊緣。今後國際局勢如無突如轉變，棉紗去路終無法打開。生產過剩，程度將更嚴重。原棉需要，自必減低。

若美國參戰，美棉輸華當成問題。惟實銷去路當亦同歸於盡。且近來內外滙回鬆，廠商乘機結進之棉花爲數至鉅。加以三月間一度減工，棉紗消費亦減，故目前本市棉花存底，亦在激增。即以目前紗廠開工情形計之，目前存棉量，已足供今後五個月以上之消費。

	一九四一年存花（担）	一九四〇年存花（担）
一月底	四四二、八〇〇	二八四、八六二
二月底	三八三、〇〇〇	二六三、四九一
三月底	四一四、〇〇〇	三〇六、二〇六
四月底	三八八、〇〇〇	四二五、六一七
五月底	四二七、〇〇〇	五〇〇、〇二〇
六月底✱	四二七、〇〇〇	四一九、〇〇〇

✱截至本月十四日止

紐約棉市，近月雖在步漲中，（目前每磅比上月計漲美金一分左右）幸上海對美滙兌，亦在繼續放長中，兩者足以相抵，廠商負擔得未因此加重。至於運輸船隻，總統輪被徵後已指定替代者來滬；誠以上海爲美國在華權益之最大而又最後之堡壘，其作用在一日，則運輸條件與商務關係，亦必存在一日。可以斷言。故本市棉紡業之命運，不在原棉而在實銷。實銷一日不能打開，紗市之脆弱脚地，即無改進之一日。

空頭貼出之內幕

然在此時此地，實銷不振，實屬不可補救之宿命。外有維網，內有機器，經之營之，唯投機交易是賴。明知投機交易，以暴漲暴落爲其本來面目；有識者均知遷地爲良。但近覘者不此之圖，反利用投機事業，造作種種計謀，以冀維護紗價於較高水準。所作所爲，不一而足。徙等明知此非持久之計，但求暫時抬高紗價，藉以盡量拋售現期各貨，獲得類乎搶幘子之利益已足。及紗價回跌，則損失者已屬別人；已可安心生產，早已高價拋售之期貨；待所有拋售之高價期貨生產足額後，如紗價猶無起色，則可再作道理。如先前雙馬市場，名謂現貨交易，實則並無期限；此即所以獎勵囤紗也。

對於多頭征收貼息，復收棧租，此即所以使其成本加高，以保證紗價之日上也。紗價上漲，乃得較其他爲速。但在最近，由於紗價上漲太高，又因空頭亦可不受期限束縛。且因多頭尙有種種負担，而做空則否；故咸改趨做空；尤以本年五月初紗價暴漲以來，雙馬市場上空頭之地位更覺有利。因之生產過剩之紗市，益見其一蹶不振。

際今囤積猖獗，百物高漲，民生凋敝之日，舉凡足以抑制物價上漲之事，毋論其動機何在，似均可謂有益民生，應暫予保留。若貼息辦法，即其一例。不幸所謂雙馬市場當局，不此之圖，一反前制，於上週創設空頭貼出利息辦法；辦法一出，多頭可將其利息負担，轉嫁於空頭。大有唯恐人之不囤紗，又唯恐紗價之不漲者然。

自創設空頭貼出辦法以來，疲莫能興之紗價，於是在多頭加碼，空頭翻多之下，連盤橫跳；上週間每包竟暴漲近百元之譜。空頭貼出辦法之對於抬價計劃，可謂已克盡厥責矣。然若謂紗市從此可唯投機是賴，而得起死回生，則孰能信之？

就投機者之觀點而論，做多應付之利息，雖可以空頭貼出者抵償。但事實上，多頭所能取得空頭貼出數之一部，另一部份爲居間人所得。故多頭仍需部份負担利息，且仍需給付棧租，故其總負担實亦不亞於空頭。受其惠者，僅投機銀號耳。

現貨期賤愈走愈遠

不寧唯是，在紗產過剩，存貨堆積，而外銷因運輸困難等等關係，極少辦法；國際大局，愈演愈危；大勢所趨，無可樂觀。試回顧所謂期紗市場開張迄今，期紗價輒比現紗價小至五六十元之多；至於上週，現紗暴漲近百元，期紗所漲不過四十餘元。故兩者差額今已達百元之巨。紗市前途之黯淡可知。（單位元）

六月份	現紗 最高	現紗 最低	七月份期 最高	七月份期 最低
二—七日	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
九—十四日	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
十六日	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
十七日	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
十八日	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
十九日	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
二十日	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
廿一日	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

當所謂期紗開拍之初，實力雄厚之投機者，已向現紗市場拋售現貨，而向期紗市場買進，從中取得其套頭巨利。在此場合，期紗價理應與現紗價背道而馳；事實上期紗亦較現紗進退。至於今日，因現紗空頭，都改補期紗，故期紗之成交數，縱與現紗補進者相埒，依理期紗應比例進退矣；事實反又適得其反。現紗暴漲，期紗所漲反極有限，尤堪耐人尋味。

紗市新聞知識

——滬江大學商學院「商業新聞」教材——

張一凡先生講　馮志遠筆記

我國近代紡織工業，萌芽於一八九〇年；十年後就遭英商來華設廠的競爭；又五年而日商繼之。第一次歐戰時期，外商壓力暫鬆，民族產業方得喘息機會；其時華商紗業，發展尤速。然而日商的競爭，亦同時加甚。截至八一三戰前，全國紗錠總數內，華商僅佔五〇%，日商佔四五%。英商則偏居滬濱一隅，地位已不重要。戰事既起，華商紗廠，或爲砲火所燬，或爲日人「代管」。倖存者僅上海租界區內。統計華商在戰前所有之二百六十二萬八千錘紗錠，燬於砲火者達一百二十萬錘；遭日人控制者佔八十六萬二千錘。惟上海租界區及西南各省新設之小規模紗廠，爲數不勘。

▲支數　棉紗粗細，用支數表示。每支長八百四十碼，中外一律。如十支紗，即長八千四百碼；二十支紗，即長一萬六千八百碼。支數低其紗粗；反之則細。大致十九支以下者稱粗紗，二十支以上者稱中紗，四十五支以上者稱細紗。

▲紗包　棉紗交易，以包爲單位，亦稱件。每包淨重四百磅。每包內分四個草包，每草包內分十個小包；每一小包（或稱一捆）重十磅，依支數而分爲若干紗團。如十支紗者分十個紗團；二十支紗者分二十個紗團。每個紗團內則一律分成十大絞。每大絞內又分七小絞。每小絞一律長八百四十碼。小包用紙包裹，草包用草袋包裝。大包（即包）則用蔴布爲包皮而束以鐵條。

▲報紗價及買賣時之叫價單位，均以一大包爲單位。

▲種類　棉紗種類，可以支數分，如十支紗二十支紗是；可以粗細分，如粗紗細紗是。就工程分，則有單股雙股及多股之別。單股以一紗條紡成，二十支以下者都屬單股紗。雙股即用二根紗條紡成，故又名之爲綫。三十支以上細紗有用三紗條撚成者，此即所謂三股。撚紡時，紗錠向右轉者稱順手；向左轉者稱反手。農村間手工木織機之用紗，均屬順手。但機器織布時，則依其機器裝置而定其用紗之宜順抑反。此外有當光紗及乳色紗之類。前者用高速度機器，使紗條經過電光之火焰，而將紗條上之細毛燒去，成爲光澤出品。後者則浸入苛性遢達水中，而使之外觀有如絲光。

▲品質　鑑定棉紗品位之優劣，取決於㊀色澤良否？㊁粗細均勻否？㊂撚合强弱？㊃毛多寡？若顏色光澤，細而均一，可以伸長，毛茨較小，是爲上品。交易所開做棉紗，故先鑑各品之品質，而定其等級；復指定何種紗爲標準品，俾決其同級與不同級之各種紗價應增減之限度。

▲成本　棉紗之成本，大別爲二：一爲花本，一爲製造各費。花本即所用原棉之價值。大致每件二十支紗之用花約三百五十磅左右。以原棉時價乘以用棉量，即花本部份。製造各費包括工資，動力，以及管理，稅捐，水火保險各費之每包扯價。依目前情形而論，每包二十支紗之總成本不致超出一千三百四五十元之上。今日紗價漲出甚巨，廠商獲利之厚，概可想見。

▲紗廠　紗廠爲紗市的基本供給者。八一三戰前，上海全市共有華商紗廠三十一家，擁有錠子一百二十三萬七千餘錘，年產紗綫五十四萬包以上。布機八千七百五十餘臺，年產布疋五六萬方碼。此外在滬日商紗廠達三十三家，擁有錠子一百三十五萬八千錘，布機一千三百十餘臺。英商紗廠四家，擁有錠子十八萬七千錘，布機二千八百九十餘臺。故早呈喧賓奪主之勢。戰事既起，凡在租界區外之紗廠，受戰事燬損者達二十一家之多，爲日人「代管」者十餘家。但租界區內，新設紗廠，則如雨後春筍，截至本年二月底止，上海現有之紗廠及其設備，如次表。

	廠數（家）	錠數（錘）
華商	一六	三一九、七〇二
英商	一一	五四一、九七〇
日商	三〇	一、三四一、一八〇
日人代管之華廠	一〇	四三七、九二〇

據日人估計，全市中外紗廠現有之錠子如全部開工，則其最高之產紗量，每月當在十五萬包左右，需用原棉約十七八萬包。

▲原棉　國棉因纖維短，故支數較高之紗，均需擴用美棉之類。故棉花進口，素爲上海外收支上最大負擔之一。戰前如此，戰時尤甚。因淪陷區內棉產，統爲日人控制；過剩棉花售於上海者，去年全年不過四十餘萬包；故各廠用棉，更需依存於進口不可。在此滙價波動不定，國際局勢變幻莫測之中，廠商最注意者厥爲原棉之來源。唯其如此，故每當外滙放長，即大量進口，因之本市原棉存棧量，經常維持足供半載以上之需要。

▲銷路　紗爲吾人衣着之主要原料，上海因紗廠林立之故，向爲全國棉紗主要供給區；每年轉出口爲數頗巨。八一三戰事發生後，華北市場，已爲日商關閉，繼之而又關閉華中以至華南淪陷區之門戶。因之本市棉紗之出口，僅限於自由區中國，近年又注意於南洋市場之開發。但此新市場之納胃，至多僅佔總產量百分之五六，全部始由本市織布廠及西南自由區吸收之。去秋日軍加緊沿海封鎖，繼之英人關閉滇緬公路。內銷門戶，完全關閉。本市紗業，因之幾乎完全窒息。停工減工者，接踵而起，紗價之慘落，亦無以復加。於此可見西南銷路實爲本市紗業之生命綫。

▲市場　本市棉紗買賣，戰前本以華商紗布交易所爲集中市場。戰事一起，該所就奉令停業。繼之有投機商人組織的黑市場，幾經遷移，現在北京路同利古里某號樓下，同屋樓上就是日紗市場。指定以二十支雙馬紗做一切棉紗交易的標準，名謂祇做現貨，事實上並無期限約束。現在某方在愛多亞路上另設一期貨市場，開做一個月至二個月期的交易。同樣用二十支雙馬做標準，不過名之謂「金雙馬」，而將現貨雙馬稱之爲廠單，以示區別。雖則如此，現貨雙馬依然有名無實，照樣可以買空賣空，不過多頭每天要貼出利息，此息是銀號之類的一大收入。空頭則無什麼負担。但從上週起，空頭每天也要貼出，此款因由多頭收入，所以多頭的利息負担，從此便轉嫁給空頭。這是限制拋空而同時獎勵做多囤紗的辦法，目的顯在拉住紗價的崩跌。但，投機者決不會吝惜這筆負担，他們追求的是更大的利益。

▲貼息　這是銀號之類最大的收入，目前棉紗投機，五包起做，每包棉紗值一千四百五十元左右，五包共需七千七百五十元。假定扣除證金二百元，則名義上銀號已代多頭墊本七千五百五十元，月息都以一分二計，則多頭每月負担的利息便要九元多。此外還要負担棧租和佣金。事實上銀號並不眞的以熱款替多頭買進，他們最多只依本號當天所做多空雙方相抵下來的多餘額買進罷了。如果軋下來的餘額是空頭，那就根本不要墊款買進。然而他對每個多頭顧客，卻都照收利息。現在這筆利息，改由空頭貼付，最後仍歸銀號收用。而且內中一部份常在軋，其分配權又屬之銀號，故多頭未必能全部進，銀號從中尚要分潤。此又一生財之道也。其所以投機者的賺利是屬於銀號的。

（註）本欄已經張先生修改與增補。

和成銀行　內滙銀行

上海市銀行業同業公會會員銀行

存款：本行存款部各種定期存款，定期支息存款，活期存款，往來存款，特別往來存款，各種存款利率，茲訂如左。自六月一日起。

定期存款

期限	利率
一月	八厘
二月	九厘
三月	一分
六月	一分一厘
一年	一分二厘

定期支息存款

期限	每月支息一次	每三月支息一次	每六月支息一次	每年支息一次
一年	一分〇五毫	一分一厘	一分一厘五	一分二厘
二年	一分一厘	一分一厘五	一分二厘	一分二厘五
三年	一分一厘五	一分二厘	一分二厘五	一分三厘
四年	一分二厘	一分二厘五	一分三厘	一分三厘五
五年	一分二厘五	一分三厘	一分三厘五	一分四厘

活期存款

普通往來	五厘
特別往來	六厘

滙兌：本行辦理內地各處滙兌，如需各處滙兌，迅速手續簡便，請向本行滙兌部接洽。

儲金：辦理整存整取，零存整取，存本付息，活存整取，整存零取，各種儲蓄業務，利息特優，手續敏捷，備有詳章，函索即寄。

上海分行：九江路二十六號　電話：九五八六一　九五四五二　電報掛號：四四五六

商業新聞

諸暨滙款照常承滙

中國農工銀行杭行駐滬辦事處啓

本行爲便利顧客起見自即日起對於諸暨滙款照常承滙謹此通告　行址北京路四川路口　電話一二九二三

紗花

美印棉市俱昂

紐約棉市，初因棉產預測收成良好而疲，繼因現貨商及同業均購進回漲，收盤結果，較之上日價各漲九至十一磅音不等。孟買棉市，因投機家與同業俱購進而漲，收盤結果，較之上日價各漲〇•五〇至四羅比七五，又預測價未到。

又電，去年九月一日起，至今年六月二十一日止，印棉統計錄左，（每包四百磅）

孟買共上市	二，七〇〇，〇〇〇包
孟買尙存	一，四二一，〇〇〇包
加拉基共上市	一，一〇一，〇〇〇包
加拉基出口	一，一四〇，〇〇〇包
加拉基尙存	三五五，〇〇〇包

南北貨

金山枝節節上進

金山枝因本屆新貨竟告失收，因此申市陳貨節節上展，昨市元枝行售高貨已達二百七十元，扁枝一百七十八元，蘭竹枝亦已喊高，漳州函訊，新貨僅一成之譜。

海南圓肉暴漲

海南圓肉，因近乏續到，而多數已轉入冷氣棧，藉謀將來善價，故號存更稀少，昨閘北市號家開出一批，身色俱佳者，漲起三十元，普通漲二十餘元，號貨已近告罄，後市高貨或將逢三百元。

天津杏仁有到

昨由天津運來杏仁十九件、烟棗來生仁三百包。

雜項

肥皂火柴並漲

洋燭亦跟好元外

▲肥皂　原料如椰子油、傳德國暗憂收購，再以市場上香烟價頻趨上漲，各方人心復起購軌，貨者扳緊賣價，廠方派貨奢若晨星，故價跟隨上漲，計固本皂漸箱五十四元，白祥茂皂四十四元，黃祥茂皂四十三元，均較前漲三四元。

▲火柴　盛傳增加統稅、販運合組會積立可能，以後買價勢必看漲，同業及囤戶續再購積，故價較前續漲百元，如美麗牌每箱升至七百五十元、鳳凰牌七百三十元、二等雜牌六百三十元、三等雜牌五百八十元，又如白禮氏船牌洋燭、每箱二十八元八角、亦漲一元五角。

雜訊

毛織品料有到

牛油皮亦有來滬

今年上海呢絨市面、僉謂西洋呢絨除英商洋行尚有接受定貨外、而能否來滬、以時局之變化莫測、未敢預決、因之業內外視若奇珍、乃昨日已由香港運來毛織品二十二箱、國貨不絕、羊毛四百十八件、有此接濟、廠家不患無貨可織矣。

上海牛皮之貴、亦屬空前、因之鞋底皮貨、購置不易、昨亦由香港運來牛皮一百零九件、天津來牛油一百九十八件、可供製皂等用。

五金

本元釘市勢呆滯

久無起色之本廠元釘市勢、近來依然呆滯、因其惟一去路之南洋羣島、目前北洋幫及長江路內河客商等進意亦淡、故成交僅依本街之小廠家、及零星用戶等、交易當然清閑、人心亦難見振作、市氣仍然萎衰、近市開價每桶倍司價仍喊一百六十元、較之前市未見榮辱、惟底盤殊見鬆動云、

市價

卅年六月二十二日星期日

金融

◉海外各國銀價（廿一日電）

大條近期	無市
大條遠期	無市
美銀價	無市
印銀現貨	[illegible] 平
印銀近期	[illegible] 平
印銀遠期	[illegible] 平

匯兌

◉海外各國五滙（廿一日電）

英對美	四元〇二分半
美對英	四元〇三分二五
英對滬	三辨士半
美對滬	五元五角八分
英對日	一先令二辨士半
美對日	廿三元四角八分

證券

◉紐約股票　廿一日紐約電。今日股市於沉靜而無精彩之市面中，稍有軒輊。操業者不增加負擔，以待目前局勢之澄清。

名稱	最高	最低	收盤
實業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
鐵道	[illegible]	[illegible]	[illegible]
公用	[illegible]	[illegible]	[illegible]
物價公債	[illegible]	[illegible]	[illegible]

雜糧

◉美麥　廿一日芝加哥電。美麥因空戶掘補，與廠家購買而漲，並將以大批新麥入貸款之報告所激起。

月份	收盤	比上日
七月	[illegible]	升[illegible]
九月	[illegible]	升[illegible]

紗花

◉外棉　▲美棉　六月二十一日電

月份	價	比上日
七月	[illegible]	[illegible]
十月	[illegible]	[illegible]
十二月	[illegible]	[illegible]
一月	[illegible]	[illegible]
三月	[illegible]	[illegible]
五月	[illegible]	[illegible]
現貨	[illegible]	[illegible]

▲印棉

平加而	[illegible]
亞姆拉	[illegible]
白洛去	[illegible]
英棉	停市

南北貨

品名	價
項莊棗	[illegible]
大興棗	[illegible]
仰花棗	[illegible]
鄉莊棗	[illegible]
宿遷棗	[illegible]
大同棗	[illegible]
高副耳	[illegible]
川木耳	[illegible]
河口耳	[illegible]
商邱耳	[illegible]
津紅棗	[illegible]
滄州紅	[illegible]
鄒縣紅	[illegible]
濟南紅	[illegible]
長平棗	[illegible]
博平棗	[illegible]
頭高莊	[illegible]
高統手	[illegible]
二揀棗	[illegible]
湖蓮	[illegible]
手揀桃	[illegible]
昌平桃	[illegible]
濟南桃	[illegible]
濟南桃肉	[illegible]
津桃肉	[illegible]
膠子（粗）	[illegible]
徐魁子	[illegible]
濟州子	[illegible]
龍口粉	[illegible]
青島粉	[illegible]
江北粉	[illegible]
五香菜	[illegible]
天目尖	[illegible]
百合片	[illegible]
金山元	[illegible]
大片元肉	[illegible]
海南肉	[illegible]

福康股票號　電話一二七五二

◀買進價▶

家庭工業	102.50
五洲藥房	120.00
上海水泥	65.00
浦東電氣	25.50
內地自來水	50.25
華商麵粉	26.50
永安公司	19.00
中華書局	49.00
中法藥房	27.00
廣勤紡織	110.00
慶豐紡織	120.00

◀賣出價▶

大中華火柴	34.25
浦東銀行	42.00
九福藥廠	100.00
民誼藥廠	19.50
華商電氣	7.95

代客買賣中國股票　手續簡便　行情準確　成交迅速　服務誠懇　上海二馬路二五〇號　河南路口祥發公三樓

（鑫記）大舞台　上午九時售票　六點半開演
夜戲票價　星期日日夜同價　四角　五角　一元　一元　二元　三元
連日客滿　祇演十天　今夜請早
名伶紅星全體動員
木偶樂隊（立體建築舞台上）伴奏名曲　特別商情　尤素珍　今夜候教
台上舞廳　特由美國運到　伴奏中西名曲　餘興四來可觀　舞場大容千人
眞馬　電車　汽車　包車　偉建搬上大舞台
閻瑞生與王蓮英
領導　尤素珍　林少妹　陳愛玲　王倩倩　陳娟娟　葉瑛　楊美鳳　胡佩佩　徐美
電話 九〇〇二〇 九二〇二〇　二馬路

申報人事分類廣告

聘請　招聘　待聘　尋人　徵求　出售
起碼二行　四行爲限　每日每行七角　電話接洽　信箱免費
請撥電話九二二一四八

申報分類廣告

尋人

宋七益（即寶生）鑒　汝於三年前因稍口角，竟不別而出走，迄今音訊杳然，我家原擬將汝招贅爲婿，今男女婚姻不能再延，故登報限汝一月內回家，否則此約作廢，此後男婚女嫁，互不相涉，特此聲明。葉阿效啓

董楚卿鑒　你的甥寶慶自紹來申，途中遺失你的家書，因此不知你在某染織廠供職里址，現住新都仁記旅社賬房，見報速來接洽。

徵求

徵女友資助：某君江蘇籍25歲未婚大學藥科畢業，有志自設製藥廠，品學俱優，職業高尙，願徵求一位有資助能力之女友合作，共謀發展，有正式學校畢業或肄業者，請詳細履歷家庭環境函本報信箱1470

徵友　青年寂寞，願徵廣告美術文藝詩畫，詳函白克路王家沙七二四弄廿九號黃友

徵件　某君卅餘，職業高尙，並有相當地位，因發展事業需要幫助，擬徵一富有之美貌少女爲伴，不論年齡在廿至廿八間，有誠意者請投函申報信箱第1463號，合約晤

徵求奶媽　年在廿五歲內，須有舖保，身體健康，乳水充足，工資從優，江北籍，合意者至白爾路129號彭宅接洽，介紹者不要

徵求會計同志　家庭記賬（申報1462信箱）

徵求女推銷員　總會研究最新出版之精美雜誌，徵求女推銷員數位，須年輕貌美，口齒伶俐，招聘誠懇，待遇優厚，請於下午至福州路中西藥房對面世界里六號接洽

徵求推銷員　凡口才伶俐能耐勞苦者爲合格，就至愛多亞路1433號轉向盛君接洽

強腎丸　永春藥社　立見神效　呂宋路內市場對面均益大藥房

徵書　如有商務四部叢刊、四部備要、圖書集成、萬有文庫、古今叢書、開明廿五史、嘉慶一統志、宋元明等書願出讓者，請開示價格函申報信箱1455

徵求時報時事新報　民國二十六年六月十日至二十日之間，有出讓者，請函新閘路中心區鹽業新郵六號楊子榮

徵求　大號二號花床架及床，四號小床，請函報1458號信箱接洽

徵購課桌椅　新舊不拘，有出售者，請函麥根路永平里某某小學，夜校課室出租均佳

徵黑鐵皮青鉛鐵馬口鐵　如有出售上項物品者，請於每日上午九時至十一時電話七三二四〇顧君接洽

徵火油　茲有客需用火油，如有存貨，請開明數量價格，函本報信箱1468號，合則面洽

徵X光機　舊短波透熱機，太陽燈，不論損壞，請函膠州路二六三弄二號徐宅再行面洽

徵求脚踏車照相機收音機縫衣機打字機　外埠用，非營業，出讓者函郵局信箱三百號

徵求脚踏車　平車跑車數輛，要文通路口晉福里九號凌

徵鋼琴　凡有舊鋼琴願割愛者，請函霞飛路一八一六號上海音專　電話70559

徵房　辣斐德路、薛華立路、金神父路、馬斯南路一帶，如有客堂或廂房二間或單幢出頂者，請函馬浪路174弄13號潘轉

徵大洋房　茲徵求英法兩租界內十間以上大洋房一宅，須交通便利，出頂者請函霞飛路一八一六號　電話七〇五九

徵屋　大學生三四人，以七十元左右，徵清潔住房一間，最好附有衛生設備，函福履理路490號黃谷君

徵亭子間　呂班路一帶，藝術界獨住，不舉炊，請電話36680洪君洽

果醬　梅桃橙李等各種果醬及蜜餞，蓮子山楂糕等共二十種，家用營業均宜，附郵花三十五分函威海衛路461弄8號即奉

蒼奇畫扇　精品人物山水花鳥走獸數百頁，每頁十二元起至三十元止，每頁免潤加贈法書，靜安寺路靜安別墅一一六號蒼奇

聘請

添聘工程師　茲擬添聘工程師一名，對於各式機械掛繡花機織機有經驗，精於計劃修理者，願就者請於下午二時至五時至廣西路汕頭路十二號接洽

聘請　須具有創作文藝小說散文或編輯刊物能力者，不分性別，月薪60元至140元，供膳宿，應徵者請將最近作品寄嘉興路56號朱宅收轉，不合如附回件退還

尼特畫室暑期研究會招收會員　簡章備索　亞爾培路二三七弄昌厚新村六號

招聘助產士　曾在醫院服務五年以上有經驗者，請至北河南路西首仁惠醫院當面接洽

聘女職員　須高中程度，口齒伶俐，以熟悉滬語，月薪一百八十元至二百六十元，應聘者附照片一張至中匯大樓527號

聘職員（男女）　須高中程度，能操國語滬語或粵語，以熟悉歷有經驗者爲合格，詳細履歷投函本報1466信箱

招請推銷員（男女）　茲招請推銷員數位，須有相當商業知識，熟悉推銷能力者，請函靜安寺路591弄172號

招請送貨者注意　如有能送貨者，請投函浦東周家渡市一七九號孟君收

招練習生　江浙籍，年十七以上，小學畢業，能刻苦耐勞，有舖保者，請帶照片於下午一時至五時至寧波路六八九號新華醫院洽

招包車夫　新廿二元，要舖保，下午二至五點到牯嶺路人安里29號接洽

待聘

工程師待聘　某君年四十，深識機器工程，曾在中西廠任職十餘年，請函申報信箱1439號

教師待聘　張君大學工科畢業，願任初中理化教員，請函新閘路同吉里36號

待聘　某女士大學畢業，曾任機關文書，願任家庭教師或商號文書，函福煦路930弄四號趙

英文　某君留學英國多年，精通英文會話，願任家庭教師及英文寫作與翻譯，函大通路一百四十二號前樓

尚有分類廣告轉入本報第十版

申報分類廣告

接第十一版

銀行存摺存單押單 救國公債 中外一九江路證券大樓 電話九三〇四五

營業

專收木器 閘等木器因係直接收買出價比衆抬高者請通知可也直隸路95虹廟弄收買木器服務社 總店愛多亞路呂宋路轉角 本社由虹廟弄各種木器專收號創紅木傢俱白木房間寫字堂 電話90179 98672

利益書店 **小說出借** 應有盡有 ●目錄備索● ●按月元半●全年八元 ●（電話）● 62700 新號武定路二六一號●不論近遠●專差送換

代打文件 立等取件 中英文件 創辦最早規模最大 採用新機字體美觀 專家代打全滬獨一 ●寰球打字服務部 卡德路一九一號電話31164

代打文件 經濟迅捷堂皇美觀 約時無誤 南京路大祥三樓電話94530 中華打字社

文件打字 各種中英文件打字油印請至九江路慈淑大樓五三七號 俞式文件打字部電話96676

中英文打字 代打各種文件契約立等可取 愛多亞路中匯大樓五一九號 電話八五二九八 滬江打字社

歐美無綫電技師精修各種無綫電 服務迅速週到取費極廉 請撥電話七一〇一一當即派員修理可保證滿意

當面修理 無綫電 修費一元 電話六〇三五六 兄弟無綫電行出門修理部 武定路中

特別快 **徽章銅牌** 愛多亞路三五六 大益搪瓷營業所 電話九七三九五

法國**女子按摩** Miss Francis 年輕助手擅長面部及全身按摩每日下午二點至十點歡迎光臨 威海衛路840號請走前門（西摩路口）

按摩 年輕芬蘭女士擅長按摩歡迎光臨 時間二至十時 地點靜安寺路一〇二五弄十六號走前門

●**按摩** 外國女士數位擅長各種按摩 下午一時至八點半歡迎光臨 靜安寺路一〇八一弄七號房子內A字七號室

●**按摩** 年青女士擅長按摩歡迎光臨 卡德路四十一弄二號二樓十號房間

●**重價收買天津同泰源** 寶業公司股票 接洽處上海五馬路九福公司內 慶聚銀號電話18512

栲膠樹皮 收買製革廠用各牌栲膠樹皮 如有意欲脫售者請叫電話六二五四七號賈君接洽

收買銀鼠（白老虫） 電話接洽四八二七九

古玩字畫 重價收買紅寶藍寶翡翠玉器古銅瓷器書畫碑帖刻絲繡品 **端硯 圖章** 汾陽坊四號樂廬面洽 同孚路口電話61431

書畫扇 父子合作書畫扇面 剪報爲憑 六元 法租界貝勒路勞神父路口坊卅二號三樓 ▲▲收買古今字畫▲▲

重價**收買 華昌衣莊** 高價收買細毛皮貨 男女皮大衣 上等西裝 出價比衆抬高 各界如有出讓者請臨福建路三七二號或撥電話九二七〇四當即派員前來接洽

●**收買皮衣** 後面飛路十八號益昌電話接洽八六四三八 銀狐紫貂舊衣皮貨 金大戲院

舊貨大王 萬順舊貨部 出價最高專收各種舊衣機床木器及電扇縫衣機等 應有盡有兼收代漆修理 電話通知派員接洽 八五二八〇 愛多亞路381

舊貨大王 最高價收中西木器 冰箱鋼琴 風扇打字機 照相機收音機 縫衣機 馬達銅鐵 千里鏡 衣服電話62553 新開路560 泰盛公司

舊貨 最高價收木器衣服皮貨鋼琴打字機收音機銅錫古董風扇銅鐵 床應收電話 靜安寺路1755 大昌公司 電話38995

出售

紡綢 時灰精元 奶油條子 湖色雪白 府綢十五元 派立司十六元 十九元 嗶嘰廿四元 紡綢二丈八尺 廿三元半 廿五元半 安泰行 電話購貨51389

紡綢 雪白奶油 湖色蜜色 時灰元色 府綢十七廿元 ●派力司廿四元 二丈八尺 廿三元半 廿五元半 電話購貨98702 源興廠 四馬路三八七號二樓

大批油布衣每件九元起 布條八元 門市部北石路509號新泰油衣號電話94769 存貨充足 定貨迅速 保不漏水

游泳衣 全羊毛女式十八元 男式十二元 全線五元五角 電話購貨87257 新華廠

藥棉紗布 本廠監製藥棉紗布向爲各界所樂用 現爲各界試用特出售 經濟藥棉紗布 即送上 發行所成都路九一八弄中美藥棉紗布廠 撥電話37564

毛巾每打七元 天津路成豐大樓 批發 備接廉

客幫注意 今有大批彩花毛巾願意犧牲出售每打九元半 如有誠意辦者請至愛文義路318弄5號梅白克路斜對面 並招請男女推銷員數位 佣金從豐 電話三七六八號

鼎豐**皂頭** 四條一元五角 每條二磅半 廉售 起送大新化學廠 電話89756 81176

便宜皂頭!! 品質特佳 每磅四角五分 五十磅起送 不取送力 東百老滙路 肥皂廠接洽 有樣品洗衣店索取免費 六弄廿一號電話五〇三一三

上海煤球公司 的大牌老 **煤球** 每担$15.00 請君一試 包你滿意 電話七六五〇三 西蒲石路855號

四大**特價煤球** 每担洋十五元 先試隔日收款 確是真貨 電話七八四三六 浙江煤業公司

省煤 有裝置後可節省燃煤百份之廿左右 有意者請函本報信箱第1451號 全新可靠省煤機出售 各種鍋爐

出售燃料花 穀殼 飯館廚房豆腐店汀子爐均極合用 大盛花殼行 山西路58號電話45941

●**粟炭廉售** 茲有大批粟炭運到專供家用 如有意承購及同行批發 戈登路四六九號森泰公司電話三〇六六號

火油 存貨二百聽 廉售 並介紹租界棧房 倘有誠意者希於上午九時至下午三時 內至天津路二六〇號樓上立興金號鄔君洽

機製**草紙** 廉售 黃色三連1080張售六元五角 黃色雙連1080張售五元五角 灰色雙連1080張售五元 白克路同春坊45號 電話94629 厚豐

草紙 色灰質料比衆鬆軟每捆足張 雙連四元 單連二元 九五折 批面談 電話60683 成都路62弄三星社

經濟灰色**草紙** 8×8½ 每刀足五九〇張 每刀三角八分 起送不取送力 電話33394 永寧行

口琴 真普美廿四孔每只18.一 廿三孔16.50 廿一孔13.70 廿孔11.20 團體購買定價特廉 萬國口琴公司四馬路二七七

拍賣 哥倫比亞留聲機220號及唱片 十六日發表參觀面議價廉讓與出價最高者 准于本月念四 新閘路865號 泰利食品公司

RCA七燈收音機廉讓 全部RCA落地收音機一座聲音洪亮廉讓 雜牌四燈機一座八十元 地址海防路四〇一三號

●**各大煙葉號商注意** 本行今由印度運到大批煙葉首批已售完續有批尚在途中 如各大煙葉公司如欲定貨者請來面洽 明園路一六九號五樓英商羅斯洋行接洽可也

電木押機 合紗機 告備大批現貨機件 堅固精巧省電 海格路朱家庫內128號 電話23187 亞東廠

●**襪機生財** 180 140 132 一樣皮羅紋車 針筒子夾底中人車一打搖紗車一打半 全部配有二百 售均可每日上午新北門內安平街八十五號顧

●**龍門刨床** 茲有十二尺龍門刨床一部因變更製品願以原料價值出讓 計價二萬六千元 倘有添備者請臨接洽 河南路東棋盤街六十二號

好消息 呂宋雪茄廉售 百枝大號半頭 犧牲押款滿期貨 每箱十五元 欲購請打電話一七七八三 立刻送到

陽傘骨廠出讓 茲因原主急須他往 願以最低價出讓 可開工用貨全 如有意者請駕臨愛多亞路浦東同鄉會四一七號裴君接洽 下午一至六 過時不候

車床 占床龍門刨車牛頭刨車沖床 銑床大小尺寸均備廉售 恩園路六五六號電話23819 大生公

校具出讓 今有課桌椅及黑板寫字檯等出讓 如有意購請於每日下午二時至四時到威海衛路三八一弄十六號接洽

全堂**大菜間木器** 黃梓子一百五十元起 席夢思床 三只 法租界巨福路一三七號

白**浴缸** 磁面盆馬桶一律廉售 停信路59號 一看價

包車出讓 茲有半新舊包車以二百元出讓 如願購者請至古柏公寓問 電話75314

售三輪車 此車是鄧祿普大胎 連英法照會兩張 計售$4230，要買至法界敏體尼蔭路288號或電話九六〇二一接洽

三輪脚踏車廉讓 半新三輪車連英法租界照會廉售 請福煦路九二〇號源豫醬園電話三二七三五接洽

脚踏跑車 廉讓 英國名廠出品跑車一輛 請赴徐德路664弄5號

招生

▲**亞達無線電公司**立設 增設暑期日夜班招生 **裝修實習班** 爲謀求職業與業餘研究之良機 本公司鑒於無線電收音機年銷十餘萬具而國產修理人材缺乏 特設此班 ... 七月一日開班 上海南京路88號 電話14243

晉雷化學工藝函授學院 招生

英倫達爾**暑期學校招生** 英文暨理化 課程適合實用 由英人倫達爾交大理工學士担任 簡章備索 靜安寺路七四九號靜安大樓三百十號

法文 馬君留學國外多年精通法文教授新穎 請於上午九至十一時向呂班路一二〇號二樓接洽

招生 年青外國女士一位教授英語 台司德朗路一百五十二號房間 修金便宜

英文教授 某君某大學肄業精英文 願任初三以上家庭或學校教授 酬不計 投函七浦路三〇三弄廿五號張君轉

古琴 學費便宜如能介紹尚可免費 修養性情雅人深致 名家指導 三月可成 所費無幾 報名章程 函索均可 郵遞 六七四號藝學專修館啓

催眠術 函授面授 保證成功 章程書目函索即寄 上海靜安寺路斜橋弄42號心靈學院

飲食

冠生園飲食部 夏令特製清潔衛生 **冷麵** 用華興雞蛋麵製配 質地爽滑美味異常 （大二元・中九角・小七角） 南京路中電話九七〇一一四

著名點心 各式包子 八寶飯 乳腐肉 蝦仁燒賣 今日半價 只限堂吃 出門仍照原價 山西路一八六號 壽春餐室啓

梅郵茶室 新添各式揚州細點 鮮美綠豆湯 真正北平酸梅湯 請來嚐試 準保滿意 地址滬光大戲院隔壁 路二號電話八五三七八 代售法國名貴香水

汽車

美華汽車 接送 南市 虹口 閘北 滬西 總行寧波路 分行北四川路 電話九三三九九

馬立師小跑車 車身及漆修理如新 用油極省 願二千六百元廉讓 接洽電話三〇三〇一號張姓

房地產

●**洋房出讓** 麥尼尼路163號 交通便利環境幽雅 衛生設備俱全 有意者請駕臨接洽或電話一三二五〇顧君

房產廉售 1. 霞飛路四層公寓連地約二百五十餘萬 2. 霞飛路可先看屋 3. 虹口 ... 接洽 電話八四三二〇五

召盤

五金小工廠召盤 茲有大小沖床數架 大小鉗鋸及大小各種鏟刀 另件 手搖鑽床手搖火石 生財廉讓 楊樹浦杭州路714號

布廠出盤 機器全新 廠房在中心區 ... 有意者請函本報1464號

召盤 法租界中心區某南貨茶食店 ... 有意者請函本報信箱

●**召盤** 茲有廠基在東門... 有意者請函本報信箱第1471號

召頂

▲第一特區

廉頂 二層市房最合食品店 因事大廉頂 八百餘元一切生財及在內 僅付二千一三年房租 請急到塘山路愛而考克路口一〇八二號接洽

●**寫字間召頂** 茲有某大樓內南京路大樓房間出頂 設備齊全 極合寫字間銀號公司等用 接洽處電話八九〇一八 啟君

寫字間連電話出頂 今有中區北河南路天潼路一宅原有寫字間連電話一併出頂 機會難得 電話一〇六八八與戴君接洽可也

召頂 高尚房屋 ... 如合意者請投函本報1469信箱再行訂期面洽 頂費九五〇〇元

▲第二特區

●**呂班路市房召頂** 單開間三層樓 衛生設備俱全 分頂亦可 如有意 九時至二時到南京大戲院旅社四樓四十二號陳君接洽

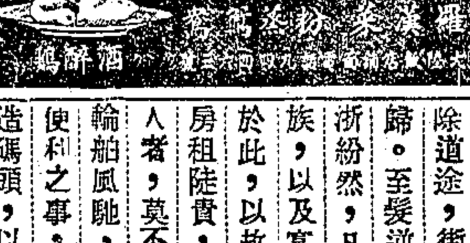
中心區雙間三層洋房召頂 住宅 法租界巨籟達路六百十一弄十七號 浴室廚房俱全 房租二百元 頂費三千九百元 欲租從速 接洽處南京路四三七號

新抄 舊報 六十七年前（七七）（見遜清同治十三年本報）

上海今昔（三）

間有用洋油者，已覺其光燄數倍，豈若今日之履道坦然，街燈爛然，居戶秩然，旅客紛然也乎。迨長江通商議定漸有生色，然其初亦僅在小東門外，所謂洋行街者，最爲熱鬧，而北市則猶未盛也。自新開河成馬路，洋涇橋跨濱而過，而沙道路日見平坦，工部局修除道途，街除潔淨，至者如歸。至髮逆由金陵竄擾，江浙紛然，凡兩省中之大家世族，以及富商巨賈，皆避難於此，以故上海谷見興旺，房租陡貴，購地造屋以税人者，莫不利市三倍。又有輪船風馳，西商雲集，奇巧便利之事，日出不窮，如創造碼頭，以便派載，創造□火，以便行人。

（明日登刊）上海今昔（四）



鄭福蘭堂 一百卅年老牌 八寶撥雲散 光明眼藥 治目靈眼藥水 珍珠八寶散 沙眼藥膠 熊膽火眼丸 三馬路山東路 電話九三六〇

黃一照招收學生 推拿一指禪 特授一指禪 專書有志者即至成都路廿一弄二號診所內報名 電話三元二

熊裕記申莊 貼費匯款 敝莊辦理各省匯兌歷史悠久 貼費便厚 如有匯回江西 湖南 浙江 安徽 福建 四川 雲南 貴州 陝西 廣東 廣西等省各安全縣市款項 無論電匯信匯數目多少均可代匯 凡經委託穩妥迅速手續簡便 如蒙賜顧請駕臨面洽可也 地址山東路62弄（即五馬路口沙遜里五號） 電話九八七二三

瑞生和 各種名茶 金華蔣腿 比衆要克己 歡迎來比較 河南路抛球場北 電話一二一六八六

召租

▲第一特區

勸園 女子寄宿舍在威海衛路成都路西首三百廿號 現招有年女學生或有正當職業之婦女 相當擔保者可來接洽 電話三號

●**召租** 統樓下連沿河南路 ... 家統浦 ... 交通便利 ... 電話中報信箱1465號

靜安寺路赫德路 口 有大間 房 ... 可作寫字間 ... 請函本報信箱1467號

●**寫字間招租** 有電話傢俱 ... 電話二三九〇

●**寫字間分租** 茲有 ... 請撥電話 ... 接洽

●**寫字間分租** 樓五號四有雙人寫字檯一張 ... 電話 ... 請撥 ... 四馬路53號 一層

●**花園洋房出租** 交通便利 環境清雅 ... 全租分租均可 ... 面議 ... 衛生設備 ... 有意者請撥電話 ... 二三八

中心區寫字間分租 取静有 ... 家具不租 ... 請於上午十時起電話九七七七一四

海格公寓 經濟西菜 高尚人士 ... 靜安寺路海格路 ... 電話 ... 三五五號 ... 六二三

診所 百間 下午 鋪保 欲租 ... 電話 ... 三四九

▲第二特區

召租 亘圖書館某公寓 ... 間出租 ... 面議 電話七八五七〇號

●**分租** 上海生設備全 ... 無孩有 ... 電話 ... 接洽

●**召租** 八仙橋愛來格路六十六號二樓 ... 有油漆 ... 電話 ... 接洽

吉屋招租 間前後花園車間及衛生設備俱全 租可向靜安寺路1588弄2號 ... 接洽

大房間 有衛生設備 靜安寺路成都路西591弄悅來公寓接洽 電話37144

寫字間 在河南路寧波路口地點適中 ... 有傢俱電燈電話 ... 請函本報信箱1457 ... 一百八十五元

花園洋房出租 不收頂費小費 費君鑒

高尚洋房召租 呂班路 157弄10號 ... 電話12560 ...

洋房分租 三樓一間 ... 電話七七九九 ...

娛樂

百樂門 舞藝專修學院 每晨九時至晚十時 專授標準交際舞 五元五天保證學會 學員全負責介紹

拍賣

魯意師摩洋行

禮拜一拍賣 上等住宅 准於六月廿六日上午九時半（新鐘點）在西摩路太平花園內十號出售 Mrs. F.

委托拍賣 **謀得利鋼琴 房間式電燈 冰箱 全堂沙發 大菜間式 絨毯** 帽架 打字機 紅木傢俱 花架 書櫥 西菜檯 茶几 煤爐 玻璃器皿 風扇 廚房傢俱 蚊帳 窗簾 銀器 門鐵 床 軟墊 浴缸 ... 等

禮拜二拍賣 雜貨 准於六月廿四日下午二時（新鐘點）在本行二樓 **美國煙葉 華爾紗 米** 電燈 火油 汽車 **筆 木頭** 及什物 ...

禮拜一拍賣 准於六月廿四日上午九時半（新鐘點）在本行拍賣舊木器 皮鞋 中西男女衣著 等雜物

聲明

警告 今有學徒李海青年廿歲南通人中等身材 ... 於六月九日早五時私自帶有大包 ... 白克路 ... 陳順泰 ... 當報捕 ...

●**退保聲明** 生財 ... 先生 ... 保生 ... 附告

棘人錢信和謹啓 先嚴生前爲人作保 ... 往來自即日起 ... 一切 ... 附告

●**脫離父子關係啟事** 今因長男富寶近日屢有不端行爲且屢戒不聽 特自今日起與本人脫離父子關係 以後富寶在外一切行動概與本人無涉 特此登報聲明 沈祥生啟

安孚地產公司代表禺有祥號爲房地產產權聲明 上開委託人 ... 買受法租界 ... 特此聲明

蔣國芳律師代表葛連生君買受房地產聲明 ...

●**黃翰律師代表王月仙等 明兩願離婚通告** ...

徐永盛棉花店徐富庚向胞兄徐山楠道歉 ...

●**聯合紗帶廠啟事** ...

●**嚴珠寶啟事** ...

上海中國銀行同孚路辦事處爲第557號保管箱租用人周寶慶君亡故公告 ...

▲**推受盤**

●**推盤受盤啟事** ...

敦泰永昌記銀號受盤推盤聲明 ...

遺失

遺失聲明 今遺失中國農工銀行 ...

湖平 胡芸古漢記租棧遺失市房契據聲明 ...

遺失股款收據聲明 ...

遺失聲明 ...

遺失派司聲明 Myogi Maru ... 228 Mark ...

▲支票 **遺失聲明** ...

▲田單 **遺失田單聲明** ...

▲存單 **遺失聲明** ...

▲存摺 **遺失聲明** ...

●**遺失 存摺聲明** ...

▲圖章 ●**遺失聲明** ...

●**遺失聲明** ...

●**遺失聲明** ...

●**遺失圖章聲明作廢** ...

遺失聲明 ...

醫藥

中德醫院 福煦路四五七號 電話八四〇三四 **免費施診** 安全券 ...

溫南山 糖尿特效藥 ...

氣喘 ...

匡克衡 胃病安全膏 ...

花柳 ...

（天然）**白濁除根草**（世濟）...

申報船期表

今日到埠者
- 香港小呂宋 七月十六日 美郵
- 太平洋郵船 ...
- 舊金山 ...
- 世界班 ...

定期到埠者
- 歐洲郵船 ...

今日出口者

定期出口者
- 歐洲郵船 ...
- 香港小呂宋郵船 ...
- 太平洋郵船 ...
- 南北洋班 ...

內河班
- 寧波班 ...
- 長江班 ...

老九綸 電話九二五〇〇
上海最高綢府
綢緞呢絨棉布新裝皮貨
花色貨大批運到 歡迎各界參觀
初夏衣料 花色最多 顏色新穎 價格獨賤
夏季大廉價
憑以往之精神向前猛進
執綢業界權威獨樹一幟
注意逐日更換

大華
今天兩場：日二時半 夜八時
克拉克蓋博 費雯麗 李思廉華 霍華 奧麗薇哈蘭佛
GONE WITH THE WIND
亂世佳人 不朽巨獻
勞勃泰勒主演時代性航空片
飛行太保 戰鬥轟炸機 海陸空大演習
大華影訊創刊週年特價三元

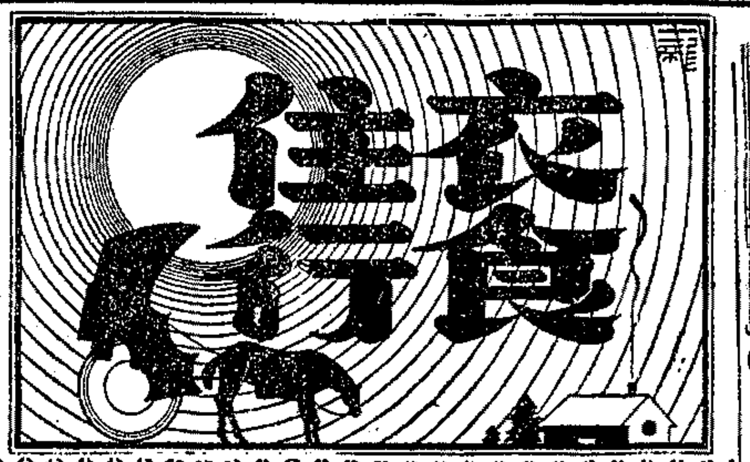
大光明
今日夜獻映 二時半 五時半 九時一刻
頭上帶着賞格懷中擁有美人
西柴羅密洛 俠艷巨片
大俠擒寇
加映名貴新聞
RIDE ON VAQUERO
只貪風流不怕危險
喬治勃倫……白蘭黛瑪霞兒
奇冤報

南京
今天榮譽獻映
蘭氏三姊妹 四少奶奶
FOUR MOTHERS
狄安娜寶萍之作
牡丹花開

大上海
今天榮譽獻映 二時半 五時半 九時一刻
全部五彩熱艷歌舞片
舞態放浪形骸歌聲迷醉心發
Alice FAYE · Don AMECHE · Carmen MIRANDA
That Night in Rio IN TECHNICOLOR
熱帶情調色彩
愛麗絲費 卡門密蘭黛 唐亞曼契
一夜銷魂
一九四〇年度頂兒腦兒巨製

國泰
今天日夜獻映 三時 五時半 九時一刻
璐珊玲羅賽兒茂文陶格拉斯
如此戀愛
ROSALIND RUSSELL · MELVYN DOUGLAS
This Thing Called Love
剖析性愛之謎的風流大喜劇
卻爾斯鮑育 瑪格蘭莎麗文
芳華虛度 後遇艷街 金屋藏嬌

金門
今天日夜三場
劉別謙傑作
小店鴛鴦
下期開映
英租界禁映海戰巨片
飛雷掃海大戰



王丹老之衣食住行

孫籌成

王丹揆先生，品行高潔，係江蘇有名之耆宿，交卸導淮委員會委員後，隱於農，著書立說，問雨課晴，怡然自得。事變後，旅居滬上，患鼻癌，因年老力衰，竟於本月十七日作古，越日在中央殯儀館大殮。門生故舊往送者頗夥，談及此老之得以長壽，（八十二歲）得力於衣食住行之有節制，摘錄一二，以實本刊。

先生原籍南京，隨宦至崇明，都閣公殁於崇，眷屬竟不能扶櫬回籍，乃葬於東北城外附郭，而遂居於崇。平居家食力學，故對於「衣」，向用棉織品，而不求其美。庚辰通籍，由庶常散館部曹，赴南洋考察商務，洊歷商部參議右丞，仍抱大布之衣主義，而鮮製綢衣，對於家人所穿之服，亦力戒奢侈。蓋崇明產棉，渠家風主勤儉，不僅自種自紡，並且自染自製，清潔樸素四字，足以當之。生平無不良嗜好，對於鴉片更恨之刺骨。其尊人萍卿先生錫其名曰清穆，含有勗其效法林文忠公處爲名儒出爲名臣之意。先生以文忠政績，禁鴉片，濬劉河爲最著，故對於鴉片之害，撰勸國人拒毒文，並函外交部向英交涉香港鴉片官賣，口誅筆伐，不遺餘力。對於水利，著太湖流域治水防災策，及視察劉河七浦白茆水利說略等書，議論透澈，有益民生。「食」不求美，抱飲食約而精，園蔬愈珍羞之旨，故晚年即素食。鑒於米價飛漲，小民生活維艱，除著說米文三篇外，會上書當道，主查需食半米之戶，編造冊籍，而令殷富者捐資以辦平糶，按人口之多寡，而定平糶之數目，計口授糧，不致偏枯，所定辦法，公正詳明，足資取法。「住」不主張營華屋，於民國四年，營葬其父母之靈櫬於距城五十里鎮西之大石橋後，即於墓左築室以居，名曰農隱廬。讀禮之餘，整理墓田，廬之左右後三面，闢溝蓄魚，溝北有竹園，門前有荷池，有小花園，路側溝旁，分植榆梓槐柳之屬千數百株，儼然農家。平日，自儕於農，而與村夫野老相過從，因感建築時鄉人贊助之德，即名此區曰德義村。創立社倉仿朱子舊法，秋歛之法查並捐資求己小學校，附設農作試驗場，俾課餘兼習農事，暇時與農民共話桑麻，不啻桃花源第二。事變後，即遷居滬上，所租房屋，狹小異常。鑒於上海二房東之貪得無厭，會爲文勸告，奈言者諄諄，聽者藐藐，此亦人心不古，祇重金錢，不守道德之明證。「行」的問題，與先生大有關係，滬寧蘇浙兩省鐵路商辦之議甚熾，先生被舉爲督辦，而首創滬杭甬鐵路，辛亥曾擬有勸蘇路股東收回甬線路款組織銀行之說略，除詳述鐵路國有與商辦之利弊外，對於滿政府當時大借外債，以增國人之負擔，主啟加監督，說甚透澈。前年尚署有中國商辦鐵路之痛史，而歎路歸國有，商辦股本或還或不還，人民損失尚小，借外債而興築，利權剝喪，路債期限延長，人民損失之大，不可數計。至其個人之行路，則少年主張徒步，晚年亦未備包車，安貧樂道，更足資模仿矣。

紐約的中國夏季時裝

張孟昭

取人之長，補己之短，中學爲經，西學爲用，而學術文化如此，物質亦何獨不然？中裝之優點在舒適，西裝之優點在便利，而病在不便，而病在緊窄，如果交相爲用，取長補短，豈不大妙？頃讀紐約通訊稱：「…五月二十五日，美國豪華之中國週日，閉幕時，在紐約愛斯都大旅社（Hotel Astor）舉行中國布疋展覽會，招待新聞界，廣告界，其中如龍鳳，古錢，丹蝶，花姑，人物等式樣，皆具中國古時風味，古雅悅目，極受美國婦女界之熱烈歡迎。現美國著名織造廠家六十五家，已一致參加織造，依上列各種式樣，織造四百五十萬碼，定爲一九四一年式樣。…同時中國旅美之張蒨英女士，復於六月四日下午，假畢爾摩大旅社（Biltmore Hotel）演講中國式樣，對於美國婦女一九四一年夏季時裝式樣之影響，有所闡釋。且謂伊本人所介紹之中國式樣，非直接抄襲中國樣本，乃係間接影響之結果；例如伊在杭州所見「荷葉出水圖」，間接影響其「華傘」形態之改進，而影響其所介紹「華傘」之式樣。張女士已與美聯合服裝會保持密切接觸，推進中國式樣…」云云。予常見西婦之穿中國旗袍者，婀娜婀娜，姿態絕美，而自命前進之中國時代女子服飾，反多不中不西，豈不可怪？珍愛國粹，應注意吾國固有之「夏季時裝」，而匠心裁製，發揚光大，跂予望之。

衣食住行

小兒咳嗽 請貼止嗽膏

本埠英租界同孚路，（大中里隔壁）永利坊內十三號陳蘊珍堂發行之定喘止嗽膏，爲實驗秘方配製，功效偉大，專貼小兒新久咳嗽傷風咳嗽痰喘咳嗽痧後空嗽不止以及百日頓咳一切痰喘氣急日輕夜重等症，均能貼後止嗽，保障除根，此膏功能清金止嗽化痰定喘，雖經其他中西醫藥無效者，一經貼上立見神功，誠爲小兒咳喘病之救星也，售價分單料二元雙料四元，電話購買三二九九四立可派人送上，不取送力，只此一家，並無分店，購時務請認明陳蘊珍招牌，以防假冒。

新都 綠寶 新新公司附設
新都劇場 文化申曲 施春軒親自導演 孟麗君（七集） 夜場八點 二點卅分 一元五角 （定座電話九〇六三七）
綠寶劇場 今天公演 冷氣開放 顧夢鶴編導艷情大喜劇 春城歌后 王雪艷小姐 座價一元五角 一元 病愈登台 訂座電話九四四四〇

蘭心大戲院 假座 華聲公司話劇部主辦
風波亭（原名岳飛） 江上青編劇 舒適導演
（價目）五元 三元 二元 特別座十元 十時起開始定座 電話七〇四一四 夜場八時起
鄭重注意今天祇演夜場 轟動全滬 警世偉構

煤球的今昔

荊樹森

「豆腐肉價錢一道」，這句話，本來是句形容物價高昂的話；但是到了現在，差不多可以說：「已成事實了」。話雖如此，若是把它同別種物價來作個比較的話，那末，道和戰前相差不到十倍的價格，並不怎樣算貴！因爲這里還有更貴的物價可以告訴你們！

什麼更貴的物價呢？我想讀者們一定會指出一百五十塊錢一石的米價吧？是的，米價的確貴得可以，但是它和戰前相差的比率，還不過十五六倍之間；惟有十七八塊錢一担的煤球，它要超過戰前的價格二十餘倍之多，這一個比率，眞夠駭人聽聞！

我們人的生命，全靠吃來維持；除掉瓜果之類可以生吃外，其餘的東西，都非熟食不可！像在鄉村地方，還可以利用別種植物做燃料，惟有在這都市的上海，因爲人口，地位和設備的關係，非用煤球不可！

記得戰前的煤球，不過七八毛錢一担；如果你是老顧主的話，還有木箱，風爐等贈品。時至今日，不要說贈品了，連正式的貨品都買不到。往往出了貴的價錢，買來劣等的貨品。人心不古：至於斯極！

近日的報上，有一位自稱「上當人」的，登着一幅大大的告白，這倒是一位關於煤球的告白，這倒是一位苦口的有心人，值得我們的稱頌！

其實，做生意買賣，本是將本求利的正當行爲；不過在這國難期中，幹着囤積居奇，妄抬物價的勾當，已經是觸犯刑章；現在既抬了人家的價，又要給「當」人家上，這豈是一「人」應該做的事！雖然商人的好利，甚於寡人的好色，可不要『忘』了自家門上掛的「貨眞價實，老少無欺」這「八」個字啊！

一星期常家菜單

華英女士

初夏上市的菜蔬與豆類，「刀豆」老了，青椒也辣了：恰到好處的，要算是茄子。茄子有二種，細而長的是寧波種，粗而帶圓錐形的是本地種，寧波種子少而性糯，非本地種所能及，目前價格每斤在二角半左右，從經濟上着想，也可以吃吃了。我們一家都愛吃茄子，所以這幾天，天天在吃。葷的做法，有三種，一是茄子嵌肉，將茄子肚挖空，把猪肉斬成了末，和以上好醬油，嵌將進去。二是油炸麵拖茄子，用雞蛋打碎攪和，放在麵粉內，將茄子切成一段一段的，拖了麵粉油炸。三是蝦子炒茄子，這很簡單，只須向南貨店買些乾的蝦子，和茄子同炒就好了。至於素的做法，一是用甜醬與茄子同燜，一是清蒸茄子，拌了醬麻油或醬同吃，都很可口。

星期一	星期二	星期三	星期四	星期五	星期六	星期日
茄子嵌肉末	番茄牛肉湯	茭白炒肉絲	洋葱牛肉絲	葱花白切肉	銀芽炒鴨絲	乳腐肉
乾煎鳳尾魚	鹹蓋蒸肉餅	莧菜黃魚羹	糖醋煎帶魚	茄汁黃魚片	蝦仁炒雞蛋	蒸鯧魚
雪菜蠶豆沙	紅燒卷心菜	油條炒蕎菜	蝦子炒茄子	青菜炒粉絲	甜醬燜茄子	素十景
葱油蘿蔔絲	香椿拌粉皮	麻醬拌黃瓜	香椿拌豆腐	雪菜黃豆芽	菠菜豆腐湯	拌芹菜

天廚食譜（一六）

（一〇八）炸茄盒（劍霞投稿）

預備：茄子 鰲魚 猪油 味精 醬油 麪包屑 料酒 蕃茄 沙四 糖

製法：鮮鰲魚約半斤，洗淨後蒸熟，取去魚骨，茄子揀嫩者約四隻，去皮及子，亦同時蒸熟，復以茄子與鰲魚二物併入鉢中研爛，乃加適量之味精，醬油，料酒及糖等一同拌和，再捏成小圓型，四週飾以麪包屑，然後入煎沸之猪油鍋內炸透，取食時略蘸蕃茄沙四，其味異常鮮美。

（一〇九）拌雙鮮（劍霞投稿）

預備：髮菜 鷄肉 薑 天廚醬油精液 醋 蕃茄 沙四

製法：取髮菜入開水中燙過，用刀約略切斷，又取肥鷄肉入鍋白煮。煮熟後細切成絲，薑亦切絲條，然後和以適量之醬油精液，蕃茄，沙四及醋等一同拌勻即成，上述二種製法，取以餉客，必覺別有風味，現值天氣漸燠，切忌多食脂肪過多之物，此時此菜，似亦應時之佳肴也。

諸君：如欲購買「味精」，「天廚醬油精液」，及油，鹽，醬，醋等者，請撥電話：「四四五九四」：，當即專差送奉，不取送力。

海外「住」的新談

新亮

紐約某百貨公司中最近裝置了一種新型的燈光設備，簡直與日光一無差異。它們在白色的牆壁里裝了許多千瓦特的Nova-Lux燈，燈光先從牆壁間反射出來，既柔和，又燦爛，人們還以爲它就是太陽光呢。在嚴晚開關的時候，這種新奇的燈光也不是驟亮驟熄的，大概要經過十五分鐘的朦朦朧朧，這不是活像太陽的沒升起，或將要沒下之前的一瞬那嗎？

芝加哥的西爾斯，呂布克百貨店是全世界唯一沒有玻璃窗設備的店家。建造這一座房子的工程師說在這種不裝玻璃的建築中調節空氣與配備燈光要比其他的容易管理些。並且營業的開銷也可減去不少；店裏的貨色可以不再暴露在強烈的日光下而受損了；屋外的嘈雜自可統統免除，何況我們又可騰出許多牆壁間的地位來堆放商品呢。

▲簡訊：古拔路一四九號存德中學主辦現代名人書畫展覽，將於月之二十七日起正式開幕，展覽三天，至二十九日閉幕，在售款中提出二成，專作獎學貸金之用。同時，更把中小學全體同學的勞作科出品，如玩具，繡物，編結等，當行義賣。此舉嘉惠清寒子弟，實非淺鮮。

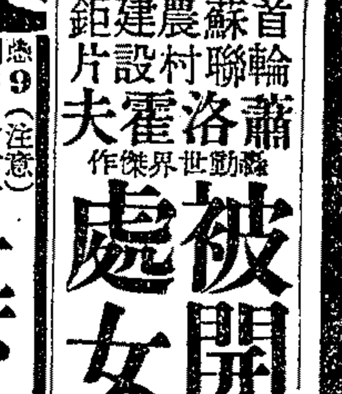
中華國貨公司 南京路 石路轉角 虹廟對面
呢絨 全毛夾色派立司男袍料 每件廿九元半
嗶嘰 彩色橫條生絲紡旗袍料 每件七元五角
綢緞 全部各貨 廉價平賣 出清夏貨 特殊賤售
布疋 眞絲電力紡短彩褲料 泡泡紗旗袍料機牲賤售 每套十九元八角 每件四元二角
電話九一八一七

億太汽車公司 電話 九三〇〇〇 九二四二四 四馬路大新街 接送 虹口 閘北 南市 滬西

新光 今天電扇開放 今天開映四場 三時 五時 七時半 九時半
月宮寶盒 周曼華 白雲 尤光照 顧也魯 嚴化 合演
皇帝風流！ 周曼華一身扮二角！ 淑女熱情！
風流天子 最後二天！請早購票
下午二時開始預售各場戲券
下期開映 大破鈔偽案

今天共同獻映 榮譽五彩神話奇情片 神童薩布 六大明星 瓊杜莉白
美藝公司主演 ……
巴黎 電話：八五二〇五 （時間）二時 五時 七時一刻 九時半
光陸 電話：一七一〇〇 （時間）二時 五時 九時一刻
樂拉 桃珊摩 強恩霍爾 主演
暴風刧
大華 電話：九四一一〇 （時間）二時 五時 九時一刻

大來 北京路貴州路 電話九〇二二五號 袁美雲 馬頭 牙痕記 今天日戲 今天夜戲 蜻蜓 玉四 中國分省新圖
浙東 北京路浙江路 電話92534 越國總統 筱丹桂 賈靈鳳 今天日戲 雙龍盤夫索夫 今天夜戲 孽債冤 將近公演 孤燈鬼影
卡德 卡德路 電話三三六二八 姚水娟 李艷芳 邢湘麟 今天日戲 合同紙 今天夜戲 啼笑因緣
東方 劇藝 張英 今夜公演 情仇 話劇 許明 編
黃金 獻映 今天 春風回夢記 李紅 主演 童月娟
永安天韻樓 電影場 西廂記 時間 九時 三時
金城 黑影幢幢 女鬼 陳燕燕 孫敏
平安 喬奐 紅谷壯士 治林
西山 北山西路 香艷情 紅李 落金扇 下期 狂舞之夜
九星 福煦路 柴 西 羅 洛 密 神槍奇俠 The Cisco Kid and The Lady 下期開映 寃魂
光華 胡蝶 孔雀東南飛 明天神燈 人海
卡爾登 今天 三劍客 The Three Musketeers 下期開映 世家 風流
金城 天天軋票 買不足到 天天祇映三場 正續集 夜半歌聲
恩派亞 八仙橋 電話八〇二一六 袁美雲 西施 明天起開映 碧玉簪
明星 袁美雲 森林恩仇記 原名 原野 曹禺原著舞台名劇
中央 天天每場四 陸露明 張翠英 張翼 中國羅賓漢 三、四集 文素臣
大滬 祇有今天 昨天軋足 上下兩集 紅杏出牆記 殭屍木乃伊
杜美 電話七〇七八五 蕭洛霍夫 被開墾的處女地 戀的悲歌
西海 新羅賓漢 下集
辣斐 卻爾斯勞頓傑作 最後一天 黑海人妖 明天開映「春滿西域」



請飲 屈臣氏汽水

冷氣開放 新光 電話九四五九〇 清爽舒適
今天四場：二時半・五時・七時・九時一刻
座價：一元二角一元五角二元（連捐在內）
·空前奇觀·
王熙春 黃河 屠光啓 王熙雲 主演
華新出品 朱石麟編導

碧蘿公主
擷取野史精華 全部特裝奇觀 邦夷之戀 大愛談戀 半開化 人情熱如海
赤裸蠻人 奇裝宮女 千萬 數百

金都 福煦路同孚路口 電話三一一四〇三
今天最後三場 二時半 五時半 九時一刻
陳燕燕 梅熹 主演
鐵窗紅淚
新華巨片 吳永剛編導
明天起映 （日戲）一時半 五時 （夜戲）八時半
紅杏出牆記 上下集

滬光 電話八四〇五六 昨天五場 上下客滿
今天四場（上午十時售票）二時半 五時 七時半 九時半
冷氣開放 請早買票

陳雲裳 顧也魯
張善琨監製・卜萬蒼導演
小綿羊落入虎口。
別開生面 時裝鉅片
徐華 韓蘭根 殷秀岑 張婉 合演
（注意贈券停用）
野薔薇
山野景色・世外生活・姑娘無邪・回到自然

金城 北京路貴州路口 電話九一一〇四
座價連捐 一元二角 一元半 二元
今天下午三場 二時半 五時半 九時半
連日客滿 意料中事
白虹 孫景璐 慕容婉兒 舒適 徐風 尤光照 主演
友誼情商 張中原君 義務客串
明末遺恨 孤島春秋
曠男怨女 大身手獻 打情罵俏 各有千秋
金星諷諫巨片 吳村編導

國聯 愛多亞路47號 定座電話99691
今天四場 二時半・五時・七時・九時一刻
一元（對號）一元二・一元四（連捐）
大偵探破血案 好萊塢第一流技巧
風趣……香艷……驚險……緊張
難得欣賞 見識見識 比較比較
新隱身術
劇盜鬼計多端 偵探智謀百出
陸露明 賀賓 李靜 合演
異屍・鬼白・半夜・出現・飛來
◀藝華隱身偵探時裝片▶
（製片主任嚴幼祥・編導探敬）
●全部新奇神秘演出●
（本片劇本乃「電影新聞」報擬過售）

辣斐劇場 地址辣斐德路拉都路西
●上午十時開始訂座●
日場二時半 ★ 夜場七時半
最後四天 夜祇演 切勿錯過
偉大・歷史名劇・史一・鮮生的天：
正氣歌
如此空前浩蕩…… 唯有劇藝社足以擔當
吳江楓 吳祖光編劇
三十年來雄視劇壇的偉大演出
導演手法 可謂不凡
下期公演 鍍金 曹禺改編 洪謨導演
花園劇場 涼風習習
上海劇藝社演出
每晚專車送客 訂座請速

春秋

醫學博士 儲麟蓀 戒煙
檢驗體格 方能決定 時間長短 取費多少 函詢恕不作覆
地址 靜安寺路同孚路角八三〇號同孚大樓二樓
時間 上午十時至十二時 下午二時至五時 星期日上午 下午停診
電話三五六七八號
門診化驗血液痰大小便X光透視等免費

自殺

覺慧

要講到眞正能夠閃古爍今，永垂不朽的事，沒有比自殺再適當點的了。

自殺起自何朝，創自何氏，都已失了經典的考據；但自古已然，則也不必諱言。不信，有的是：

從前女人不可以輕易給人看見。有一個閨閣繡女因爲「不知怎的」被「油滑浪子」瞟了一眼，回去哭了三天，餓了三天，就默默地吊死在樑上。

從前男子除了讀書求功名之外，也不准拋首露面的。有一個書香子弟因爲「親自」到街上去買了一塊大餅，他的老婆得訊後就立刻跳井而死。

……………………

由此證明，現在的自殺非特是「好古以求」，並且還是個「祖傳秘方」！

但方法是科學化了：生鴉片，來沙而，砒霜，電，黃浦江沒有蓋，等等。

原因也擴大化了：家產賭光，一身是債；脂粉市場，二手空空；情場戰爭，三角敗兵；也有道道地地爲了沒有飯吃。等等。

然而進步雖進步，興趣卻還不如古！先前自殺了也許再有立貞節碑的希望；現在卻連施棺材都岌岌如也；大概事情一多，便不足爲奇。

其實平心想來：「好死不如惡活」：活着拚了命也還能做兩件事業，死了眞有鬼嗎？

尤其在目前，今天，就這一分鐘，我們簡直找不出一點兒自殺的理由……

自殺的都是些阿Q嘴裏的「蟲豸」！

談學費

許達明

在沒有一樣物件不告飛漲的今日，學費一項，當然是難能例外的。因爲教職員的生活費用，也在跟着物價的高漲同時上昇着。而校方的支出，也就不得不增大，所以，我們說，由於不得已的加價，那末，在今天是「情有可原」的——爲了共渡這一個「難關」。

但是，我們不能不加以注意的是：藉口「開支浩大」，而校長把學校也當作「投機市場」來運用的。

所以，正當全滬各學校紛紛議論下學期學雜等費如何增加的目前，我們有提供辦法的必要。

這裏可分兩方面來說：

首先，關於私立學校方面，這問題是比較地嚴重的，因爲私校學費的增減，其大權操之於校長一人之手，但，還不是沒有辦法的。其一，即發揮集體的力量——全校（或先分級的實行，可較爲容易）學生家屬，必須有組織，或者負審查的責任，這樣，也可以使自己孩子的學費，收到學校與家庭雙方合作的效果。同時，更可以聯絡教師來共同監督。

其二，我們知道私立學校在上海是大部份領有「工部局華人教育處」的「補助費」的，那末，工部局華人教育處除了在事先的考核和調查各校的設備上應負之責以外，對各校收到補助費後經濟的去路，卻更值得注意，尤其是對學雜費等的開支，華人教育處應負責加以顧問，而免使學生家長的負担加重。這點，我們盼望能配合着上面的一點，同時進行，得而發揮更大的力量。

其次，我們也得顧到公立學校的加費問題。

但，這，不是不能解決的問題，在工部局方面講：第一，把加費的比率降低而自動減輕學生家長的負担；第二，增加免費學額。第三，我們在「小學教師」一月刊上曾經見過盛振聲先生的「小學半日兩部制的施行報告」一文，讀後頗覺這種性質（學費低而書籍用品由工部局供給）的學校，工部局應該儘可能的大量增加，而使界內兒童得有普遍入學的機會，不過有一點，得注意，就是這種性質的學校也應增加爲五六年級的完全小學，因爲小孩子四年級畢業後，在今日這樣不合理的社會制度下，要找職業，似乎是件比登天還難的難事。這，在華人教育處方面是該力爭的。

至於在學生家長方面講，那末，也可以聯名要求學校當局說明加費如此大法的理由。

總之，學校應該諒解家庭的艱難，家長也該明瞭學校的情形和苦衷，（指有些眞正爲辦學的學校而言），大家能互相商諒，互相了解進而發揮互相幫助的效果，而得渡今日的難關，才是第一條上策，至於只顧少數私人的利益而一味孤行，那，我們就該毫不客氣地用集體的力量來加以制裁的！

榮記 共舞台 對號入座毫無雜費
電話八五八八九・八四八〇八
日戲座價 二元五角 一元五角 一元 二元五角 二元 三元
夜戲座價 四元 二元五角 二元 三元 一元五角 二元
上午十時開始售票 電話定座專差送票
星期日夜一律
今夜初次獻演 第四集 九花娘出世
趙如泉（滿場笑聲）
老牌歐陽德 一肚皮噱頭
老龍背火燒歐陽德 千佛山三擒九花娘
白晝，聖母廟（偉大佈景 三連變） 母女風騷
月黑風高 歷險驚險
黑夜，活地獄 狐媚縱淫
小方朔 無常 戲弄白 吏訛捉彭欽差
劉漢臣 飾 勝戰 得雨 運 身 勁 徐 飾 病 花 有
怪俠歐陽德

秋海棠

秦瘦鷗

（九）一個古怪的莊稼人

可是紗布的問題卻不能如此解決。秋海棠對於自己這一副被傷殘得像鬼怪一樣的容顏，始終是極痛心的；照他的意思，實在不願赤露着這張醜臉走出李家莊去。但吳老爺子卻另有一種見解，認爲一個人的臉上，罩了大塊的紗布，形態未免太詭秘一些；在平時已極容易惹人注目，何況又在這種兵慌馬亂，局勢大變的時候？

「萬一給隊伍裏的人把你當做了奸細看，再要說明白怕就太遲了！」將近七十歲的老叔父，不住的搓揑着一雙乾枯得像雞脚一樣的手說。

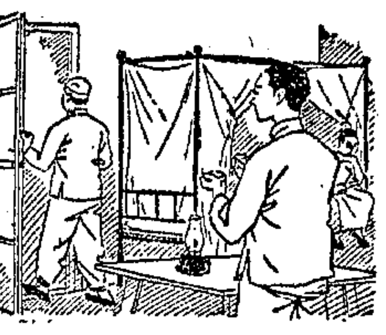
秋海棠把三年前留下的一條紗布在臉上紮了又卸，卸了又紮的足足試驗了幾十遍，直到動身前的一霎那，才決定聽從他叔父的勸告，丟過了那紗布不用，只把一頂呢帽的邊特別拉得低一些，讓它掩蔽了臉的上部。

一輛舊的騾車載着他，跑了大半天，才到達最近運河的瓦官集，從這兒到津浦鐵路的滄縣車站去，約摸還有三十里的路程，當天要趕完顯然是不可能的了，秋海棠便依着他堂兄的主張，一起走進一家客店去歇息。

北方小市鎮上的客店，房屋總是很低很暗的，時候恰好又近黃昏了，伙計將着一盞煤油燈走進房來，在灰黑色的光線裏，突然瞧見秋海棠那一副不戴了帽子以後的形容，差一些嚇得把手裏的燈也摔掉。

「你們兩位可要吃什麼東西不要？」伙計撇下了穿長衣的秋海棠，反向那短衣短褲的吳大問；他見了那一張醜臉，顯然已害怕到極點了。

「先來一盤燻肉，帶三十張薄餅行不行？」吳大朝着他兄弟問，一面燃旺了一支「哈德門」，揷在嘴角裏抽着。（一三九）



語錄

季甫芳

某甲：物價久未見漲，囤積事業，不能稱心，究竟不知囤些什麼東西爲妙？

某乙：我想囤一些冰淇淋，冰棒之類，天氣熱了，這都是某些人的「日用品」啊！

×××

文人：我文章中最多用的是「米」字！

印刷工人：我排字時最多用的是「米」字！

米蛀虫：我日夜所思是的「米」字！

×××

甲：現在滬上三擋東西很厲害，在馬路上眞是「寸步難行」。

乙：好在我出入是汽車，這些事從未見過。

莫明其妙

宏鄉

生活艱難；米[illegible]的說白物品貴，酒菜館裏四十元一桌的酒水，大子，百十廿元一桌的穀家都說不貴。

日光節約是節省電流；大棧房裏的雀戰，用一百支光來點，通宵達旦。

名畫

燿燿

大畫家（拿着一幅不知其所以然的名畫）：你看！這幅畫題叫「黃牛吃草圖」。

欣賞者：那麼，草在那裏？

大畫家：草被黃牛吃去了。

欣賞者：那麼，牛呢？

大畫家：咦！你想那裏有這樣的笨牛。牠吃去了草，還停留着幹嗎！當然是走開去了。

欣賞者：唔！

無題

揚子江擬意 樂草央繪圖

璇宮 電話三六九五五
今日兩場 日場三點 夜場八點 均新鐘
座價 日場一元半 夜場二元 一律對號 全部入座 送票
恩與仇
于伶原著 吳琛改編 羅明導演
祇有今天 萬勿錯過
優待學生職業青年 憑證購一元券對折
明天夜場起公演 女子公寓 于伶編劇・梅萊導演
天風劇社演出

北平藥局 四季可服 男婦咸宜 寒損 癆傷

皇后劇院 南京路口 愛多亞路 電話九一五二一號
依照新鐘點 二點半 八點半 一元五角 二元 電話定座
上海滬劇社 王雅琴 領導
特別軋
夏舒適導演 戈陸編劇 陳明勳 天適演 戈沉劇 九稱本年申曲之王
上海屋簷下
累萬資本 無數心血
上海一入一間房子 攝景面面 剖開

天蟾舞台 電話九〇五六一 九〇五六一
日戲座價 三角 五角 一元 二元 三元
星期日戲與夜戲同價
夜戲座價 四角 五角 一元 二元 三元
・今天夜戲・
鄭恒立 毛秋劍 趙松樵 宋寶羅 高雪樵
趙旭聲 南天門 鄭恒立 四杰村 毛秋劍 女起解
全部 衣帶詔
明天夜戲
趙松樵 高雪樵 宋寶羅 鄭恒立 馬筱秀 羅寶蓉 楊秋剛 毛寶與特別不同
全部 七擒孟獲 接 祭瀘江
火燒藤甲 七擒七縱 大祭瀘江
預告 宋寶羅 三大失傳老戲 最近公演
全部 哭秦庭 全部 探陰山 全部 金馬門

黃金大戲院 地址八仙橋 電話八四一二一四
座價（夜戲）五元 四元 二元半 二元 一元半 一元 六角
▲今天夜戲▼
李富春 劉世英 粉菊花 卸甲封王 大四杰村
小三麻子 單刀赴會
閻世善 劉定 金女殺四門
艾世菊 胡月亭 鄭冰如 俞振飛 紀玉良 芙蓉草 唐連詩 三吉仙
全部 四郎探母
坐宮盜令出關見娘哭堂別家回令求情
▲明天夜戲▼
粉菊花 趙志秋 辛安驛
小三麻子 李昌克 贈袍賜馬
閻世善 馬盛龍 奪太倉
紀玉良 程少餘 轅門斬子
唐 胡 鄭冰如 俞振飛 三 李 連詩 月亭 吉仙 富春
全部 生死恨
▲本劇乃鄭藝員獨有秘本 唯一哀艷佳奏！
（週率一八一〇）鄭冰如之全部生死恨劇情故事

上海戲劇學校
◀假座黃金大戲院公演▶
星期三日戲 星期四日戲（連演兩天）
上海戲劇學校公演 全部（新玉堂春）
全部新玉堂春
啓事
王金龍漫遊京華 官家郎揮金如土 題艷名玉堂春色 沈延齡別家討服 朋比分肥造此樓 [illegible]
蘇氏女淪墜平康 苦女兒守身如玉 試眞情白首盟心 皮氏娘勾通監生 [illegible]
本校新戲預告
全部節義廉明
雙塔盟誓起 三次公堂止 演足四小時
排練純熟 即將開演
每日上午九時售 座價 日戲 一元 二元 二元半

大中華 四馬路大中華飯店 電話九〇〇九〇
大中華 大家場
新鐘 日場二時半 夜場八時半 五角 一元 一元半
筱文濱 王筱新 沈月珍 筱英（領銜）
今天日夜 筱月珍 沈筱英 病愈登台
羅帕冤 徐醉梅新編
預告 兩大新戲 風月無邊 鐵窗紅淚

昌興公司 卡爾登大戲院
（地址）跑馬廳派克路口・（電話）三五五五三・三四六六七（上午十時開始售票）
座價連捐 日戲 四元 三元 二元 一元 六角 夜戲 五元 四元 三元 二元 一元
▲今天夜戲▼
張月亭 陸鶴翔 白馬坡
姜雲霞 李鑫甫 北漢王
周維俊 雅觀樓
徐東明 徐東霞 特煩 貫盛吉 雙齣 打漁殺家
王仲臣 大白水灘
徐東明 徐東霞 雙齣 李克昌 好戲 二進宮
▲明天夜戲▼
張月亭 刀劈三關 五虎
姜雲霞 李鑫甫 三戲白牡丹
王仲臣 鳳凰山
王英武 周維俊 神將 許仙 徐東霞（白氏） 王蘭芳 小青 貫盛吉 陳氏
金山寺 連演 雷峰塔
水漫金山 斷橋 合缽 祭塔
李克昌 徐東明（陳宮） 劉韻芳 捉放曹
◀代宿店▶
初次南下轟動鐵嗓鋼喉全材鬚生 徐東明
初次南下荀慧生君得意高足 徐東霞
著名文武小生 周維俊
長靠短打青年武生 王仲臣
唯一滑稽名丑 貫盛吉
▲預告！ 霸王別姬
[illegible]
◀預告劇名▶
徐東明藝員得意傑作！
鼎盛春秋
戰城南 中文連闖 伍員 昭演 伍奘
荀慧生君親自傳授
全本 八花田錯